

Službeni list Europske unije



Hrvatsko izdanje

Zakonodavstvo

Godište 62.

22. listopada 2019.

Sadržaj

II. Nezakonodavni akti

UREDDBE

- ★ Delegirana uredba Komisije (EU) 2019/1745 od 13. kolovoza 2019. o dopuni i izmjeni Direktive 2014/94/EU Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu mjesta za punjenje motornih vozila kategorije L, opskrbe električnom energijom s kopna za plovila na unutarnjim vodnim putovima, opskrbe vodikom za cestovni promet, opskrbe prirodnim plinom za cestovni i vodni promet te o stavljanju izvan snage Delegirane uredbe Komisije (EU) 2018/674⁽¹⁾ 1
- ★ Provedbena Uredba Komisije (EU) 2019/1746 od 1. listopada 2019. o izmjeni Provedbene uredbe (EU) 2017/1185 o utvrđivanju pravila za primjenu uredbi (EU) br. 1307/2013 i (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu dostavljanja informacija i dokumenata Komisiji⁽¹⁾ 6
- ★ Provedbena uredba Komisije (EU) 2019/1747 od 15. listopada 2019. o izmjeni Uredbe (EU) br. 1178/2011 u pogledu zahtjeva za određene dozvole i certifikate za letačku posadu te pravila o organizacijama za osposobljavanje i nadležnim tijelima⁽¹⁾ 23

ODLUKE

- ★ Odluka Vijeća (EU) 2019/1748 od 7. listopada 2019. o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Pododbora za upravljanje sanitarnim i fitosanitarnim mjerama osnovanog Sporazumom o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane, u pogledu izmjene Priloga V. poglavljju 4. tog Sporazuma 53
- NACRT Odluka BR ... Pododbora Za Upravljanje Sanitarnim I Fitosanitarnim Mjerama EU-Ukrajina od ... o izmjeni Priloga V. Spoglavljju 4. Sporazuma o pridruživanju 55
- ★ Odluka Vijeća 2019/1749 od 14. listopada 2019. o zahtjevu Irske za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine koje se odnose na Agenciju Europske unije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA) 73

(1) Tekst značajan za EGP.

II

(Nezakonodavni akti)

UREDJE

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/1745

od 13. kolovoza 2019.

o dopuni i izmjeni Direktive 2014/94/EU Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu mesta za punjenje motornih vozila kategorije L, opskrbe električnom energijom s kopna za plovila na unutarnjim vodnim putovima, opskrbe vodikom za cestovni promet, opskrbe prirodnim plinom za cestovni i vodni promet te o stavljanju izvan snage Delegirane uredbe Komisije (EU) 2018/674

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Direktivu 2014/94/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o uspostavi infrastrukture za alternativna goriva⁽¹⁾, a posebno njezin članak 4. stavak 14., članak 5. stavak 3. i članak 6. stavak 11.,

budući da:

- (1) Komisija radom na normizaciji nastoji osigurati da se tehničke specifikacije za interoperabilnost mesta za punjenje i opskrbu odrede u europskim ili međunarodnim normama tako da se potrebne tehničke specifikacije utvrde uzimajući u obzir postojeće europske norme i povezane međunarodne normizacijske aktivnosti.
- (2) U skladu s člankom 10. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1025/2012 Europskog parlamenta i Vijeća⁽²⁾ Komisija je od Europskog odbora za normizaciju (CEN) i Europskog odbora za elektrotehničku normizaciju (Cenelec) zatražila⁽³⁾ da izrade i prilagode odgovarajuće europske norme ili da izmijene postojeće europske norme za opskrbu električnom energijom cestovnog i pomorskog prometa te plovidbe unutarnjim vodama; opskrbu cestovnog prometa vodikom; opskrbu prirodnim plinom, među ostalim i biometanom, cestovnog i pomorskog prometa te plovidbe unutarnjim vodama.
- (3) Norme koje su izradili CEN i Cenelec prihvatile je europska industrija kako bi se u cijeloj Uniji osigurala mobilnost s vozilima i plovilima na različita goriva. CEN i Cenelec predložili su Komisiji da te norme uključi u pravni okvir Unije. Tehničke specifikacije iz Priloga II. Direktivi 2014/94/EU trebalo bi na odgovarajući način dopuniti ili izmijeniti.
- (4) Odredbe o „interoperabilnosti“ u kontekstu ove Delegirane uredbe odnose se isključivo na kapacitet stanica za punjenje i opskrbu da opskrbljuju energijom u obliku koji je kompatibilan sa svim tehnologijama vozila kako bi se omogućila neometana upotreba vozila na alternativna goriva diljem EU-a.

⁽¹⁾ SL L 307, 28.10.2014., str. 1.⁽²⁾ Uredba (EU) br. 1025/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o europskoj normizaciji, o izmjeni direktiva Vijeća 89/686/EEZ i 93/15/EEZ i direktiva 94/9/EZ, 94/25/EZ, 95/16/EZ, 97/23/EZ, 98/34/EZ, 2004/22/EZ, 2007/23/EZ, 2009/23/EZ i 2009/105/EZ Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 87/95/EEZ i Odluke br. 1673/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 316, 14.11.2012., str. 12.).⁽³⁾ M/533 Provedbena odluka Komisije C(2015) 1330 final od 12. ožujka 2015. o zahtjevu za normizaciju upućenom europskim organizacijama za normizaciju, u skladu s Uredbom (EU) br. 1025/2012 Europskog parlamenta i Vijeća, radi izrade nacrta europskih normi za infrastrukturu za alternativna goriva.

- (5) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju o normama čija se primjena preporučuje za mjesta za punjenje motornih vozila kategorije L. Norme EN 62196-2 „Utikači, utičnice, spojevi i spojnice na vozilima, Kontaktno punjenje električnih vozila, Zahtjevi za usklađenost dimenzija i zamjenjivost za pribor sa siljcima i kontaktnim cjevcicama za izmjeničnu struju” i IEC 60884-1 „Utikači i utičnice za kućanstvo i slične namjene – 1. dio: Opći zahtjevi” trebale bi se primjenjivati na ta mjesta za punjenje. Stoga točku 1.5. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba dopuniti na odgovarajući način.
- (6) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju o normama čija se primjena preporučuje za opskrbu električnom energijom s kopna za plovila na unutarnjim vodnim putovima. Norme EN 15869-2 „Plovni objekti unutarnje plovidbe – Električni priključak s kopna, trofazne izmjenične struje 400 V, do 63 A, 50 Hz – 2. dio: Uredaj na kopnu, sigurnosni zahtjevi” (u postupku izmjene kako bi se povećala jakost struje sa 63 na 125) i EN 16840 „Plovni objekti unutarnje plovidbe – Električni priključak s kopna, trofazne izmjenične struje 400 V, barem 250 A, 50 Hz” trebale bi se primjenjivati na tu opskrbu električnom energijom. Stoga točku 1.8. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba dopuniti na odgovarajući način.
- (7) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju o normama čija se primjena preporučuje na stanicama za punjenje stlačenim prirodnim plinom (SPP). Europska norma EN ISO 16923 „Stanice za punjenje prirodnim plinom – Stanice za punjenje vozila stlačenim prirodnim plinom (SPP)” obuhvaća projektiranje, izgradnju, rad, inspekciju i održavanje stanica za punjenje vozila UPP-om, uključujući opremu te sigurnosne i kontrolne uređaje. Ta se europska norma primjenjuje i na dijelove stanice za opskrbu prirodnim plinom u kojoj se prirođeni plin nalazi u plinovitom stanju i opskrbljuje UPP-om koji je dobiven od ukapljenog prirodnog plina (U-SPP) u skladu s normom EN ISO 16924. Primjenjuje se i na opskrbu biometanom, unaprjeđenim metanom iz ležišta ugljena i plinom od isparavanja UPP-a (na licu mjesta ili drugdje). Elementi norme EN ISO 16923 kojima se osigurava interoperabilnost stanica za opskrbu SPPom i vozila trebali bi se primjenjivati na mjesta za opskrbu SPP-om. Stoga točku 3.4. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba dopuniti na odgovarajući način.
- (8) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju o normama čija se primjena preporučuje na stanicama za punjenje ukapljenim plinom (UPP). Europska norma EN ISO 16924 „Stanice za punjenje prirodnim plinom – Stanice za punjenje vozila ukapljenim prirodnim plinom (UPP)” u važećoj verziji obuhvaća projektiranje, izgradnju, rad, inspekciju i održavanje stanica za punjenje vozila ukapljenim prirodnim plinom (UPP), uključujući opremu te sigurnosne i kontrolne uređaje. U toj se europskoj normi ujedno određuje projektiranje, izgradnja, rad, inspekcija i održavanje stanica na kojima se UPP upotrebljava kao izvor na licu mjesta za punjenje vozila SPP-om (stanica za punjenje U-SPP-om), uključujući sigurnosne i kontrolne uređaje stanice i posebne uređaje stanice za opskrbu gorivom L-SPP. Europska norma obuhvaća stanice za punjenje sa sljedećim karakteristikama: privatni pristup; javni pristup (samoposluživanje ili uz pomoć); mjereno punjenje i punjenje bez mjerjenja; stanice za punjenje gorivom s fiksnim cisternama UPP-a; stanice za opskrbu gorivom s pokretnim cisternama UPP-a. U europskoj normi EN ISO 12617 „Cestovna vozila – Priključak za punjenje ukapljenim prirodnim plinom (UPP) – Priključak za 3,1 MPa”, u važećoj verziji, određuju se mlaznice i posude za opskrbu ukapljenim prirodnim plinom (UPP) u cijelosti izrađene od novih i neiskorištenih dijelova i materijala za cestovna vozila na UPP. Priključak za punjenje UPP-om sastoji se, prema potrebi, od posude i njezine zaštitne kapice (ugrađene na vozilo) te mlaznice. Ta se europska norma primjenjuje samo na takve uređaje koji su konstruirani za najveći radni tlak od 3,4 MPa (34 bara) i na uređaje koji upotrebljavaju UPP kao gorivo za vozila te koji imaju normirane komponente priključivanja. Elementi norme EN ISO 16924 kojima se osigurava interoperabilnost stanica za opskrbu UPP-om i norme EN ISO 12617 kojima se definiraju specifikacije za priključke trebali bi se primjenjivati na mjesta za opskrbu UPP-om. Stoga točku 3.2. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba dopuniti na odgovarajući način.
- (9) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju o normama čija se primjena preporučuje za mjesta za opskrbu plovila na unutarnjim plovnim putovima ili morskih brodova. Europskom normom EN ISO 20519 „Brodovi i pomorska tehnologija – Specifikacija za ukrcavanje goriva u brodove na ukapljeni prirodni plin” razlikuju se mjesta za opskrbu morskih brodova i opskrbu plovila na unutarnjim plovnim putovima. Za morske brodove, koji nisu obuhvaćeni Međunarodnim kodeksom za gradnju i opremanje brodova za prijevoz ukapljenog plina u razlivenom stanju (kodeks IGC), mjesta za opskrbu UPP-om trebala bi biti u skladu s normom EN ISO 20519. Međutim, za plovila na unutarnjim plovnim putovima mjesta za opskrbu UPP-om trebala bi biti u skladu s normom EN ISO 20519 (dijelovi od 5.3. do 5.7.) samo za potrebe interoperabilnosti. Europska norma EN ISO 20519 trebala bi se primjenjivati na mjesta za opskrbu morskih brodova te bi se ista europska norma (dijelovi od 5.3. do 5.7.) trebala primjenjivati na mjesta za opskrbu plovila na unutarnjim plovnim putovima. Stoga točku 3.1. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba dopuniti na odgovarajući način.
- (10) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju o normi čija se primjena preporučuje za mjesta za opskrbu vodikom na kojima se opskrbljuje plinovitim vodikom te za protokole punjenja. Europska norma EN 17127 „Postaje na otvorenom za punjenje plinovitim vodikom s protokolom za punjenje” u važećoj verziji odnosi se na interoperabilnost projektiranja, izgradnje, rada, inspekcije i održavanja stanica za punjenje vozila plinovitim vodikom. Zahtjeve u pogledu interoperabilnosti opisane u normi EN 17127 trebalo bi primjenjivati na mjesta za punjenje vodikom, a ta bi se norma trebala primjenjivati i na odgovarajuće protokole za punjenje. Stoga točke 2.1. i 2.3. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba izmijeniti na odgovarajući način.

- (11) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju o normi čija se primjena preporučuje za određivanje karakteristika kvalitete vodika kojim stanice za punjenje opskrbljuju cestovna vozila. Europska norma EN 17124 „Vodik kao gorivo – Specifikacija proizvoda i osiguranje kvalitete – Gorivni članci s polimernom protonski vodljivom membranom (PEM) za cestovna vozila”, u važećoj verziji, obuhvaća karakteristike kvalitete vodika kao goriva i odgovarajuće postupke osiguravanja kvalitete radi ostvarivanja jednolikosti vodikovih proizvoda koji se upotrebljavaju kao gorivni članci s polimernom protonski vodljivom membranom (PEM) za cestovna vozila. Trebala bi se primjenjivati europska norma EN 17124 kojom se definiraju karakteristike kvalitete vodika koji stanice za punjenje upotrebljavaju za opskrbu. Stoga točku 2.2. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba izmijeniti na odgovarajući način.
- (12) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju da se preporučuje primjena europske norme EN ISO 17268 „Priključni uređaji za punjenje gorivom terenskih vozila na plinoviti vodik” na priključke za punjenje motornih vozila plinovitim vodikom. Stoga je važno zaključiti postupak certificiranja priključaka za punjenje motornih vozila plinovitim vodikom u skladu s normom EN ISO 17268. Nakon završetka tog postupka priključci za opskrbu motornih vozila plinovitim vodikom trebali bi biti u skladu s normom EN ISO 17268. Stoga točku 2.4. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba izmijeniti na odgovarajući način.
- (13) CEN i Cenelec obavijestili su Komisiju da bi europsku normu EN ISO 14469 „Cestovna vozila – Priključak za punjenje stlačenim prirodnim plinom (SPP)” trebalo primjenjivati na priključke i posude za punjenje SPP-om. Stoga točku 3.3. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU treba izmijeniti na odgovarajući način.
- (14) Provedeno je savjetovanje sa Stručnom skupinom Forum za održivi promet i Središnjom komisijom za plovidbu Rajnom (CCNR) koji su iznijeli savjete o europskim normama koje su predmet ove Delegirane uredbe Komisije.
- (15) Komisija bi trebala dopuniti i izmijeniti Direktivu 2014/94/EU s upućivanjima na europske norme koje su izradili CEN i Cenelec.
- (16) Kad se delegiranim uredbama Komisije određuju, ažuriraju ili dopunjaju nove tehničke specifikacije utvrđene u Prilogu II. Direktivi 2014/94/EU, treba primjenjivati prijelazno razdoblje od 24 mjeseca.
- (17) Ova bi Uredba trebala uključivati ažuriranja uvedena nakon zahtjeva određenih država članica u pogledu mjesta za punjenje motornih vozila kategorije L, opskrbe električnom energijom s kopna za plovila na unutarnjim vodnim putovima i mjesta za opskrbu ukapljenim prirodnim plinom za vodni promet te novog razvoja događaja nastalog aktivnostima CEN-a i Cenelec-a u području normi za opskrbu prirodnim plinom i vodikom. Delegiranu uredbu Komisije (EU) 2018/674 (¹) stoga bi trebalo staviti izvan snage,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Mjesta za punjenje motornih vozila kategorije L

Kad je riječ o mjestima za punjenje motornih vozila kategorije L iz točke 1.5. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU primjenjuju se sljedeće tehničke specifikacije:

- (1) Javno dostupna mjesta za punjenje izmjeničnom strujom snage do 3,7 kVA rezervirana za električna vozila kategorije L moraju biti opremljena barem jednim od sljedećih elemenata:
 - (a) utičnicama ili priključcima za vozila tipa 3 A kako su opisani u normi EN 62196-2 (za mehanizam punjenja 3);
 - (b) utičnicama u skladu s normom IEC 60884-1 (za mehanizme punjenja 1 i 2).
- (2) Javno dostupna mjesta za punjenje izmjeničnom strujom snage veće od 3,7 kVA rezervirana za električna vozila kategorije L trebala bi biti opremljena, radi interoperabilnosti, barem utičnicama ili priključcima za vozila tipa 2 kako su opisani u normi EN 62196-2.

(¹) Delegirana uredba Komisije (EU) 2018/674 od 17. studenoga 2017. o dopuni Direktive 2014/94/EU Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu mjestra za punjenje motornih vozila kategorije L, opskrbe električnom energijom s kopna plovila na unutarnjim vodnim putovima i mjestima za opskrbu ukapljenim prirodnim plinom vodnog prometa te o izmjeni te direktive u pogledu priključaka za motorna vozila za opskrbu plinovitim vodikom (SL L 114, 4.5.2018., str. 1.).

Članak 2.

Opskrba električnom energijom s kopna za plovila na unutarnjim vodnim putovima

Kad je riječ o opskrbi električnom energijom s kopna za plovila na unutarnjim vodnim putovima iz točke 1.8. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU primjenjuje se sljedeća tehnička specifikacija:

Opskrba električnom energijom s kopna za plovila na unutarnjim vodnim putovima mora biti u skladu s normom EN 15869-2 ili normom EN 16840, ovisno o energetskim zahtjevima.

Članak 3.

Mjesta za opskrbu stlačenim prirodnim plinom (SPP) za motorna vozila

Kad je riječ o mjestima za opskrbu stlačenim prirodnim plinom (SPP) iz točke 3.4. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU primjenjuju se sljedeće tehničke specifikacije:

Tlak goriva pri punjenju (radni tlak) je manometarski tlak od 20,0 MPa (200 bara) na 15 °C. Najveći dopušteni tlak goriva pri punjenju goriva jest 26,0 MPa s „kompenzacijom temperature” kako je navedeno u normi EN ISO 16923 „Stanice za punjenje prirodnim plinom – Stanice za punjenje vozila stlačenim prirodnim plinom (SPP)”.

Članak 4.

Mjesta za opskrbu ukapljenim prirodnim plinom (UPP) za motorna vozila

Kad je riječ o mjestima za opskrbu ukapljenim prirodnim plinom (UPP) za motorna vozila iz točke 3.2. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU primjenjuju se sljedeće tehničke specifikacije:

Tlak goriva pri punjenju jest niži od najvećeg dopuštenog radnog tlaka spremnika vozila, kako je navedeno u normi EN ISO 16924 „Stanice za punjenje prirodnim plinom – Stanice za punjenje vozila ukapljenim prirodnim plinom (UPP)”.

Za profil priključka primjenjuje se norma EN ISO 12617 „Cestovna vozila – Priključak za punjenje ukapljenim prirodnim plinom (UPP) – Priključak za 3,1 MPa”.

Članak 5.

Mjesta za opskrbu plovila na unutarnjim plovnim putovima ili morskih brodova

Kad je riječ o mjestima za opskrbu plovila na unutarnjim plovnim putovima ili morskih brodova iz točke 3.1. Priloga II. Direktivi 2014/94/EU primjenjuju se sljedeće tehničke specifikacije:

Za morske brodove, koji nisu obuhvaćeni Međunarodnim kodeksom za gradnju i opremanje brodova za prijevoz ukapljenog plina u razlivenom stanju (kodeks IGC), mjesto za opskrbu UPP-om moraju biti u skladu s normom EN ISO 20519.

Za plovila na unutarnjim plovnim putovima mjesto za opskrbu UPP-om moraju biti u skladu s normom EN ISO 20519 (dijelovi od 5.3. do 5.7.) samo radi interoperabilnosti.

Članak 6.

Prilog II. Direktivi 2014/94/EU mijenja se kako slijedi:

1. točka 2.1. zamjenjuje se sljedećim:

„2.1. Stanice na otvorenom za punjenje plinovitim vodikom koji se upotrebljava kao gorivo u motornim vozilima moraju ispunjavati zahtjeve za interoperabilnost opisane u normi EN 17127 „Postaje na otvorenom za punjenje plinovitim vodikom s protokolom za punjenje”“;

2. točka 2.2. zamjenjuje se sljedećim:

„2.2. Karakteristike kvalitete vodika kojim stanice za punjenje opskrbljuju cestovna vozila moraju biti u skladu sa zahtjevima opisanim u normi EN 17124, „Vodik kao gorivo – Specifikacija proizvoda i osiguranje kvalitete – Gorivni članci s polimernom protonski vodljivom membranom (PEM) za cestovna vozila” te su u normi ujedno opisane metode za osiguravanje kvalitete.”;

3. točka 2.3. zamjenjuje se sljedećim:

„2.3. Algoritam za dovod goriva mora ispunjavati zahtjeve norme EN 17127 „Postaje na otvorenom za punjenje plinovitim vodikom s protokolom za punjenje”.”;

4. točka 2.4. zamjenjuje se sljedećim:

„2.4. Nakon što se zaključe postupci za certifikaciju priključaka norme EN ISO 17268, priključci za opskrbu motornih vozila plinovitim vodikom moraju biti u skladu s normom EN ISO 17268 „Priključni uređaji za punjenje gorivom terenskih vozila na plinoviti vodik”.”;

5. točka 3.3. zamjenjuje se sljedećim:

„3.3. Profil priključka mora ispunjavati zahtjeve norme EN ISO 14469 „Cestovna vozila – Priključak za punjenje stlačenim prirodnim plinom (SPP)”.”.

Članak 7.

Delegirana uredba Komisije (EU) 2018/674 stavlja se izvan snage.

Članak 8.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*. Primjenjuje se od 12. studenoga 2021.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 13. kolovoza 2019.

Za Komisiju,
u ime predsjednika,
Violeta BULC
Članica Komisije

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/1746**od 1. listopada 2019.**

o izmjeni Provedbene uredbe (EU) 2017/1185 o utvrđivanju pravila za primjenu uredbi (EU) br. 1307/2013 i (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu dostavljanja informacija i dokumenata Komisiji

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 (¹), a posebno njezin članak 223. stavak 3.,

budući da:

- (1) Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2017/1185 (²) utvrđuju se pravila za primjenu uredbi (EU) br. 1307/2013 i (EU) br. 1308/2013 u pogledu obveza država članica da Komisiji dostavljaju relevantne informacije i dokumente.
- (2) Rezolucijom od 7. lipnja 2016. o nepoštenim trgovачkim praksama u lancu opskrbe hranom (³) Europski parlament pozvao je sve dionike u upravljanju lancem opskrbe hranom na povećanje transparentnosti u cijelokupnom lancu, povećanje transparentnosti i pružanja informacija unutar tog lanca te na jačanje tijela i instrumenata za pružanje informacija o tržištu kako bi se poljoprivrednicima i organizacijama proizvođača pružali točni i pravovremeni tržišni podaci.
- (3) Vijeće je u svojim zaključcima od 12. prosinca 2016. o jačanju položaja poljoprivrednika u lancu opskrbe hranom i suzbijanju nepoštenih trgovачkih praksi pozvalo Komisiju da riješi problem manjka transparentnosti i asimetričnosti informacija u lancu opskrbe hranom.
- (4) Nakon što je u travnju 2019. donesena Direktiva (EU) 2019/633 Europskog parlamenta i Vijeća (⁴), Europski parlament, Vijeće i Komisija objavili su 22. ožujka 2019. zajedničku izjavu (⁵) kojom se Komisiju poziva/potiče da poveća transparentnost poljoprivrednih i prehrambenih tržišta na razini Unije, među ostalim boljim prikupljanjem statističkih podataka potrebnih za analizu mehanizama određivanja cijena uzduž lanca opskrbe poljoprivrednim i prehrambenim proizvodima kako bi se gospodarskim subjektima i javnim tijelima olakšalo donošenje informiranih odluka te kako bi gospodarski subjekti bolje razumjeli kretanja na tržištu.

(¹) SL L 347, 20.12.2013., str. 671.

(²) Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/1185 od 20. travnja 2017. o utvrđivanju pravila za primjenu uredbi (EU) br. 1307/2013 i (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu dostavljanja informacija i dokumenata Komisiji te o izmjeni i stavljanju izvan snage nekoliko uredbi Komisije (SL L 171, 4.7.2017., str. 113.).

(³) SL C 86, 6.3.2018., str. 49.

(⁴) Direktiva (EU) 2019/633 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. travnja 2019. o nepoštenim trgovачkim praksama u odnosima među poduzećima u lancu opskrbe poljoprivrednim i prehrambenim proizvodima (SL L 111, 25.4.2019., str. 59.).

(⁵) ST 7607 2019 ADD 1 REV 1, 22.3.2019., str. 1.

- (5) Nadalje, Komisija je u siječnju 2016. osnovala Radnu skupinu za tržišta poljoprivrednih proizvoda, odnosno neovisnu stručnu skupinu, kako bi dala preporuke o poboljšanju položaja proizvođača u lancu opskrbe poljoprivrednim i prehrambenim proizvodima. U tu je svrhu preporučila povećanje transparentnosti tržišta kako bi se promicali učinkoviti uvjeti tržišnog natjecanja uzduž lanca uvođenjem ili poboljšanjem postojećeg izvješćivanja o cijenama, posebno u sektorima mesa, voća i povrća te mlijecnih proizvoda. Preporučila je i objavljivanje prikupljenih podataka na propisno agregirani način.
- (6) U 2017. provedeno je otvoreno javno savjetovanje, a u 2018. državama članicama, dionicima i potrošačima poslati su posebni upitnici. U 2018. i 2019. organizirano je nekoliko namjenskih radionica i konferencija s dionicima te sastanaka stručnih skupina država članica i skupina za građanski dijalog o transparentnosti tržišta.
- (7) Države članice već su obvezne na temelju Provedbene uredbe (EU) 2017/1185 dostavljati informacije o cijenama, proizvodnji i tržištu, ali samo u odnosu na proizvodne cijene.
- (8) Stoga, iako s jedne strane Unija trenutačno pruža relativno visoku razinu javnih informacija o proizvođačkim i potrošačkim cijenama koje proizlaze iz statističkih ureda država članica, s druge je strane javnosti dostupno vrlo malo informacija o cijenama uzduž lanca opskrbe poljoprivrednim i prehrambenim proizvodima. Proširenim izvješćivanjem o cijenama trebalo bi ukloniti te nedostatke u pogledu informacija, posebno u slučaju složenih sektorskih lanaca opskrbe hranom. Praćenje prijenosa cijena uzduž lanca s pomoću proširenog prikupljanja i objavljivanja podataka trebalo bi sudionicima na tržištu omogućiti bolje razumijevanje funkciranja lanca opskrbe, čime bi se poboljšalo njegovo cjelokupno funkcioniranje i gospodarska učinkovitost, posebno za slabije gospodarske subjekte koji nemaju izravan pristup privatnim informacijama o cijenama.
- (9) Cijene o kojima se trenutačno izvješćuje jesu proizvodne prodajne cijene gospodarskih subjekata u prvoj fazi lanca opskrbe poljoprivrednim i prehrambenim proizvodima. Za praćenje prijenosa cijena uzduž lanca bit će potrebno prikupljati podatke o cijenama od različitih gospodarskih subjekata uzduž lanca (na primjer od trgovaca na veliko, trgovaca, prehrambene industrije i trgovaca na malo), posebno kada je riječ o lancima opskrbe s vrlo različitim fazama i proizvodima.
- (10) Izvješćivanje isključivo o reprezentativnim cijenama (kao što su cijene s glavnih tržišta i cijene značajnih gospodarskih subjekata) trebalo bi državama članicama omogućiti uvođenje troškovno učinkovitog pristupa izvješćivanju te doprinijeti smanjenju administrativnog opterećenja za mala i srednja poduzeća na najmanju moguću razinu. U skladu s trenutačnom praksom države članice trebale bi opisati metodologiju za određivanje reprezentativnih cijena. Trebale bi težiti i usklađivanju svojih metodologija kako bi se osigurala najbolja moguća usporedivost podataka među državama članicama.
- (11) Kako bi mogla ponuditi vremenski i troškovno učinkovit mehanizam izvješćivanja, Komisija bi postojeći informacijski sustav trebala staviti na raspolaganje gospodarskim subjektima kako bi oni pod nadzorom država članica mogli izravno obavještavati Komisiju. Ako države članice tu obvezu dostavljanja informacija prenesu na gospodarske subjekte, o tome bi trebale obavijestiti Komisiju.
- (12) Komisija bi trebala organizirati redovite sastanke s državama članicama i dionicima kako bi se razmijenile najbolje prakse, razvile sinergije i pridonijelo zajedničkom razumijevanju dinamike tržišta u lancu opskrbe poljoprivrednim i prehrambenim proizvodima. Osim toga, trebala bi državama članicama i dionicima pružiti informacije o primjeni ove Uredbe.
- (13) Provedbenu uredbu (EU) 2017/1185 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.
- (14) Primjereno je predvidjeti datum početka primjene ove Uredbe kojim bi se državama članicama omogućila prilagodba novim obvezama izvješćivanja.
- (15) Odbor za zajedničku organizaciju poljoprivrednih tržišta nije dao mišljenje u roku koji je odredio njegov predsjednik,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Izmjene Provedbene uredbe (EU) 2017/1185

Provedbena uredba (EU) 2017/1185 mijenja se kako slijedi:

1. u članku 1. stavku 1. dodaje se sljedeći podstavak:

„U slučaju obavijesti u skladu s Uredbom (EU) br. 1308/2013 i aktima donesenima na temelju te uredbe, sustav temeljen na informacijskoj tehnologiji iz prvog podstavka ovog stavka također je dostupan, prema potrebi, gospodarskim subjektima i trećim zemljama.”;

2. članak 5. zamjenjuje se sljedećim:

„**Članak 5.**

Standardno obavlješćivanje

Osim ako je drukčije predviđeno aktima navedenima u članku 1., ako države članice i, prema potrebi, treće zemlje ili gospodarski subjekti Komisiji nisu dostavili potrebne informacije ili dokumente do isteka roka („nije dostavljeno”), smatra se da su dostavile sljedeće:

- (a) u slučaju kvantitativnih informacija, informacije vrijednosti nula;
- (b) u slučaju kvalitativnih informacija, stanje „ništa za izvjestiti.”;

3. naslov poglavlja II. zamjenjuje se sljedećim:

„DOSTAVA INFORMACIJA O CIJENAMA, PROIZVODNJI I TRŽIŠTU TE INFORMACIJA KOJE SE ZAHTIJEVaju NA TEMELJU MEĐUNARODNIH SPORAZUMA I NJIHOVO USKLAĐIVANJE”;

4. u članku 7. stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:

„2. Države članice i, prema potrebi, treće zemlje i gospodarski subjekti Komisiju obavlješćuju o svim važnim novim informacijama koje bi mogle znatno izmijeniti već dostavljene informacije.”;

5. članak 8. zamjenjuje se sljedećim:

„**Članak 8.**

Dodatne informacije

Države članice i, prema potrebi, treće zemlje i gospodarski subjekti Komisiji mogu dostaviti dodatne informacije osim onih koje se zahtijevaju u prilozima I., II. i III. s pomoću informacijskog sustava iz članka 1. ako predmetne države članice i, prema potrebi, treće zemlje i gospodarski subjekti takve informacije smatraju relevantnima. Te se informacije dostavljaju s pomoću obrasca koji Komisija stavlja na raspolaganje u informacijskom sustavu.”;

6. članak 9. mijenja se kako slijedi:

- (a) naslov članka 9. zamjenjuje se sljedećim:

„**Definiranje cijena i količine**”;

- (b) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Za sve obavijesti o cijeni i količini koje se zahtijevaju ovim odjeljkom države članice dostavljaju informacije o izvoru i metodologiji upotrijebljenoj za utvrđivanje dostavljenih informacija. Te obavijesti uključuju informacije o reprezentativnim tržištima koja utvrđuju države članice i povezanim koeficijentima ponderiranja.”;

- (c) umeće se sljedeći stavak 1.a:

„1.a Za sve obavijesti o cijeni i količini koje se zahtijevaju ovim odjeljkom države članice mogu gospodarskim subjektima delegirati izravno prenošenje cijena i količina u informacijski sustav Komisije iz članka 1. Države članice Komisiju obavlješćuju o identitetu gospodarskih subjekata kojima je takva obveza delegirana.”;

7. članci 10., 11. i 12. zamjenjuju se sljedećim:

„Članak 10.

Izvješćivanje o cijenama u službenoj valuti

Ako nije drukčije određeno u prilozima I., II. i III., države članice i, prema potrebi, gospodarski subjekti dostavljaju informacije o cijenama u svojoj službenoj valuti, bez PDV-a.

Članak 11.

Tjedne informacije o cijenama

Ako nije drukčije određeno u Prilogu I., države članice i, prema potrebi, gospodarski subjekti Komisiji tjedno dostavljaju informacije o cijenama navedene u tom prilogu najkasnije do 12:00 (po briselskom vremenu) svake srijede za prethodni tjedan.

Članak 12.

Informacije o cijenama, proizvodnji i tržištu koje nisu na tjednoj osnovi

Države članice i, prema potrebi, gospodarski subjekti u propisanom roku Komisiji dostavljaju sljedeće:

- (a) informacije o cijenama koje nisu na tjednoj osnovi navedene u Prilogu II.;
- (b) informacije o proizvodnji i tržištu navedene u Prilogu III.”;

8. Prilozi I., II. i III. zamjenjuju se tekstom navedenim u Prilogu ovoj Uredbi.

Članak 2.

Stupanje na snagu i primjena

Ova Uredba stupa na snagu sedmog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. siječnja 2021.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 1. listopada 2019.

*Za Komisiju
Predsjednik
Jean-Claude JUNCKER*

PRILOG I.**Zahtjevi u pogledu tijednih informacija o cijenama iz članka 11.**

Ako nije drukčije određeno, predmetne države članice one su koje proizvode ili upotrebljavaju više od 2 % ukupne odgovarajuće proizvodnje ili uporabe u Uniji.

1. Žitarice

Sadržaj obavijesti: reprezentativne tržišne cijene za sve žitarice i značajke žitarica koje se smatraju relevantnim za tržište Unije, izražene za tonu proizvoda.

Predmetne države članice: sve države članice.

Ostalo: cijene se odnose, ako je primjenjivo, na kvalitativne značajke, mjesto kotacije i fazu trženja za svaki proizvod.

2. Riža

Sadržaj obavijesti: reprezentativne tržišne cijene za sve sorte riže koje se smatraju relevantnim za tržište Unije, izražene za tonu proizvoda.

Predmetne države članice: države članice koje proizvode rižu i države članice s mlinskom industrijom.

Ostalo: cijene se odnose, ako je primjenjivo, na stupanj prerade, mjesto kotacije i fazu trženja za svaki proizvod.

3. Sjeme uljarica

Sadržaj obavijesti: reprezentativne cijene za sjemenke uljane repice, sjemenke suncokreta, soju, brašno uljane repice, sačmu od sjemenki suncokreta, sojino brašno, sirovo ulje repice, sirovo suncokretovo ulje i sirovo sojino ulje.

Predmetne države članice: države članice s površinom zasađenom odgovarajućim usjevima od najmanje 10 000 hektara godišnje. Kada je riječ o obavijestima o cjeni brašna i ulja, države članice koje prerađuju više od 200 000 tona predmetne uljarice.

4. Maslinovo ulje

Sadržaj obavijesti: prosječne cijene zabilježene na glavnim reprezentativnim tržištima i ponderirane nacionalne prosječne cijene za kategorije maslinova ulja navedene u dijelu VIII. Priloga VII. Uredbi (EU) br. 1308/2013, izražene za 100 kg proizvoda.

Predmetne države članice: države članice koje proizvedu više od 20 000 t maslinova ulja u godišnjem razdoblju od 1. listopada do 30. rujna.

Ostalo: cijene se odnose na nepakirano maslinovo ulje, franko uljara za djevičansko maslinovo ulje i franko tvornica za druge kategorije. Reprezentativna tržišta obuhvaćaju najmanje 70 % nacionalne proizvodnje predmetnog proizvoda.

Kupovne cijene

Sadržaj obavijesti: reprezentativne maloprodajne kupovne cijene za kategorije djevičanskog maslinova ulja i ekstra djevičanskog maslinova ulja iz dijela VIII. Priloga VII. Uredbi (EU) br. 1308/2013, izražena za 100 kg proizvoda.

Ostalo: reprezentativne cijene odnose se na prerađeno djevičansko maslinovo ulje i ekstra djevičansko maslinovo ulje u spremnicima koji su spremni za prodaju krajnjim potrošačima i obuhvaćaju najmanje trećinu nacionalne kupnje predmetnog proizvoda.

5. Voće i povrće, banane

(a) Cijene proizvoda namijenjenih za tržište svježih proizvoda

Sadržaj obavijesti: reprezentativne cijene za vrste i sorte rajčica, jabuka, naranči, bresaka i nektarina koje su navedene u Prilogu VI. Delegiranoj uredbi Komisije (EU) 2017/891⁽¹⁾, izražene za 100 kg neto mase proizvoda.

Predmetne države članice: države članice navedene u Prilogu VI. Delegiranoj uredbi (EU) 2017/891.

Ostalo: cijene se odnose na cijene franko mjesta pakiranja, sortirano, upakirano i, ako je moguće, na paletama.

(b) Cijene banana

Sadržaj obavijesti: veleprodajne cijene žutih banana obuhvaćenih oznakom KN 0803 90 10, izražene za 100 kg proizvoda.

Predmetne države članice: sve države članice koje stavljuju na tržište više od 50 000 tona žutih banana u kalendarskoj godini.

Ostalo: obavješćuje se o cijenama po skupinama zemalja podrijetla.

(c) Otkupne cijene

Sadržaj obavijesti: reprezentativne cijene rajčica, jabuka, naranči, bresaka i nektarina te banana namijenjenih za tržište svježih proizvoda. Sve su cijene izražene za 100 kg proizvoda.

Ostalo: cijene su otkupne cijene ubranih proizvoda.

(d) Kupovne cijene

Sadržaj obavijesti: reprezentativne maloprodajne kupovne cijene rajčica, jabuka, naranči, bresaka i nektarina, izražene za 100 kg proizvoda.

6. Meso

Sadržaj obavijesti: cijene govedjih, svinjskih i ovčjih trupova i komada mesa te određenih živih goveda, teladi i prasadi u skladu s Uredbom (EU) br. 1308/2013 i trupova u skladu s razvrstavanjem govedjih, svinjskih i ovčjih trupova, izražene za 100 kg proizvoda.

Predmetne države članice: za trupove i žive životinje, sve države članice. Za komade mesa, države članice čija nacionalna proizvodnja čini najmanje 2 % proizvodnje Unije.

Ostalo: ako prema mišljenju nadležnog tijela predmetne države članice nema dovoljno trupova ili živih životinja za obavješćivanje, predmetna država članica može odlučiti da u tom razdoblju obustavi bilježenje cijena takvih trupova ili živih životinja te o razlogu svoje odluke obavješćuje Komisiju. Kad je riječ o komadima mesa, predmetne države članice izvješćuju o cijenama govede stražnje četvrtine, govede prednje četvrtine, goveđeg mljevenog mesa, svinjskih slabina, svinjskog trbuha, svinjske plećke, svinjskog mljevenog mesa i svinjske šunke.

Kupovne cijene

Sadržaj obavijesti: reprezentativne maloprodajne kupovne cijene i reprezentativne kupovne cijene drugih subjekata u poslovanju s hranom za svinjsko i goveđe mljeveno meso, izražene za 100 kg proizvoda.

⁽¹⁾ Delegirana uredba Komisije (EU) 2017/891 od 13. ožujka 2017. o dopuni Uredbe (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu sektora voća i povrća te prerađevina voća i povrća i o dopuni Uredbe (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu novčanih kazni koje će se primjenjivati u tim sektorima i o izmjeni Provedbene uredbe Komisije (EU) br. 543/2011 (SL L 138, 25.5.2017., str. 4.).

7. Mlijeko i mliječni proizvodi

Sadržaj obavijesti: cijene sirutke u prahu, obranog mlijeka u prahu, punomasnog mlijeka u prahu, maslaca, vrhnja, konzumnog mlijeka i industrijskog sira, izražene za 100 kg proizvoda.

Predmetne države članice: države članice čija nacionalna proizvodnja čini najmanje 2 % proizvodnje Unije; ili, u slučaju industrijskog sira, ako ta vrsta sira čini najmanje 4 % ukupne nacionalne proizvodnje sira.

Ostalo: obavješćuje se o cijenama proizvoda kupljenih od proizvođača, isključujući druge troškove (prijevoz, utovar, rukovanje, skladištenje, palete, osiguranje itd.) na temelju ugovora sklopljenih za isporuke u roku od tri mjeseca.

Kupovne cijene

Sadržaj obavijesti: reprezentativne maloprodajne kupovne cijene i reprezentativne kupovne cijene drugih subjekata u poslovanju s hranom za maslac i relevantne sireve, izražene za 100 kg proizvoda.

8. Jaja

Sadržaj obavijesti: veleprodajne cijene za jaja klase A po metodi uzgoja (prosjek kategorija L i M), izražene za 100 kg proizvoda.

Predmetne države članice: sve države članice.

Ostalo: obavješćuje se o cijenama franko mjesta pakiranja.

9. Meso peradi

Sadržaj obavijesti: prosječna veleprodajna cijena za cijele piliće klase A („65 % pilići”) i pileće komade (filet od prsa, pileće noge), izražena za 100 kg proizvoda.

Predmetne države članice: sve države članice.

Ostalo: obavješćuje se o cijenama za proizvode u klaonicama ili onima zabilježenima na reprezentativnim tržištima.

Kupovne cijene

Sadržaj obavijesti: reprezentativne maloprodajne kupovne cijene i reprezentativne kupovne cijene drugih subjekata u poslovanju s hranom za cijele piliće klase A i pileće filete od prsa, izražene za 100 kg proizvoda.

10. Ostalo

Sadržaj obavijesti: cijena mlijeka u prahu s biljnim mastima izražena za 100 kg proizvoda.

Ostalo: obavješćuje se o cijenama proizvoda kupljenih od proizvođača, isključujući druge troškove (prijevoz, utovar, rukovanje, skladištenje, palete, osiguranje itd.) na temelju ugovora sklopljenih za isporuke u roku od tri mjeseca.

PRILOG II.**Zahtjevi u pogledu informacija o cijenama koje nisu na tjednoj osnovi iz članka 12. točke (a)**

Ako nije drukčije određeno, predmetne države članice one su koje proizvode ili upotrebljavaju više od 2 % ukupne odgovarajuće proizvodnje ili uporabe u Uniji, osim za proizvode iz ekološkog uzgoja, za koje je prag 4 % proizvodnje.

1. Žitarice(a) *Cijene žitarica iz ekološkog uzgoja*

Sadržaj obavijesti: reprezentativne tržišne cijene za običnu pšenicu iz ekološkog uzgoja, tvrdu (durum) pšenicu i raž, izražene za tonu proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

(b) *Cijene pšeničnog brašna*

Sadržaj obavijesti: reprezentativne prodajne cijene mlinske industrije za pšenično brašno, izražene za tonu proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

(c) *Kupovne cijene pšeničnog brašna*

Sadržaj obavijesti: reprezentativne maloprodajne kupovne cijene i reprezentativne kupovne cijene drugih subjekata u poslovanju s hranom za pšenično brašno, izražene za tonu proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

2. Uljarice i proteinski usjevi

Sadržaj obavijesti: reprezentativne tržišne cijene za svaki od proteinskih usjeva koji se smatraju relevantnim za tržiste Unije te za soju i sojino brašno iz ekološkog uzgoja i genetski nemodificirano sojino brašno, izražene za tonu proizvoda.

Predmetne države članice: za proteinske usjeve, države članice s površinom zasađenom odgovarajućim usjevima od najmanje 10 000 hektara godišnje.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

3. Šećer

Sadržaj obavijesti:

(a) ponderirani prosjeci sljedećih cijena šećera, izraženi za tonu šećera, te ukupne odgovarajuće količine i ponderirana standardna odstupanja:

i. za prethodni mjesec prodajna cijena;

ii. za prethodni mjesec prodajna cijena na računima koji se odnose na kratkoročne ugovore. Komisija te cijene objavljuje najranije dva mjeseca nakon završetka razdoblja za dostavljanje obavijesti utvrđenog u nastavku.

(b) ponderirana prosječna cijena šećerne repe tijekom prethodne tržišne godine, izražena za tonu repe, te ukupne odgovarajuće količine.

Predmetne države članice

(a) za cijene šećera, sve države članice u kojima se proizvodi više od 10 000 tona šećera od šećerne repe ili sirovog šećera;

(b) za cijene šećerne repe, države članice s površinom koja je zasađena šećernom repom većom od 1 000 ha u predmetnoj tržišnoj godini.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

(a) za cijene šećera do 25. dana svakog mjeseca;

(b) za cijene šećerne repe do 30. lipnja svake godine.

Ostalo: cijene se utvrđuju u skladu s metodologijom koju je objavila Komisija i odnose se na:

- (a) cijene franko tvornica za bijeli šećer u rasutom stanju za šećer standardne kvalitete kako je definirana u točki B podtočki II. Priloga III. Uredbi (EU) br. 1308/2013, prikupljene od poduzeća za proizvodnju šećera i rafinerija;
- (b) cijenu šećerne repe za šećernu repu standardne kvalitete koja sadržava 16 % šećera, koju proizvođačima plaćaju poduzeća za proizvodnju šećera. Šećerna repa odnosi se na istu tržišnu godinu kao šećer koji je iz nje dobiven.

Kupovne cijene

Sadržaj obavijesti: reprezentativne kupovne cijene trgovaca na malo, prehrambene i neprehrambene industrije (osim biogoriva) za šećer i melasu, izražene za tonu proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

do 25. dana svakog mjeseca.

Ostalo: reprezentativne cijene utvrđuju se u skladu s metodologijom koju je objavila Komisija.

4. Lanena vlakna

Sadržaj obavijesti: prosječne cijene franko tvornica za prethodni mjesec zabilježene na glavnim reprezentativnim tržištima za duga lanena vlakna, izražene za tonu proizvoda.

Predmetne države članice: sve države članice u kojima se proizvode duga lanena vlakna na površini većoj od 1 000 ha zasađenoj lanenim vlknima.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

5. Maslinovo ulje i stolne masline

Sadržaj obavijesti:

- reprezentativne tržišne cijene za ekološko maslinovo ulje za kategorije djevičanskog maslinova ulja i ekstra djevičanskog maslinova ulja iz dijela VIII. Priloga VII. Uredbi (EU) br. 1308/2013, izražene za 100 kg proizvoda;
- reprezentativne cijene sirovih maslina za stolne masline, izražene za 100 kg proizvoda.

Predmetne države članice:

- za ekološko maslinovo ulje, države članice koje proizvedu više od 5 000 tona ekološkog maslinova ulja (kategorije djevičanskog maslinova ulja i ekstra djevičanskog maslinova ulja) u godišnjem razdoblju od 1. listopada do 30. rujna;
- za stolne masline, države članice koje proizvedu više od 5 000 tona stolnih maslina u godišnjem razdoblju od 1. rujna do 31. kolovoza.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

- za ekološko maslinovo ulje, do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec;
- za stolne masline, do 15. siječnja svake godine za berbu iz prethodne kalendarske godine (1. rujna – 31. prosinca).

Ostalo: kada je riječ o ekološkom maslinovom ulju, cijene se odnose na nepakirano maslinovo ulje, franko uljara za djevičansko maslinovo ulje i franko tvornica za druge kategorije. Kada je riječ o sirovim maslinama za proizvodnju stolnih maslina, cijene se odnose na masline koje proizvođači isporučuju na prihvatnim točkama prerađivačke industrije.

6. Vino

Sadržaj obavijesti: u pogledu vina navedenih u točki 1. dijela II. Priloga VII. Uredbi (EU) br. 1308/2013:

- (a) sažetak cijena za prethodni mjesec izraženih za hektolitar vina, uz upućivanje na predmetne količine; ili
- (b) avno dostupni izvori informacija koji se smatraju vjerodostojnjima za bilježenje cijena.

Predmetne države članice: države članice u kojima je proizvodnja vina tijekom proteklih pet godina u prosjeku iznosila više od 5 % ukupne proizvodnje vina u Uniji.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 15. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

Ostalo: cijene se odnose na nepakirani proizvod, franko prostorije proizvođača. Za informacije navedene u točkama (a) i (b) predmetne države članice odabiru osam najreprezentativnijih tržišta za praćenje, uključujući najmanje dva tržišta za vina zaštićene oznake izvornosti ili zaštićene oznake zemljopisnog podrijetla.

7. Mlijeko i mliječni proizvodi

(a) Mlijeko

Sadržaj obavijesti: cijena sirova mlijeka i sirova mlijeka iz ekološkog uzgoja te procijenjena cijena isporuke sirova mlijeka u tekućem mjesecu, izražena za 100 kg proizvoda za stvarni sadržaj masti i bjelančevina.

Predmetne države članice: sve države članice.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

Ostalo: cijena je ona koju plaćaju prvi kupci s poslovnim nastanom na državnom području države članice.

(b) Mliječni proizvodi

Sadržaj obavijesti: cijene za sireve, osim industrijskih sireva iz točke 7. Priloga I., izražene za 100 kg proizvoda.

Predmetne države članice: sve države članice za vrste sireva relevantne za nacionalno tržište.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 15. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

Ostalo: cijene se odnose na sir kupljen od proizvođača, isključujući druge troškove (prijevoz, utovar, rukovanje, skladištenje, palete, osiguranje itd.) na temelju ugovora sklopljenih za isporuke u roku od tri mjeseca.

8. Voće i povrće, banane

(a) Cijene za svježe voće i povrće iz ekološkog uzgoja

Sadržaj obavijesti: reprezentativne prodajne cijene rajčica, jabuka, naranči, bresaka i nektarina iz ekološkog uzgoja, izražene za 100 kg neto mase proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni kalendarSKI mjesec.

(b) Cijene zelenih banana

Sadržaj obavijesti:

(a) prosječne prodajne cijene na lokalnim tržištima zelenih banana koje se stavljuju na tržište u regiji proizvodnje, izražene za 100 kg proizvoda i povezane količine;

(b) prosječne prodajne cijene zelenih banana koje se stavljuju na tržište izvan regije proizvodnje, izražene za 100 kg proizvoda i povezane količine.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

- do 15. lipnja svake godine za prethodno razdoblje od 1. siječnja do 30. travnja;
- o 15. listopada svake godine za prethodno razdoblje od 1. svibnja do 31. kolovoza;
- do 15. veljače svake godine za prethodno razdoblje od 1. rujna do 31. prosinca.

Predmetne države članice: države članice s regijom proizvodnje, točnije:

(a) Kanarski otoci;

(b) Guadeloupe;

(c) Martinique;

(d) Madeira i Azori;

(e) Kreta i Lakonija;

(f) Cipar.

Ostalo: cijene zelenih banana koje se stavljuju na tržište u Uniji izvan regije proizvodnje one su iz prve luke iskrcaja (roba koja nije iskrcana).

(c) **Otkupne cijene**

Sadržaj obavijesti: reprezentativne cijene rajčica, jabuka i naranči namijenjenih za preradu. Sve su cijene izražene za 100 kg proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

(a) za rajčice, do 31. siječnja sljedeće godine;

(b) za jabuke i naranče, do 25. dana svakog mjeseca za prethodni kalendarski mjesec.

Ostalo: cijene su otkupne cijene ubranih proizvoda.

9. **Meso**

Sadržaj obavijesti: reprezentativne prodajne cijene govedih trupova iz ekološkog uzgoja prema klasifikaciji govedih trupova kao što je to u slučaju obavijesti predviđene točkom 6. podtočkom (a) Priloga I., izražene za 100 kg proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

10. **Perađ**

Sadržaj obavijesti: reprezentativne prodajne cijene cijelih pilića klase A iz ekološkog uzgoja („65 % pilići”), izražene za 100 kg proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni kalendarski mjesec.

PRILOG III.

Zahtjevi u pogledu informacija o proizvodnji i tržištu iz članka 12. točke (b)**1. Riža**

Sadržaj obavijesti: za sve vrste riže navedene u točkama 2. i 3. dijela I. Priloga II. Uredbi (EU) br. 1308/2013:

- (a) zasađena površina, poljoprivredni prinos, proizvodnja neoljuštene riže u godini berbe i prinos prerađe;
- (b) domaća potrošnja riže (među ostalim u prerađivačkoj industriji) izražene kao ekvivalent prerađene riže;
- (c) zalihe riže (izražene kao ekvivalent prerađene riže) koje drže proizvođači i ljuštionice riže 31. kolovoza svake godine, raščlanjene na rižu proizvedenu u Uniji i uvezenu rižu.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 15. siječnja svake godine za prethodnu godinu.

Predmetne države članice:

- (a) za proizvodnju neoljuštene riže, sve države članice u kojima se proizvodi riža;
- (b) za domaću potrošnju, sve države članice;
- (c) za zalihe riže, sve države članice u kojima se proizvodi riža i države članice s ljuštionicama riže.

2. Šećer**A. Površine uzgoja šećerne repe**

Sadržaj obavijesti: površine uzgoja šećerne repe za trenutačnu tržišnu godinu i procjena za sljedeću tržišnu godinu.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 31. svibnja svake godine.

Predmetne države članice: sve države članice s površinom koja je zasađena šećernom repom većom od 1 000 ha u predmetnoj godini.

Ostalo: ti se podaci izražavaju u hektarima i raščlanjuju po područjima namijenjenima za proizvodnju šećera i onima namijenjenima za proizvodnju bioetanola.

B. Proizvodnja i uporaba šećera i bioetanola

Sadržaj obavijesti:

- (a) proizvodnja: proizvodnja šećera, melasa i bioetanola koju su ostvarila sva poduzeća u prethodnoj tržišnoj godini i, za trenutačnu tržišnu godinu, procjena ukupne proizvodnje šećera u svakoj državi članici i proizvodnje šećera svakog poduzeća;
- (b) uporaba: šećer koji su poduzeća za proizvodnju šećera i rafinerije prodali u prethodnoj tržišnoj godini, raspodijeljen prema odredištu.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 30. studenoga svake godine za proizvodnju i uporabu u prethodnoj tržišnoj godini te za procjenu ukupne proizvodnje šećera u trenutačnoj tržišnoj godini; i do 31. ožujka svake godine (30. lipnja za francuske departmane Guadeloupe i Martinique) za proizvodnju svakog poduzeća u trenutačnoj tržišnoj godini.

Predmetne države članice: države članice u kojima se proizvede više od 10 000 tona šećera.

Ostalo:

- (a) „proizvodnja šećera” znači ukupna količina, izražena u tonama bijelog šećera, sljedećih proizvoda:
 - i. bijelog šećera, bez obzira na razlike u kvaliteti;
 - ii. sirovog šećera, na temelju prinosa utvrđenog u skladu s točkom B podtočkom III. Priloga III. Uredbi (EU) br. 1308/2013;
 - iii. invertnog šećera, prema masi;
 - iv. saharoze ili otopine invertnog šećera čija čistoća iznosi najmanje 70 % i proizvode se od šećerne repe, na temelju sadržaja šećera koji se može ekstrahirati ili na temelju stvarnog prinosa;
 - v. saharoze ili otopine invertnog šećera čija čistoća iznosi najmanje 75 % i proizvode se od šećerne trske, na temelju sadržaja šećera;

- (b) u proizvodnju šećera ne uključuje se bijeli šećer dobiven iz bilo kojeg proizvoda iz točke (a) ili proizveden u okviru unutarnje proizvodnje;
- (c) šećer ekstrahiran iz repe posijane u određenoj tržišnoj godini pripisuje se sljedećoj tržišnoj godini. No, šećer ekstrahiran iz repe posijane u jesen odredene tržišne godine pripisuje se istoj tržišnoj godini u onim državama članicama koje su tako odlučile i o svojoj odluci obavijestile Komisiju do 1. listopada 2017.;
- (d) podaci za šećer raščlanjuju se po mjesecima i, u pogledu trenutačne tržišne godine, odgovaraju privremenim podacima do veljače i procjenama za preostale mjesece u tržišnoj godini;
- (e) u proizvodnju bioetanola uključuje se samo bioetanol dobiven iz bilo kojeg proizvoda iz točke (a) i izražava se u hektolitrima;
- (f) „uporaba šećera“ znači ukupne količine izražene u tonama ekvivalenta bijelog šećera koje poduzeća za proizvodnju šećera i rafinerije prodaju trgovcima na malo i korisnicima šećera tijekom tržišne godine. Te se količine dijele na količine prodane u cilju maloprodaje, prehrambenoj industriji i drugim industrijama osim bioetanola.

C. Proizvodnja izoglukoze

Sadržaj obavijesti:

- (a) količine vlastite proizvodnje izoglukoze koju je isporučio svaki proizvođač tijekom prethodne tržišne godine;
- (b) količine vlastite proizvodnje izoglukoze koju je isporučio svaki proizvođač tijekom prethodnog mjeseca.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 30. studenoga svake godine za prethodnu tržišnu godinu i do 25. u mjesecu za prethodni mjesec.

Predmetne države članice: sve države članice u kojima se proizvodi izoglukoza.

Ostalo: „proizvodnja izoglukoze“ znači ukupna količina proizvoda dobivena iz glukoze ili njezinih polimera s masenim sadržajem u suhom stanju od najmanje 41 % fruktoze, izraženo u tonama suhe tvari bez obzira na stvarni sadržaj fruktoze koji prelazi prag od 41 %. Godišnji podaci o proizvodnji raščlanjuju se po mjesecima.

D. Zalihe šećera i izoglukoze

Sadržaj obavijesti:

- (a) količine proizvedenog šećera koje na kraju svakog mjeseca drže poduzeća za proizvodnju šećera i rafinerije;
- (b) količine proizvedene izoglukoze koje na kraju prethodne tržišne godine drže proizvođači izoglukoze.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do kraja svakog mjeseca za predmetni prethodni mjesec u pogledu šećera, a do 30. studenoga u pogledu izoglukoze.

Predmetne države članice:

- (a) za šećer, sve države članice u kojima se nalaze proizvođači šećera i rafinerije šećera te u kojima se proizvodi više od 10 000 tona šećera;
- (b) za izoglukozu, sve države članice u kojima se proizvodi izoglukoza.

Ostalo: podaci se odnose na proizvode koji su uskladišteni u slobodnom prometu na području Unije te na proizvodnju šećera i izoglukoze kako je definirana u točkama B i C.

U pogledu šećera:

- podaci se odnose na količine u vlasništvu poduzeća ili rafinerije ili one obuhvaćene jamstvom;
- u podacima se navodi, za količine uskladištene na kraju srpnja, kolovoza i rujna, količina iz proizvodnje šećera obuhvaćene sljedećom tržišnom godinom;
- ako se skladište nalazi u državi članici koja nije ona koja obavješćuje Komisiju, država članica koja obavješćuje izvijestit će predmetnu državu članicu o količinama uskladištenima na njezinu području i o točnim lokacijama skladištenja do kraja mjeseca nakon mjeseca u kojem je obavještena Komisija.

U pogledu izoglukoze, količine se odnose na količine u vlasništvu proizvođača.

E. Sporazumi unutar sektora

Sadržaj obavijesti: sadržaj sporazuma unutar sektora između uzgajivača i poduzeća te klauzule o podjeli zajedničke vrijednosti. Relevantni elementi o kojima se obavješćuje utvrđuju se u skladu s metodologijom koju je objavila Komisija.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do kraja svake tržišne godine za tu tržišnu godinu.

Predmetne države članice: sve države članice u kojima se nalaze proizvođači šećera te u kojima se proizvodi više od 10 000 tona šećera;

3. Bilje za proizvodnju vlakana

Sadržaj obavijesti:

- (a) površina zasađena lanenim vlaknima za prethodnu tržišnu godinu i procjena za trenutačnu tržišnu godinu, izraženo u hektarima;
- (b) proizvodnja lanenih vlakana za prethodnu tržišnu godinu i procjena za trenutačnu tržišnu godinu, izraženo u tonama;
- (c) površina zasađena pamukom za prethodnu godinu usjeva i procjena za trenutačnu godinu usjeva, izraženo u hektarima;
- (d) proizvodnja pamuka koji nije očišćen od sjemena za prethodnu godinu usjeva i procjena za trenutačnu godinu usjeva, izraženo u tonama;
- (e) prosječna cijena pamuka koji nije očišćen od sjemena koja se plaća proizvođačima pamuka u pogledu prethodne godine usjeva, izraženo u tonama proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

- (a) za površine uzgoja lanenih vlakana, do 31. srpnja svake godine;
- (b) za proizvodnju dugih lanenih vlakana, do 31. listopada svake godine;
- (c) za pamuk, do 15. listopada svake godine.

Predmetne države članice:

- (a) za lan, sve države članice u kojima se proizvode duga lanena vlakna na površini većoj od 1 000 ha zasađenoj lanenim vlaknima;
- (b) za pamuk, sve države članice u kojima je posijano najmanje 1 000 ha pamuka.

4. Hmelj

Sadržaj obavijesti: sljedeće informacije o proizvodnji, navedene u ukupnom iznosu i za potrebe informacija iz točaka (b), (c) i (d), raščlanjene prema gorkim i aromatičnim sortama:

- (a) broj poljoprivrednika koji uzgajaju hmelj;
- (b) površina zasađena hmeljem, izraženo u hektarima;
- (c) količina u tonama i prosječna cijena na gospodarstvu, izražena po kilogramu hmelja prodanom u okviru terminskog ugovora i bez takvog ugovora;
- (d) proizvodnja alfa-kiselina u tonama i prosječan sadržaj alfa-kiselina (u postocima).

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 30. travnja godine koja slijedi nakon berbe hmelja.

Predmetne države članice: države članice s površinom koja je zasađena hmeljem većom od 200 ha u prethodnoj godini.

5. Maslinovo ulje

Sadržaj obavijesti:

- (a) podaci o konačnoj proizvodnji (uključujući podatke o ekološkoj proizvodnji), ukupnoj domaćoj potrošnji (među ostalim u prerađivačkoj industriji) i konačne zalihe za prethodno godišnje razdoblje, od 1. listopada do 30. rujna;
- (b) procjena mjesечne proizvodnje, procjena mjesечne razine zaliha proizvođača i industrije te procjene ukupne proizvodnje, ukupne domaće potrošnje (među ostalim u prerađivačkoj industriji) i konačnih zaliha za prethodno godišnje razdoblje, od 1. listopada do 30. rujna.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

- (a) do 31. listopada svake godine za podatke koji se odnose na prethodno godišnje razdoblje;
- (b) do 31. listopada svake godine i do 15. dana svakog mjeseca od studenoga do lipnja za podatke koji se odnose na trenutačno godišnje razdoblje.

Predmetne države članice: za obavijesti o mjesecnoj razini zaliha, države članice koje proizvedu više od 20 000 tona maslinova ulja u godišnjem razdoblju od 1. listopada do 30. rujna. Za ostale podatke, sve države članice koje proizvode maslinovo ulje.

6. **Duhan**

Sadržaj obavijesti: za svaku skupinu sorti sirovog duhana:

- (a) broj poljoprivrednika;
- (b) površina u hektarima;
- (c) isporučena količina u tonama;
- (d) prosječna cijena koja se plaća poljoprivrednicima, isključujući poreze i druge namete, izražena za kilogram proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 31. srpnja godine koja slijedi nakon godine berbe.

Predmetne države članice: države članice s površinom koja je zasađena duhanom većom od 3 000 ha u prethodnoj berbi.

Ostalo: skupine sorti sirovog duhana sljedeće su:

Skupina I : sušen zračnim tokom: duhan sušen u sušionicama s kontroliranim protokom zraka, pri kontroliranoj temperaturi i vlažnosti, posebno Virginia;

Skupina II : svijetli zračno sušen: duhan sušen na zraku pod strehom, koji ne fermentira, posebno Burley i Maryland;

Skupina III : tamni zračno sušen: duhan sušen na zraku pod strehom, koji prije stavljanja na tržiste fermentira, a posebno Badischer Geudertheimer, Fermented Burley, Havana, Mocny Skroniowski, Nostrano del Brenta i Pulawski;

Skupina IV : sušen na dimu: duhan sušen na dimu, a posebno Kentucky i Salento;

Skupina V : sušen na suncu: duhan sušen na suncu, također se zove „Orijentalne sorte”, a posebno Basmas, Katerini i Kaba-Koulak.

7. **Proizvodi iz sektora vina**

Sadržaj obavijesti:

- (a) procijenjena proizvodnja vinskih proizvoda (uključujući vinificirani i nevinificirani mošt) na području države članice u trenutačnoj vinskoj godini;
- (b) konačni rezultat izjava o proizvodnji navedenih u članku 31. Uredbe (EU) br. 2018/273⁽¹⁾ te procjena proizvodnje koja nije obuhvaćena tim izjavama;
- (c) sažetak izjava o zalihama navedenih u članku 32. Uredbe (EU) br. 2018/273 koje se drže 31. srpnja prethodne vinske godine;
- (d) konačna bilanca prethodne vinske godine, uključujući potpune informacije o raspoloživosti (početne zalihe, proizvodnja, uvoz), uporabi (ljudska i industrijska potrošnja, prerada, izvoz i gubici) i konačne zalihe.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

- (a) za procjene proizvodnje do 30. rujna svake godine;
- (b) konačni rezultat izjava o proizvodnji do 15. ožujka svake godine;
- (c) sažetak izjava o zalihama do 31. listopada svake godine;

⁽¹⁾ Delegirana uredba Komisije (EU) 2018/273 od 11. prosinca 2017. o dopuni Uredbe (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu programa odobravanja sadnje vinove loze, registra vinograda, pratećih dokumenata i certificiranja, ulaznog i izlaznog registra, obveznih izjava, obavijesti i objave informacija o kojima se obavještava te o dopuni Uredbe (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu odgovarajućih kontrola i kazni, o izmjeni uredaba Komisije (EZ) br. 555/2008, (EZ) br. 606/2009 i (EZ) br. 607/2009 i o stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EZ) br. 436/2009 i Delegirane uredbe Komisije (EU) 2015/560 (SL L 58, 28.2.2018., str. 24.).

(d) konačna bilanca do 15. siječnja svake godine.

Predmetne države članice: države članice koje održavaju ažurirani vinogradski registar u skladu s člankom 145. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

8. Mlijeko

Sadržaj obavijesti:

- ukupna količina sirova kravlje mlijeka, izražena u kilogramima za stvarni sadržaj masti;
- ukupna količina sirova kravlje mlijeka iz ekološkog uzgoja, izražena u kilogramima za stvarni sadržaj masti;
- sadržaj masti i bjelančevina u sirovu kravljem mlijeku, kao postotak mase proizvoda.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

Predmetne države članice: sve države članice.

Ostalo: za mlijeko količine se odnose na mlijeko isporučeno u prethodnom mjesecu prvim kupcima s poslovnim nastanom na državnom području države članice. Države članice osiguravaju da svi prvi kupci s poslovnim nastanom na njihovu državnom području nacionalnom nadležnom tijelu podnesu izjavu o količini sirova kravlje mlijeka koje im je isporučeno u svakom mjesecu pravodobno i pravilno radi ispunjenja ovog zahtjeva.

9. Jaja

Sadržaj obavijesti:

- broj mesta proizvodnje jaja, uz raščlanjivanje po metodama uzgoja navedenima u Prilogu II. Uredbi (EZ) br. 589/2008 (¹), i mesta proizvodnje jaja iz ekološkog uzgoja u skladu s Uredbom Vijeća (EZ) br. 834/2007 (²), uključujući najveći kapacitet objekta po broju kokoši nesilica istodobno prisutnih u njemu;
- količina proizvodnje jaja u ljusci po metodi uzgoja izražena u tonama neto mase, uključujući jaja iz ekološkog uzgoja.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti:

- broj mesta proizvodnje do 1. travnja svake godine;
- količina proizvodnje mjesечно do 25. u mjesecu za prethodni mjesec.

Predmetne države članice: sve države članice.

10. Etilni alkohol

Sadržaj obavijesti: za alkohol poljoprivrednog podrijetla, izraženo u hektolitrima čistog alkohola:

- (a) proizvodnja fermentiranjem i destiliranjem, raščlanjeno po poljoprivrednim sirovinama od kojih se proizvodi alkohol;
- (b) količine prenesene od proizvođača ili uvoznika alkohola za potrebe obrade ili pakiranja, raščlanjeno po kategoriji upotrebe (hrana i piće, goriva, industrija/ostalo).

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 1. ožujka svake godine za prethodnu kalendarsku godinu.

Predmetne države članice: sve države članice.

11. Meso

Sadržaj obavijesti:

- (a) govedina: broj i težina trupova razvrstanih prema kategoriji i klasi konformacije te stupnju prekrivenosti masnim tkivom;
- (b) svinjetina: broj i težina trupova razvrstanih po stupnju udjela krtog mesa;
- (c) govedina: broj i težina trupova iz ekološkog uzgoja razvrstanih prema kategoriji i klasi konformacije te stupnju prekrivenosti masnim tkivom;

(¹) Uredba Komisije (EZ) br. 589/2008 od 23. lipnja 2008. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1234/2007 u pogledu tržišnih standarda za jaja (SL L 163, 24.6.2008., str. 20.).

(²) Uredba Vijeća (EZ) br. 834/2007 od 28. lipnja 2007. o ekološkoj proizvodnji i označivanju ekoloških proizvoda i stavljanju izvan snage Uredbe (EEZ) br. 2092/91 (SL L 189, 20.7.2007., str. 4.).

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: tjedno za točke (a) i (b), zajedno s informacijama o cijenama predviđenima u Prilogu I. stavku 6. točki (a); mjesечно za točku (c), zajedno s informacijama o cijenama predviđenima u Prilogu II. stavku 9.

Predmetne države članice: sve države članice.

12. Ostalo

Sadržaj obavijesti: ukupna količina mlijeka u prahu s biljnim mastima, izražena u tonama.

Razdoblje za dostavljanje obavijesti: do 25. dana svakog mjeseca za prethodni mjesec.

Predmetne države članice: sve države članice.

Ostalo: količine se odnose na mlijeko u prahu s biljnim mastima koje su prerađivači mlijeka s poslovним nastanom na državnom području države članice proizveli u prethodnom mjesecu.

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/1747**od 15. listopada 2019.****o izmjeni Uredbe (EU) br. 1178/2011 u pogledu zahtjeva za određene dozvole i certifikate za letačku posadu te pravila o organizacijama za osposobljavanje i nadležnim tijelima**

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2018/1139 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2018. o zajedničkim pravilima u području civilnog zrakoplovstva i osnivanju Agencije Europske unije za sigurnost zračnog prometa i izmjeni uredbi (EZ) br. 2111/2005, (EZ) br. 1008/2008, (EU) br. 996/2010, (EU) br. 376/2014 i direktiva 2014/30/EU i 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća te stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 552/2004 i (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe Vijeća (EEZ) br. 3922/91⁽¹⁾, a posebno njezin članak 23. stavak 1., članak 27. stavak 1. i članak 62. stavak 14.,

budući da:

- (1) Uredbom Komisije (EU) br. 1178/2011⁽²⁾ utvrđuju se detaljna pravila koja se odnose na tehničke zahtjeve i administrativne postupke za članove posade zrakoplova u civilnom zrakoplovstvu.
- (2) Tijekom provedbe Uredbe (EU) br. 1178/2011 zabilježeno je da određeni zahtjevi sadržavaju uredničke pogreške ili dvosmislenosti. Usto, niz rokova ili odredbi koji su prvotno uključeni kako bi se državama članicama omogućilo dovoljno vremena za usklađivanje nacionalnih pravila s Uredbom (EU) br. 1178/2011 istekao je ili više nije valjan. To je dovelo do problema s provedbom i jasnoćom pravila Unije. Te bi zahtjeve trebalo pojasniti i ispraviti. Trebalo bi uvesti nove definicije kako bi se osigurala ujednačena primjena uvjeta.
- (3) Radi poboljšavanja proporcionalnosti i transparentnosti regulatornog sustava općeg zrakoplovstva trebalo bi izmijeniti pravila koja se primjenjuju na pilote lakih zrakoplova, privatne pilote, pilote jedrilica i pilote balona kako bi se uredila proširenja privilegija i pojasnio sadržaj osposobljavanja i ispitivanja. Pri proširenju privilegija potrebno je pojasniti zahtjeve za ovlaštenje za hidroavione, zahtjeve za skorašnjim iskustvom, zahtjeve za ispite iz teorijskog znanja i zahtjeve za priznavanje.
- (4) Zahtjeve za ovlaštenje za instrumentalno letenje za avione i helikoptere trebalo bi izmijeniti kako bi se razjasnili zahtjevi za teorijsko znanje i letačko osposobljavanje te zahtjevi za produljenje i obnavljanje.
- (5) Trebalo bi izmijeniti zahtjeve za ovlaštenje za klasu i za tip njihovim pojašnjavanjem i osiguravanjem dosljednosti u pogledu varijanti, valjanosti i obnavljanja. Nadalje, potrebno je uvesti izmjene radi pojašnjenja ovlaštenja za akrobatsko letenje, vuču jedrilica i vuču transparenata, noćno letenje i letenje u planinskom području.
- (6) Tijekom provedbe pravila zabilježene su nejasnoće kad je riječ o nekim zahtjevima koji se primjenjuju na instruktore i ispitivače. Stoga bi, kad je riječ o instruktorima, trebalo izmijeniti zahtjeve u vezi s certifikatima instruktora, preduvjetima, procjenom stručnosti, valjanošću, privilegijama i uvjetima, sadržajem tečaja osposobljavanja te produljenjem i obnavljanjem. Kad je riječ o ispitivačima trebalo bi izmijeniti zahtjeve u vezi s certifikatima ispitivača, standardizacijom, preduvjetima, procjenom stručnosti, valjanošću, privilegijama i uvjetima te produljenjem i obnavljanjem.

⁽¹⁾ SL L 212, 22.8.2018., str. 1.

⁽²⁾ Uredba Komisije (EU) br. 1178/2011 od 3. studenoga 2011. o utvrđivanju tehničkih zahtjeva i administrativnih postupaka vezano za članove posade zrakoplova u civilnom zrakoplovstvu u skladu s Uredbom (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 311, 25.11.2011., str. 1.).

- (7) Uredbom (EU) 2018/1139 predviđa se mogućnost priznavanja osposobljavanja i iskustva u zrakoplovima na koje se ne primjenjuje Uredba (EU) 2018/1139 (Prilog I. „Zrakoplovi iz članka 2. stavka 3. točke (d)“) u svrhu stjecanja dozvole iz dijela-FCL. Stoga bi radi omogućavanja takvog priznavanja trebalo izmijeniti relevantna pravila za organizacije za osposobljavanje i nadležna tijela.
- (8) Provedbom pravila koja se odnose na prijavljene organizacije za osposobljavanje (DTO-ovi)⁽³⁾ utvrđena je potreba za pojašnjavanjem primjenjivih pravila kako bi se osigurao djelotvoran regulatorni nadzor DTO-ova. Zahtjeve bi trebalo izmijeniti kako bi se osiguralo da je osposobljavanje u DTO-u dopušteno samo ako se DTO nalazi na državnom području za koje su države članice odgovorne na temelju Čikaške konvencije.
- (9) Tijekom provedbe pravila o mogućnosti prijenosa dozvola iz dijela-FCL i pripadajućih certifikata o zdravstvenoj sposobnosti utvrđena je potreba za pojašnjavanjem odgovornosti uključenih nadležnih tijela i vremenskog rasporeda prijenosa odgovornosti za nadzor. Stoga bi trebalo izmijeniti odgovarajuća pravila.
- (10) Mjere predviđene ovom Uredbom predložene su u Mišljenju br. 05/2017 koje je objavila Agencija Europske unije za sigurnost zračnog prometa u skladu s člankom 75. stavkom 2. točkama (b) i (c) i člankom 76. stavkom 1. Uredbe (EU) 2018/1139 te u kontekstu naknadnih tehničkih rasprava.
- (11) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Odbora uspostavljenog člankom 127. Uredbe (EU) 2018/1139,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Uredba (EU) 1178/2011 mijenja se kako slijedi:

- (1) u članku 1. stavak 3. zamjenjuje se sljedećim:

„3. različite certifikate o zdravstvenoj sposobnosti pilota, uvjete za izdavanje, održavanje, izmjenu, ograničavanje, suspendiranje ili oduzimanje certifikata o zdravstvenoj sposobnosti, privilegije i odgovornosti imatelja certifikata o zdravstvenoj sposobnosti;“

- (2) u članku 2. brišu se točke 4., 9., 10. i 13.:

- (3) u članku 4. briše se stavak 1.;

- (4) u članku 4. stavak 6. zamjenjuje se sljedećim:

„6. Neovisno o stavku 3., imateljima certifikata instruktora za ovlaštenja za klasu ili certifikata ispitivača koji imaju privilegije za jednopilotni složeni zrakoplov visokih performansi, te se privilegije konvertiraju u certifikat instruktora za ovlaštenje za tip ili certifikat ispitivača za jednopilotne avione.“;

- (5) članak 5. briše se;

- (6) u članku 9. stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. S obzirom na izdavanje dozvola iz dijela-FCL u skladu s Prilogom I., osposobljavanje koje je započelo prije primjene ove Uredbe u skladu s JAR-ovima i procedurama, pod regulatornim nadzorom države članice predložene za međusobno priznavanje unutar sustava Zajedničkih zrakoplovnih vlasti u odnosu na relevantne JAR-ove, priznaje se u potpunosti ako se osposobljavanje i ispitivanje završi najkasnije do 8. travnja 2016. i ujedno se dozvola iz dijela-FCL izda najkasnije do 1. travnja 2020.“;

⁽³⁾ Uredba Komisije (EU) 2018/1119 od 31. srpnja 2018. o izmjeni Uredbe (EU) br. 1178/2011 u pogledu prijavljenih organizacija za osposobljavanje (SL L 204, 13.8.2018., str. 13.).

(7) članak 10.a mijenja se kako slijedi:

(a) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Organizacije su u skladu s člankom 24. stavkom 2. Uredbe (EU) 2018/1139 ovlaštene provoditi osposobljavanje pilota uključenih u upravljanje zrakoplovom iz članka 2. stavka 1. točke (b) podtočaka i. i ii. Uredbe (EU) 2018/1139 samo ako je nadležno tijelo tim organizacijama izdalo odobrenje kojim se potvrđuje da ispunjavaju bitne zahtjeve iz Priloga IV. Uredbi (EU) 2018/1139 i zahtjeve iz Priloga VII. ovoj Uredbi. Međutim, uzimajući u obzir članak 24. stavak 6. Uredbe (EU) 2018/1139, organizacije čije je glavno mjesto poslovanja u državi članici ovlaštene su provoditi osposobljavanje iz točke DTO.GEN.110 Priloga VIII. ovoj Uredbi bez tog odobrenja unutar državnog područja za koje su države članice odgovorne prema Čikaškoj konvenciji ako su nadležnom tijelu podnijele izjavu u skladu sa zahtjevima iz točke DTO.GEN.115 tog Priloga i, ako je to propisano u točki DTO.GEN.230 podtočki (c) tog Priloga, nadležno je tijelo odobrilo program osposobljavanja.”;

(b) brišu se stavci 2., 3. i 4.;

(8) u članku 10.b brišu se stavci 2. i 3.;

(9) u članku 10.c brišu se stavci 2. i 3.;

(10) u članku 11. briše se stavak 2.;

(11) u članku 11.a brišu se stavci 2. i 3.;

(12) u članku 12. brišu se stavci 1.b, 2., 3., 5. i 6.

(13) u članku 12. stavak 7. zamjenjuje se sljedećim:

„7. Ako država članica primjenjuje zahtjeve iz stavaka 2.a i 4., ona o tome obavešćuje Komisiju i Agenciju. U toj se obavijesti opisuju razlozi za takvo odstupanje, kao i program za provedbu koji sadrži predviđene mjere i s njima povezane rokove.”

(14) Prilog I. (Dio-FCL), Prilog VI. (Dio-ARA) i Prilog VIII. (Dio-DTO) mijenjaju se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Međutim, točke 57., 58., 59. i 66. Priloga ovoj Uredbi primjenjuju se od 21. prosinca 2019.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 15. listopada 2019.

Za Komisiju
Predsjednik
Jean-Claude JUNCKER

PRILOG

Prilog I. Uredbi (EU) br. 1178/2011 (Dio-FCL) mijenja se kako slijedi:

(1) točka FCL.010 mijenja se kako slijedi:

(a) nakon definicije pojma „Kutna operacija” umeće se sljedeća definicija:

„Procjena stručnosti” znači demonstracija vještina, znanja i stava u okviru prvotnog izdavanja, produljenja ili obnavljanja certifikata instruktora ili ispitivača.”;

(b) nakon definicije pojma „Uredaj za osposobljavanje letačkih i navigacijskih procedura” umeće se sljedeća definicija:

„Letenje isključivo prema instrumentima” znači da piloti upravljaju zrakoplovom ne oslanjajući se na bilo kakve vanjske vizualne reference u simuliranim ili stvarnim instrumentalnim meteorološkim uvjetima (IMC).”;

(c) nakon definicije pojma „Linearna operacija” umeće se sljedeća definicija:

„linijsko letenje pod nadzorom (LIFUS)” znači linijsko letenje nakon odobrenog ZFTT tečaja osposobljavanja za ovlaštenje za tip ili linijsko letenje koje se zahtijeva u izvještu o operativnoj prikladnosti (OSD).”;

(d) nakon definicije pojma „Noć” umeće se sljedeća definicija:

„OSD” znači podaci o operativnoj prikladnosti utvrđeni u skladu s Prilogom I. (dio 21.) Uredbi (EU) br. 748/2012.”;

(e) nakon definicije pojma „Tip zrakoplova” umeće se sljedeća definicija:

„popis ovlaštenja za tip i upisa u dozvoli” znači popis koji je Agencija objavila na temelju rezultata evaluacije OSD-a i koji sadržava klase i tipove aviona za potrebe izdavanja dozvola za letačku posadu.”;

(f) definicija pojma „noć” zamjenjuje se sljedećim:

„Noć” znači razdoblje od kraja večernjeg građanskog sumraka do početka jutarnjega građanskog svitanja ili drugo takvo razdoblje od zalaska do izlaska sunca, kako ga propisuje primjereno nadležno tijelo.”;

(g) definicija pojma „drugi uređaji za osposobljavanje” zamjenjuje se sljedećim:

„Drugi uređaji za osposobljavanje” znači pomagala za osposobljavanje, osim uređaja za osposobljavanje koji simuliraju let (FSTD), koji omogućuju osposobljavanje kada potpuno letačko okruženje nije neophodno.”;

(h) definicija pojma „provjera stručnosti” zamjenjuje se sljedećim:

„Provjera stručnosti” znači prikaz stručne osposobljenosti, koja uključuje i usmeno ispitivanje ako ispitivač to smatra potrebnim, a u svrhu obnavljanja ili produljenja valjanosti ovlaštenja ili privilegija.”;

(2) točka FCL.025 mijenja se kako slijedi:

(a) podtočka (a) podpodtočka (1) zamjenjuje se sljedećim:

„(1) Podnositelji zahtjeva moraju pristupiti cijelokupnom setu teorijskog dijela ispita za stjecanje određene dozvole ili ovlaštenja za koje je nadležno tijelo iste države članice.”;

(b) podtočka (b) zamjenjuje se sljedećim:

„(b) Kriteriji za uspješno položen ispit

(1) Uspješan prolaz na pojedinom ispitu teorijskog znanja podnositelj zahtjeva postiže ako ima barem 75 % bodova na tom ispitu. Nema kaznenih bodova.

(2) Ako nije drugačije određeno ovim dijelom, za podnositelja zahtjeva će se smatrati da je uspješno položio zahtijevani ispit iz teorijskog znanja za odgovarajuću dozvolu pilota ili ovlaštenje ako je uspješno položio sve propisane ispite teoretskog znanja unutar razdoblja od 18 mjeseci koje počinje od kraja kalendarskog mjeseca kada je podnositelj zahtjeva prvi put pristupio polaganju ispita.

(3) Ako podnositelj zahtjeva za ispit teorijskog znanja za ATPL, ili za stjecanje dozvole profesionalnog pilota, ovlaštenja za instrumentalno letenje (IR) ili ovlaštenja za instrumentalno letenje na ruti (EIR) nije uspio položiti pojedini ispit teorijskog znanja u četiri pokušaja ili nije uspio položiti cijelokupni set ispita teorijskog znanja tijekom šest ispitnih rokova ili u razdoblju iz podtočke (b) podpodtočke (2), mora ponovno polagati cijelokupni skup ispita teorijskog znanja.

- (4) Ako podnositelji zahtjeva za izdavanje dozvole pilota lakog zrakoplova (LAPL), dozvole privatnog pilota (PPL), dozvole pilota jedrilice (SPL) ili dozvole pilota balona (BPL) nisu uspjeli položiti pojedini ispit teorijskog znanja u četiri pokušaja ili nisu uspjeli položiti cijelokupni set ispita teorijskog znanja u razdoblju iz podtočke (b) podpodtočke (2), moraju ponovno polagati cijelokupni skup ispita teorijskog znanja.
- (5) Prije ponovnog polaganja cijelokupnog seta ispita teorijskog znanja podnositelji zahtjeva moraju obaviti dodatno osposobljavanje u prijavljenoj ili odobrenoj organizaciji za osposobljavanje. Opseg i trajanje tog osposobljavanja određuje prijavljena ili odobrena organizacija za osposobljavanje na temelju potreba podnositelja zahtjeva.”;
- (3) točka FCL.040 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.040 Korištenje privilegija dozvola

Korištenje privilegija koje daje dozvola ovisi o valjanosti ovlaštenja koja su upisana u dozvolu, ako je primjenjivo, i važenju certifikata o zdravstvenoj sposobnosti, koji odgovara privilegijama koje se ostvaruju.”;

- (4) točka FCL.055 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.055 Jezična sposobnost

- (a) Općenito. Piloti aviona, helikoptera, zrakoplova s pogonjem uzgomom i zračnih brodova, koji su obvezni upotrebljavati radiostanicu, ne smiju ostvarivati privilegije svojih dozvola i ovlaštenja ako u dozvoli nemaju upisanu jezičnu sposobnost na engleskom jeziku ili na jeziku koji se upotrebljava u radio komunikaciji u letu. Upisana jezična sposobnost mora sadržavati jezik, razinu jezične sposobnosti i datum važenja te se izdaje u skladu s postupkom koji je utvrdilo nadležno tijelo. Najniža prihvatljiva razina jezične sposobnosti je operativna razina (razina 4) u skladu s Dodatkom 2. ovom Prilogu.
- (b) Podnositelj zahtjeva za upis jezične sposobnosti mora dokazati, u skladu s Dodatkom 2. ovom Prilogu, barem operativnu razinu jezične sposobnosti u korištenju i frazeologije i običnog jezika procjenitelju kojeg je certificiralo nadležno tijelo ili tijelo za ispitivanje jezične razine koje je odobrilo nadležno tijelo, kako je primjenjivo. U tu svrhu podnositelj zahtjeva mora dokazati sposobnost da:
- (1) efikasno komunicira u situacijama komuniciranja samo glasom i u situacijama izravnog komuniciranja (licem-u-lice);
 - (2) precizno i razgovijetno komunicira o općenitim temama i temama vezanim za posao;
 - (3) upotrebljava prikladne komunikacijske strategije za razmjenu poruka te prepoznaje i rješava nesporazume u općem ili poslovno vezanom kontekstu;
 - (4) uspješno svladava jezične izazove nastale zbog komplikacije ili nenadanog spleta događaja do kojih dolazi u kontekstu rutinske poslovne situacije ili komunikacijskih zadataka s kojima su već upoznati; i
 - (5) upotrebljava narječe ili naglasak koji je razumljiv u zrakoplovnoj zajednici.
- (c) Osim za pilote koji su dokazali jezičnu sposobnost na stručnoj razini u skladu s Dodatkom 2. ovom Prilogu (razina 6), upis jezične sposobnosti mora se ponovno procijeniti svakih:
- (1) četiri godine za operativnu razinu (razina 4); ili
 - (2) šest godina za naprednu razinu (razina 5).
- (d) Specifični zahtjevi za imatelje ovlaštenja za instrumentalno letenje (IR) ili za instrumentalno letenje na ruti (EIR). Ne dovodeći u pitanje prethodne stavke, imatelji ovlaštenja za instrumentalno letenje (IR) ili ovlaštenja za instrumentalno letenje na ruti (EIR) moraju dokazati sposobnost upotrebe engleskog jezika na odgovarajućoj razini jezične sposobnosti, kako je određeno u Dodatku 2. ovom Prilogu.
- (e) Dokazivanje jezične sposobnosti i sposobnosti uporabe engleskog jezika za imatelje IR-a ili EIR-a provodi se metodom procjene koju je uspostavilo bilo koje nadležno tijelo.”;
- (5) u točki FCL.060 podtočka (c) podpodtočka 2. zamjenjuje se sljedećim:
2. „Ako pilot ne udovoljava zahtjevu iz podpodtočke 1., mora obaviti let osposobljavanja s instruktorom kvalificiranim u skladu s poddijelom J za instrukcije za taj tip zrakoplova. Let osposobljavanja izvodi se na zrakoplovu ili FFS-u koji predstavlja tip zrakoplova koji će se koristiti i uključuje barem zahtjeve iz podtočke (b) podpodtočaka 1. i 2., prije nego može ponovo koristiti svoje privilegije.”;
- (6) u točki FCL.115 dodaje se nova podtočka (d) kako slijedi:
- „(d) Kad je riječ o osposobljavanju za privilegij klase jednomotornog klipnog hidroaviona u obzir se uzimaju elementi iz točke 7. (ovlaštenja za klasu – more) odjeljka B (Specifični zahtjevi za kategoriju zrakoplova) Dodatka 9. ovom Prilogu.”;

(7) točka FCL.120 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.120 LAPL – Ispit iz teorijskog znanja

(a) Podnositelj zahtjeva za LAPL(A) i LAPL(H) mora dokazati razinu teorijskog znanja koje odgovara privilegijima koji se daju, kroz ispite u sljedećim područjima:

(1) Zajednički predmeti:

- zračno pravo i postupci kontrole zračnog prometa;
- ljudska izvedba;
- meteorologija;
- komunikacije;
- navigacija.

(2) Specifični predmeti povezani s različitim kategorijama zrakoplova:

- načela letenja;
- operativni postupci;
- izvedba leta i planiranje leta;
- opće znanje o zrakoplovima.

(b) Podnositelj zahtjeva za LAPL(B) i LAPL(S) mora dokazati razinu teorijskog znanja koje odgovara privilegijima koji se daju, kroz sljedeće ispite:

(1) Zajednički predmeti:

- zračno pravo i postupci kontrole zračnog prometa;
- ljudska izvedba;
- meteorologija, i
- komunikacije.

(2) Specifični predmeti povezani s različitim kategorijama zrakoplova:

- načela letenja;
- operativni postupci;
- izvedba leta i planiranje leta;
- opće znanje o zrakoplovima, i
- navigacija.”;

(8) točka FCL.105.A zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.105.A LAPL(A) – Privilegiji i uvjeti

(a) Privilegiji

Privilegiji imatelja LAPL-a za avion omogućuju imatelju dozvole da djeluje kao PIC jednomotornog aviona s klipnim motorom (SEP(kopno)), jednomotornog hidroaviona s klipnim motorom (SEP(more)) ili TMG-a, maksimalne certificirane težine pri polijetanju od 2 000 kg ili manje, s najviše tri putnika, tako da nikad nisu više od četiri osobe u zrakoplovu.

(b) Uvjeti

1. Imatelji LAPL(A)-a smiju prevoziti putnike samo ako su nakon izdavanja dozvole imali 10 sati naleta kao PIC na avionima ili TMG-u.
2. Imatelji LAPL(A)-a koji su prethodno imali ATPL(A), MPL(A), CPL(A) ili PPL(A) izuzeti su od zahtjeva utvrđenih u podtočki (b) podpodtočki 1.”;

(9) u točki FCL.135.A, podtočka (b) zamjenjuje se sljedećim:

„(b) Kako bi proširio privilegije na drugu varijantu unutar iste klase, pilot mora obaviti osposobljavanje za razlike ili osposobljavanje za upoznavanje nove varijante. Osposobljavanje za razlike mora se upisati u pilotsku knjižicu letenja ili drugu odgovarajuću evidenciju i instruktor mora taj unos potvrditi potpisom.”;

(10) točka FCL.140.A zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.140.A LAPL(A) – Zahtjevi u pogledu skorašnjeg iskustva

- (a) Imatelji LAPL(A) smiju koristiti privilegije iz dozvole samo ako su u zadnje dvije godine ispunili bilo koji od sljedećih uvjeta kao piloti aviona ili TMG-a:
1. završili su barem 12 sati naleta kao PIC, s instruktorom ili samostalno pod nadzorom instruktora, uključujući:
 - 12 polijetanja i slijetanja;
 - osposobljavanje za osvještenje znanja s instruktorom u trajanju od barem jednog sata;
 2. uspješno su položili provjeru stručnosti s ispitivačem za LAPL(A). Program provjere stručnosti temelji se na ispitu praktične osposobljenosti za LAPL(A);
- (b) Ako imatelji LAPL (A) imaju i privilegij (SEP(kopno)) i privilegij (SEP(more)), oni mogu ispuniti zahtjeve iz podtočke (a) podpodtočke 1. u bilo kojoj od tih klasa ili njihovoj kombinaciji, što će zatim vrijediti za oba privilegija. U tu svrhu moraju u svakoj klasi obaviti barem jedan sat propisanog trajanja letenja i šest od potrebnih 12 propisanih polijetanja i slijetanja.”;

(11) točka FCL.140.H zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.140.H LAPL(H) – Zahtjevi u pogledu skorašnjeg iskustva

Imatelji LAPL(H) smiju koristiti privilegije iz dozvole na određenom tipu samo ako su u zadnjih 12 mjeseci:

- (a) završili barem šest sati naleta na helikopterima toga tipa kao PIC, s instruktorom ili samostalno pod nadzorom instruktora, uključujući šest polijetanja, prilaza i slijetanja, te završili osposobljavanje za osvještenje znanja s instruktorom u trajanju od barem jednog sata;
- (b) uspješno položili provjeru stručnosti s ispitivačem na određenom tipu helikoptera prije nego li nastave koristiti privilegije iz dozvole. Taj program provjere stručnosti temelji se na ispitu praktične osposobljenosti za LAPL(H).”;

(12) točka FCL.215 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.215 Ispiti iz teorijskog znanja

- (a) Podnositelji zahtjeva za PPL moraju dokazati razinu teorijskog znanja koje odgovara privilegijima koje se daju, kroz ispite u sljedećim područjima:
- (1) zajednički predmeti:
 - zračno pravo;
 - ljudska izvedba;
 - meteorologija; i
 - komunikacije; i
 - navigacija.
 - (2) specifični predmeti povezani s različitim kategorijama zrakoplova:
 - načela letenja;
 - operativni postupci;
 - izvedba leta i planiranje leta; i
 - opće znanje o zrakoplovima.
- (b) Podnositelji zahtjeva za BPL ili SPL moraju dokazati razinu teorijskog znanja koje odgovara privilegijima koje se daju, kroz ispite u sljedećim područjima:
- (1) zajednički predmeti:
 - zračno pravo;
 - ljudska izvedba;
 - meteorologija; i
 - komunikacije.

(2) specifični predmeti povezani s različitim kategorijama zrakoplova:

- načela letenja;
- operativni postupci;
- izvedba leta i planiranje leta;
- opće znanje o zrakoplovima; i
- navigacija.”;

(13) u točki FCL.205.A podtočka (a) zamjenjuje se sljedećim:

„(a) Privilegiji imatelja PPL(A) omogućuju imatelju dozvole da bez naknade djeluje kao PIC ili kopilot na avionima ili TMG-ovima u nekomercijalnim operacijama i koristi se svim privilegijama imatelja LAPL(A).”;

(14) u točki FCL.205.H podtočka (a) zamjenjuje se sljedećim:

„(a) Privilegiji imatelja PPL(H) omogućuju imatelju dozvole da bez naknade djeluje kao PIC ili kopilot na helikopterima u nekomercijalnim operacijama i koristi se svim privilegijama imatelja LAPL(H).”;

(15) točka FCL.625 IR zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.625 IR – Valjanost, produljenje i obnavljanje

(a) Valjanost

Razdoblje valjanosti IR jest jedna godina.

(b) Produljenje

1. Valjanost IR će biti produljena unutar tri mjeseca koji prethode datumu njegova isteka ako se ispune kriteriji produljenja za relevantnu kategoriju zrakoplova.
2. Ako podnositelji zahtjeva odluče ispuniti zahtjeve za produljenje prije roka propisanog u podpodtočki 1., novo razdoblje valjanosti počinje od datuma provjere stručnosti.
3. Podnositelji zahtjeva koji ne ostvare prolaz u relevantnim sekcijama provjere stručnosti za IR prije isteka valjanosti IR smiju upotrebljavati IR privilegije tek nakon što u potpunosti polože provjeru stručnosti za IR.

(c) Obnavljanje

Ako je valjanost IR ovlaštenja istekla, kako bi obnovili privilegije koje im ovlaštenje daje, podnositelji zahtjeva ispunjavaju sve sljedeće uvjete:

1. završili su osposobljavanje za osvježenje znanja u ATO-u, ako ATO to smatra nužnim radi ostvarivanja razine stručnosti koja je potrebna za uspješan prolaz elemenata instrumentalnog letenja na ispitu praktične osposobljenosti u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu;
2. uspješno su položili provjeru stručnosti na relevantnoj kategoriji zrakoplova u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu;
3. imaju ovlaštenje za klasu ili tip, osim ako nije drugačije određeno u ovom Prilogu.

(d) Ako IR nije produžavan ili obnavljan u prethodnih sedam godina, podnositelji zahtjeva za IR moraju ponovno uspješno položiti ispit iz teorijskog znanja i ispit praktične osposobljenosti za IR.

(e) Imatelji valjanog IR na dozvoli pilota koju je izdala treća zemlja u skladu s Prilogom 1. Čikaškoj konvenciji izuzimaju se od ispunjavanja zahtjeva iz podtočke (c) podpodtočke 1. te podtočke (d) pri obnavljanju IR privilegija iz dozvola izdanih u skladu s ovim Prilogom.

(f) Provjera stručnosti navedena u podtočki (c) podpodtočki 2. te podtočki (e) može se kombinirati s provjerom stručnosti koja se provodi radi obnavljanja ovlaštenja za odgovarajuću klasu ili za tip.”;

(16) u točki FCL.625.A podtočka (a) zamjenjuje se sljedećim:

„(a) Produljenje.

Za produljenje IR(A), podnositelji zahtjeva moraju:

1. imati ovlaštenje za odgovarajuću klasu ili za tip, osim ako se produljenje valjanosti IR kombinira s obnavljanjem ovlaštenja za odgovarajuću klasu ili za tip;

2. uspješno položiti provjeru stručnosti u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu, ako se produljenje valjanosti IR kombinira s produljenjem ovlaštenja za klasu ili za tip;
3. ako produljenje valjanosti IR nije kombinirano s produljenjem ovlaštenja za klasu ili za tip:
 - i. za jednopilotne avione, uspješno položiti odjeljak 3b i one dijelove odjeljka 1 koji su relevantni za namjeravani let na provjeri stručnosti u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu;
 - ii. za višemotorne avione, odraditi odjeljak 6 na provjeri stručnosti za jednopilotne avione u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu isključivo prema instrumentima.
4. FNPT II ili FFS koji predstavlja relevantnu klasu ili tip aviona može se upotrebljavati za produljenje na temelju stavka 2., pod uvjetom da svaka druga provjera stručnosti za produljenje valjanosti IR(A) mora biti obavljena u avionu.”;

(17) točka FCL.625.H zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.625.H IR(H) – Produljenje

- (a) Za produljenje IR(H), podnositelji zahtjeva moraju:
 1. imati ovlaštenje za odgovarajući tip, osim ako se produljenje valjanosti IR kombinira s obnavljanjem ovlaštenja za odgovarajući tip;
 2. uspješno položiti provjeru stručnosti u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu za odgovarajući tip helikoptera, ako se produljenje valjanosti IR kombinira s produljenjem ovlaštenja za tip;
 3. ako produljenje valjanosti IR nije kombinirano s produljenjem ovlaštenja za tip, uspješno položiti odjeljak 5. i relevantne dijelove odjeljka 1. na provjeri stručnosti u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu za relevantnu kategoriju helikoptera.
- (b) FTD 2/3 ili FFS koji predstavlja relevantan tip helikoptera može se upotrebljavati za provjeru stručnosti u skladu s podtočkom (a) podpodtočkom 3., pod uvjetom da svaka druga provjera stručnosti za produljenje valjanosti IR(H) mora biti obavljena u helikopteru.
- (c) Priznavanje se provodi u skladu s Dodatkom 8. ovom Prilogu.”;

(18) točka FCL.710 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.710 Ovlaštenje za klasu ili za tip – varijante

- (a) Piloti moraju završiti osposobljavanje za razlike ili za upoznavanje klase ili tipa zrakoplova kako bi proširili svoje privilegije na drugu varijantu zrakoplova unutar ovlaštenja jedne klase ili tipa. U slučaju varijanti unutar ovlaštenja za klasu ili tip, osposobljavanje za razlike ili za upoznavanje klase ili tipa prema potrebi sadržava relevantne elemente definirane u podacima operativne prikladnosti (OSD).
- (b) Osposobljavanje za razlike može provoditi bilo tko od sljedećih subjekata:
 1. ATO;
 2. DTO u slučaju zrakoplova iz podtočke (a) podpodtočke 1. podpodpodtočke (c) i podtočke (a) podpodtočke 2. podpodpodtočke (c) točke DTO.GEN.110 Priloga VIII.;
 3. imatelj AOC-a s odobrenim programom osposobljavanja za razlike u pogledu odgovarajuće klase ili tipa.
- (c) Neovisno o zahtjevu iz podtočke (b), osposobljavanje za razlike za TMG, jednomotorne klipne avione (SEP), jednomotorne turbinske avione (SET) i višemotorne klipne avione (MEP) mogu obavljati instruktori s odgovarajućim kvalifikacijama, osim ako nije drugačije određeno u podacima o operativnoj prikladnosti (OSD).
- (d) Ako piloti nisu upravljali varijantom unutar dvije godine nakon osposobljavanja iz podtočke (b), moraju obaviti daljnje osposobljavanje za razlike ili provjeru stručnosti u toj varijanti, osim za tipove ili varijante u okviru ovlaštenja za klasu jednomotornog klipnog aviona i TMG-a.
- (e) Osposobljavanje za razlike ili provjera stručnosti na toj varijanti mora se upisati u pilotsku knjižicu letenja ili drugu odgovarajuću evidenciju i instruktor mora taj unos potvrditi potpisom.”;

(19) u točki FCL.725 podtočki (b) dodaje se sljedeća podpodtočka 5.:

- „5. Za jednopilotne jednomotorne hidroavione i jednopilotne višemotorne hidroavione ispit teorijskog znanja polaze se pisanim putem i sadržava barem 30 pitanja s višestrukim izborom odgovora.”;

(20) točka FCL.740 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.740 Valjanost i obnavljanje ovlaštenja za klasu i tip

(a) Valjanost

Razdoblje valjanosti ovlaštenja za klasu i tip jest jedna godina, osim u slučaju ovlaštenja za klasu jednopilotnih jednomotornih aviona čije je razdoblje valjanosti dvije godine, osim ako nije drugačije definirano u podacima o operativnoj prikladnosti (OSD). Ako piloti odluče ispuniti zahtjeve za produljenje prije roka propisanog u točkama FCL.740.A, FCL.740.H, FCL.740.PL i FCL.740.As, novo razdoblje valjanosti počinje od datuma provjere stručnosti.

(b) Obnavljanje

Pri obnavljanju ovlaštenja za klasu ili za tip, podnositelj zahtjeva mora ispuniti sve sljedeće zahtjeve:

1. uspješno položiti provjeru stručnosti u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu;

2. prije provjere stručnosti navedene u podpodtočki 1., uspješno položiti ospozobljavanje za osvještenje znanja u ATO-u ako ATO to smatra potrebnim radi ostvarivanja razine stručnosti za sigurno upravljanje odgovarajućom klasom ili odgovarajućim tipom zrakoplova, osim ako posjeduje valjano ovlaštenje za istu klasu ili tip zrakoplova na dozvoli pilota koju je izdala treća zemlja u skladu s Prilogom 1. Čikaškoj konvenciji i ima pravo upotrebljavati privilegije tog ovlaštenja. Podnositelj zahtjeva može pohađati ospozobljavanje:

i. u DTO-u ili ATO-u, ako se isteklo ovlaštenje odnosilo na klasu jednomotornog klipnog aviona koji nema visoke performanse, ovlaštenje za klasu TMG ili ovlaštenje za tip jednomotornog helikoptera iz točke DTO.GEN.110 podtočke (a) podpodtočke 2. podpodpodtočke (c) Priloga VIII.;

ii. u DTO-u ili ATO-u ili s instruktorom, ako je ovlaštenje isteklo prije najviše tri godine i ako je bila riječ o ovlaštenju za klasu jednomotornog klipnog aviona koji nema visoke performanse ili ovlaštenju za klasu TMG.

3. Neovisno o podtočki (b) podpodtočkama 1. i 2., piloti koji posjeduju ovlaštenje za testno letenje izdano u skladu s točkom FCL.820 koji su bili uključeni u testno letenje tijekom razvoja, certifikacije ili proizvodnje za tip zrakoplova i imaju ukupno 50 sati naleta ili 10 sati naleta kao PIC na testnim letovima u tom tipu zrakoplova, tijekom godine koja prethodi datumu njihova zahtjeva, imaju pravo podnijeti zahtjev za produljenje ili obnavljanje odgovarajućeg ovlaštenja za tip.”;

(21) u točki FCL.805 podtočka (d) zamjenjuje se sljedećim:

„(d) Privilegiji ovlaštenja za vuču jedrilica i vuču transparenata ograničeni su na avione ili TMG-ove, ovisno o vrsti zrakoplova na kojem je završeno ospozobljavanje. Za vuču transparenata privilegiji su ograničeni na metodu vuče koja je upotrebljavana tijekom letačkog ospozobljavanja. Privilegiji se proširuju ako su piloti uspješno završili barem tri leta ospozobljavanja s instruktorom, koji obuhvaćaju cijeli nastavni plan za vuču na bilo kojoj vrsti zrakoplova i metodi vuče za vuču transparenata.”;

(22) u točki FCL.810 uvodna rečenica podtočke (a) podpodtočke 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Podnositelji zahtjeva moraju završiti tečaj ospozobljavanja unutar razdoblja od najviše šest mjeseci u DTO-u ili ATO-u kako bi mogli upotrebljavati privilegije LAPL, SPL ili PPL za avione, TMG-ove ili zračne brodove u uvjetima vizualnog letenja (VFR) noću. Tečaj ospozobljavanja mora sadržavati:”;

(23) u točki FCL.815 podtočka (e) zamjenjuje se sljedećim:

„(e) Produljenje

Za produljenje ovlaštenja za letenje u planinskom području podnositelji zahtjeva moraju ispuniti jedno od sljedećeg:

1. Obaviti u prethodne dvije godine barem šest slijetanja na površinu za koju se zahtjeva ovlaštenje za letenje u planinskom području;
2. položiti provjeru stručnosti koja je u skladu sa zahtjevima iz podtočke (c).”;

(24) u točki FCL.900 podtočka (c) zamjenjuje se sljedećim:

„(c) Osposobljavanje koje se izvodi izvan područja država članica

1. Odstupajući od podtočke (a), u slučaju letačkog ospesobljavanja tijekom tečaja ospesobljavanja odobrenog u skladu s ovim Prilogom koje se izvodi izvan područja za koje su države članice odgovorne na temelju Čikaške konvencije, nadležno tijelo izdaje certifikat instruktora podnositeljima zahtjeva koji:
 - i. posjeduju dozvolu pilota koja ispunjava sve sljedeće kriterije:
 - (A) u skladu je s Prilogom 1. Čikaškoj konvenciji;
 - (B) u svakom slučaju, mora posjedovati barem CPL u relevantnoj kategoriji zrakoplova s odgovarajućim ovlaštenjem ili certifikatom;
 - ii. udovoljavaju zahtjevima uspostavljenima u ovom poddijelu za izdavanje relevantnog certifikata instruktora;
 - iii. dokažu nadležnom tijelu odgovarajuću razinu znanja europskih zrakoplovnih propisa o sigurnosti kako bi mogli upotrebljavati privilegije certifikata instruktora u skladu s ovim Prilogom.
2. Certifikat se ograničava na provođenje letačkog ospesobljavanja tijekom tečaja ospesobljavanja odobrenog u skladu s ovim Prilogom koji ispunjava sve sljedeće uvjete:
 - i. izvodi se izvan državnog područja za koje su države članice odgovorne na temelju Čikaške konvencije;
 - ii. tečaj pohađaju učenici piloti koji su u dovoljnoj mjeri upoznati s jezikom na kojem se provodi letačko ospesobljavanje.”;

(25) u točki FCL.935 podtočka (a) zamjenjuje se sljedećim:

„(a) Osim za instruktore za suradnju višečlane posade (MCCI), instruktore na simulatoru letenja (STI), instruktore za letenje u planinskom području (MI) i instruktore za testne letove (FTI), podnositelj zahtjeva za certifikat instruktora mora položiti procjenu stručnosti na odgovarajućoj kategoriji zrakoplova, u odgovarajućoj klasi ili tipu zrakoplova ili u odgovarajućem FSTD-u, te dokazati ispitivaču kvalificiranom u skladu s poddijelom K ovog Priloga sposobnost ospesobljavanja učenika pilota do razine potrebne za izdavanje relevantne dozvole, ovlaštenja ili certifikata.”;

(26) točka FCL.940 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.940 Valjanost certifikata instruktora

Osim MI i neovisno o odredbama točke FCL.900 podtočke (b) podpodtočke 1. i točke FCL.915 podtočke (e) podpodtočke 2., svi certifikati instruktora valjni su u razdoblju od tri godine.”;

(27) točka FCL.905.FI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.905.FI Privilegiji i uvjeti

Privilegiji instruktora letenja su provođenje letačkog ospesobljavanja za stjecanje, produljenje ili obnavljanje za:

- (a) PPL, SPL, BPL i LAPL u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova;
- (b) ovlaštenja za klasu i tip jednopilotnih zrakoplova, osim za jednopilotne složene avione visokih performansi; proširenja klase i grupe za balone te zadovoljenje skorašnjeg iskustva u klasi za jedrilice;
- (c) ovlaštenja za klasu i tip jednopilotnih zrakoplova, osim za jednopilotne složene avione visokih performansi, u višepilotnim operacijama, pod uvjetom da instruktori letenja ispunjavaju bilo koji od sljedećih uvjeta:
 1. posjeduju ili su posjedovali certifikat TRI za višepilotni avion;
 2. uspješno su završili bilo koje od sljedećeg:
 - i. barem 500 sati kao piloti u višepilotnim operacijama na avionima;
 - ii. tečaj ospesobljavanja za MCCI u skladu s točkom FCL.930.MCCI;
- (d) ovlaštenja za tip za jednopilotne ili višepilotne zračne brodove;

- (e) CPL u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova, pod uvjetom da instruktori letenja imaju barem 200 sati letačkog osposobljavanja na toj kategoriji zrakoplova;
- (f) ovlaštenje za noćno letenje, pod uvjetom da instruktori letenja ispunjavaju sve sljedeće uvjete:
 1. kvalificirani su za noćno letenje u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova;
 2. dokazali su sposobnost osposobljavanja noću instruktoru letenja kvalificiranom u skladu s podtočkom (j);
 3. udovoljavaju zahtjevima za iskustvom noću iz točke FCL.060 podtočke (b) podpodtočke 2.;
- (g) ovlaštenja za vuču, ili akrobatsko letenje ili, u slučaju FI(S), ovlaštenja za letenje jedrilicom u uvjetima bez vanjske vidljivosti uz uvjet da instruktori letenja posjeduju te privilegije i da su dokazali sposobnost osposobljavanja za to ovlaštenje instruktorku leta kvalificiranom u skladu s podtočkom (j) u nastavku;
- (h) ovlaštenja za EIR ili IR u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova, pod uvjetom da instruktori letenja ispunjavaju sve sljedeće uvjete:
 1. imaju barem 200 sati naleta u instrumentalnim uvjetima od čega najviše 50 sati na zemlji u FFS-u, FTD-u 2/3 ili FNPT-u II;
 2. uspješno su položili tečaj osposobljavanja za IRI kao učenik pilot te procjenu stručnosti za certifikat IRI;
 3. ispunjavaju odredbe točke FCL.915.CRI podtočke (a) te točaka FCL.930.CRI i FCL.935 za višemotorne avione te točke FCL.910.TRI podtočke (c) podpodtočke 1. i točke FCL.915.TRI podtočke (d) podpodtočke 2. za višemotorne helikoptere;
- (i) ovlaštenja za klasu ili tip jednopilotnih višemotornih aviona, osim za jednopilotne složene avione visokih performansi, ako ispunjavaju sljedeće uvjete:
 1. u slučaju aviona, u skladu su s točkom FCL.915.CRI podtočkom (a) te točkama FCL.930.CRI i FCL.935;
 2. u slučaju helikoptera, u skladu su s točkom FCL.910.TRI podtočkom (c) podpodtočkom 1. i točkom FCL.915.TRI podtočkom (d) podpodtočkom 2.;
- (j) FI, IRI, CRI, STI ili MI certifikat, pod uvjetom da ispunjavaju sve sljedeće uvjete:
 1. imaju barem 50 sati ili 150 startova letačkog osposobljavanja na jedrilicama u slučaju FI(S), barem 50 sati ili 50 polijetanja letačkog osposobljavanja na balonima u slučaju FI(B) i 500 sati letačkog osposobljavanja u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova u svim ostalim slučajevima;
 2. položili su procjenu stručnosti u skladu s točkom FCL.935 na odgovarajućoj kategoriji zrakoplova te ispitivaču instruktora letenja (FIE) dokazali sposobnost osposobljavanja za odgovarajući certifikat;
- (k) MPL pod uvjetom da instruktori letenja ispunjavaju sve sljedeće uvjete:
 1. za početnu fazu osposobljavanja, imaju barem 500 sati naleta kao piloti na avionima, uključujući barem 200 sati letačkog osposobljavanja;
 2. za osnovnu fazu osposobljavanja:
 - i. imaju IR ovlaštenje za višemotorni avion i privilegij osposobljavanja za IR ovlaštenje;
 - ii. imaju barem 1 500 sati naleta na zrakoplovu u višečlanim operacijama;
 3. ako su instruktori letenja već kvalificirani za osposobljavanja na ATP(A) ili CPL(A)/IR integriranim tečajevima, zahtjev iz podpodtočke 2. podpodpodtočke ii. može se zamijeniti završenim strukturiranim tečajem osposobljavanja koji se sastoji od:
 - i. MCC kvalifikacije;
 - ii. obavljenih pet sesija letačkog osposobljavanja u fazi 3 na tečaju za MPL kao promatrač;
 - iii. obavljenih pet sekacija letačkog osposobljavanja u fazi 4 na tečaju za MPL kao promatrač;
 - iv. obavljenih pet sesija operatorovog periodičkog linijski orijentiranog letačkog osposobljavanja (LOFT), kao promatrač;
 - v. sadržaja tečaja za osposobljavanje za MCCI.

U tom slučaju instruktori letenja moraju provesti svojih prvih pet sesija osposobljavanja pod nadzorom TRI (A), MCCI(A) ili SFI(A) kvalificiranog za provođenje osposobljavanja za MPL.”;

(28) točka FCL.915.FI mijenja se kako slijedi:

(a) podtočka (b) podpodtočka 2. podpodpodtočka i. zamjenjuje se sljedećim:

„i. osim za FI(A) koji provodi ospozobljavanje samo za LAPL(A), položen ispit iz teorijskog znanja za CPL, koji se može polagati bez završetka tečaja ospozobljavanja za teorijsko znanje za CPL i koji nije valjan za stjecanje CPL-a; i”;

(b) podtočka (c) podpodtočka 2. zamjenjuje se sljedećim:

„2. barem 200 sati kao PIC, ako podnositelj zahtjeva posjeduje najmanje PPL(H) te položen ispit iz teorijskog znanja za CPL, koji se može polagati bez završetka tečaja ospozobljavanja za teorijsko znanje za CPL i koji nije valjan za stjecanje CPL-a;”;

(29) u točki FCL.930.FI dodaje se sljedeća podtočka (c):

„(c) Za podnositelje zahtjeva za certifikat instruktora letenja koji posjeduju ili su posjedovali bilo kakav drugi certifikat instruktora izdan u skladu s ovim Prilogom smatra se da ispunjavaju zahtjeve iz podtočke (b) podpodtočke 1.”;

(30) točka FCL.940.FI zamjenjuje se sljedećim:

„**FCL.940.FI – Produljenje i obnavljanje**

(a) Produljenje

1. Za produljenje FI certifikata imatelji moraju prije datuma isteka FI certifikata ispunjavati barem dva od tri sljedeća zahtjeva:

i. završili su:

(A) u slučaju FI(A) i FI(H), barem 50 sati letačkog ospozobljavanja u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova kao instruktori letenja, TRI, CRI, IRI, MI ili ispitivači. Ako se produljuje privilegij za ospozobljavanje za IR ovlaštenje, barem 10 od tih 50 sati mora biti ospozobljavanje za IR ovlaštenje i mora biti odrđeno unutar 12 mjeseci neposredno prije isteka valjanosti FI certifikata;

(B) u slučaju FI(As), barem 20 sati letačkog ospozobljavanja na zračnim brodovima kao instruktori letenja, IRI ili ispitivači. Ako se produljuje privilegij za ospozobljavanje za IR ovlaštenje, 10 od tih 20 sati mora biti ospozobljavanje za IR ovlaštenje i mora biti odrđeno unutar 12 mjeseci neposredno prije isteka valjanosti odobrenja instruktora letenja;

(C) u slučaju FI(S), barem 60 polijetanja ili 30 sati letačkog ospozobljavanja na jedrilicama, jedrilicama s pomoćnim motorom ili TMG-ovima kao instruktori letenja ili ispitivači;

(D) u slučaju FI(B), barem šest sati letačkog ospozobljavanja na balonima kao instruktori letenja ili ispitivači.

ii. završili su ospozobljavanje za osvježenje znanja instruktora kao instruktori letenja pri ATO-u ili pri nadležnom tijelu. imatelji FI(B) i FI(S) mogu završiti to ospozobljavanje za osvježenje znanja instruktora pri DTO-u;

iii. položili su procjenu stručnosti u skladu s točkom FCL.935 u razdoblju od 12 mjeseci neposredno prije datuma isteka valjanosti FI certifikata.

2. Za svako drugo produljenje u slučaju FI(A) ili FI(H), ili za svako treće produljenje u slučaju FI(As), FI(S) i FI(B), imatelji odgovarajućeg FI certifikata moraju položiti procjenu stručnosti u skladu s točkom FCL.935.

(b) Obnavljanje.

Ako je FI certifikat istekao, podnositelji zahtjeva moraju, unutar razdoblja od 12 mjeseci prije datuma podnošenja zahtjeva za obnovu, završiti ospozobljavanje za obnovu znanja instruktora letenja pri ATO-u ili nadležnom tijelu ili, u slučaju FI(B) ili FI(S), pri ATO-u, DTO-u ili nadležnom tijelu, te završiti procjenu stručnosti u skladu s točkom FCL.935.”;

(31) u točki FCL.905.TRI podtočke (b) i (c) zamjenjuju se sljedećima:

„(b) stjecanje TRI ili SFI certifikata, pod uvjetom da imatelj ispunjava sve sljedeće uvjete:

1. ima barem 50 sati letačkog iskustva kao TRI ili SFI u skladu s ovom Uredbom ili Uredbom Komisije (EU) br. 965/2012;
2. završio je nastavni plan letačkog ospozobljavanja odgovarajućeg dijela tečaja ospozobljavanja za TRI u skladu s točkom FCL.930.TRI podtočkom (a) podpodtočkom 3. i dobio pozitivnu ocjenu voditelja ospozobljavanja ATO-a; i

(c) u slučaju TRI za jednopilotne avione:

1. izdavanje, produljenje i obnavljanje ovlaštenja za tip za jednopilotne složene avione visokih performansi, pod uvjetom da podnositelj zahtjeva traži privilegije za izvođenje jednopilotnih operacija.

Privilegiji TRI(SPA) mogu se proširiti na letačko osposobljavanje za ovlaštenje za jednopilotne složene avione visokih performansi u višepilotnim operacijama, pod uvjetom da TRI ispunjava bilo koji od sljedećih uvjeta:

- i. posjeduje ili je posjedovao TRI certifikat za višepilotne avione;
 - ii. ima barem 500 sati na avionima u višepilotnim operacijama i završio je osposobljavanje za MCCI u skladu s točkom FCL.930.MCCI.
2. za tečaj za MPL u osnovnoj fazi, pod uvjetom da su mu privilegiji prošireni na izvođenje višepilotnih operacija i posjeduje ili je posjedovao FI(A) ili IRI(A) certifikat.”;

(32) točka FCL.910.TRI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.910.TRI – Ograničenje privilegija

(a) Općenito. Ako je osposobljavanje za TRI obavljeno samo na FSTD-u, privilegiji za TRI ograničuju se na provođenje osposobljavanja samo na FSTD-u. Međutim, to ograničenje uključuje sljedeće privilegije za izvođenje osposobljavanja na zrakoplovima:

1. LIFUS, pod uvjetom da je tečaj osposobljavanja za TRI uključivao osposobljavanje navedeno u točki FCL.930. TRI podtočki (a) podpodtočki 4. podpodpodtočki i.;
2. osposobljavanje za slijetanje, pod uvjetom da je tečaj osposobljavanja za TRI uključivao osposobljavanje navedeno u točki FCL.930.TRI podtočki (a) podpodtočki 4. podpodpodtočki ii.; ili
3. letove osposobljavanja navedene u točki FCL.060 podtočki (c) podpodtočki 2., pod uvjetom da je tečaj osposobljavanja za TRI uključivao osposobljavanje iz podtočke (a) podpodtočaka 1. i 2.

Ograničenje na FSTD uklanja se ako TRI-jevi završe procjenu stručnosti u zrakoplovu.

(b) Instruktori za ovlaštenje za tip za avione i zrakoplove s pogonjenim uzgonom – TRI(A) i TRI(PL). Privilegiji instruktora za ovlaštenje za tip (TRI) ograničene su na tip aviona ili zrakoplova s pogonjenim uzgonom na kojem je provedeno osposobljavanje i procjena stručnosti. Ako nije drugačije određeno u podacima o operativnoj prikladnosti (OSD), za proširenje privilegija TRI-jeva na druge tipove TRI-jevi moraju:

1. tijekom 12 mjeseci prije predaje zahtjeva, naletjeti najmanje 15 rutnih sektora, uključujući polijetanja i slijetanja na odgovarajućem tipu zrakoplova, od čega najviše sedam sektora smije biti na FSTD-u;
2. završiti odgovarajuće dijelove tehničkog osposobljavanja i dijelove letačkog osposobljavanja primjenjivog tečaja osposobljavanja za TRI;
3. položiti relevantne sekcije procjene stručnosti u skladu s točkom FCL.935 u svrhu dokazivanja FIE-u ili TRE-u, kvalificiranim u skladu s poddijelom K ovog Priloga, svoje sposobnosti provođenja osposobljavanja pilota do razine koja je potrebna za stjecanje ovlaštenja za tip, uključujući predpoletno i poslijeletno osposobljavanje te osposobljavanje u području teorijskog znanja.

Privilegiji TRI-jeva proširuju se na druge varijante u skladu s OSD-om ako su TRI-jevi završili odgovarajuće dijelove tehničkog osposobljavanja i dijelove letačkog osposobljavanja primjenjivog tečaja osposobljavanja za TRI.

(c) Instruktori za ovlaštenje za tip za helikoptere – TRI(H).

1. Privilegiji imatelja TRI(H) ograničene su na tip helikoptera na kojem je obavljena procjena stručnosti za stjecanje certifikata TRI. Ako nije drugačije određeno u podacima o operativnoj prikladnosti (OSD), za proširenje privilegija TRI-jeva na druge tipove TRI-jevi moraju:
 - i. završiti odgovarajuće dijelove tehničkog osposobljavanja i dijelove letačkog osposobljavanja tečaja osposobljavanja za TRI;

- ii. unutar 12 mjeseci prije datuma podnošenja zahtjeva završiti barem 10 sati na odgovarajućem tipu helikoptera, od čega najviše pet sati može biti završeno na FFS-u ili FTD-u 2/3; i
- iii. položiti relevantne sekcije procjene stručnosti u skladu s točkom FCL.935 u svrhu dokazivanja svoje sposobnosti FIE-u ili TRE-u, kvalificiranom u skladu s poddijelom K ovog Priloga, u pogledu provođenja osposobljavanja pilota do razine koja je potrebna za stjecanje ovlaštenja za tip, uključujući predpoletno i poslijeletno osposobljavanje te osposobljavanje u području teorijskog znanja.

Privilegiji TRI-jeva proširuju se na druge varijante u skladu s OSD-om ako su TRI-jevi završili odgovarajuće dijelove tehničkog osposobljavanja i dijelove letačkog osposobljavanja primjenjivog tečaja osposobljavanja za TRI.

2. Prije nego se privilegiji TRI(H) prošire s jednopilotnih na višepilotne privilegije na istom tipu helikoptera, imatelj mora završiti barem 100 sati u višepilotnim operacijama na tom tipu.

- (d) Neovisno o prethodno navedenim točkama, imatelji TRI certifikata kojima su dobili ovlaštenje za tip u skladu s točkom FCL.725 podtočkom (e) imat će pravo svoje TRI privilegije proširiti na taj novi tip zrakoplova.”;

(33) u točki FCL.915.TRI podtočka (c) podpodtočka 1. zamjenjuje se sljedećim:

„(c) za TRI(SPA) certifikat mora imati:

1. obavljeno unutar 12 mjeseci prije podnošenja zahtjeva, barem 30 rutnih sektora, uključujući polijetanja i slijetanja kao zapovjednik na odgovarajućem tipu aviona, od čega najviše 15 sektora smije biti na FSTD-u koji predstavlja taj tip; i”;

(34) točka FCL.930.TRI mijenja se kako slijedi:

(a) uvodna rečenica podtočke (a) zamjenjuje se sljedećim:

„(a) Tečaj osposobljavanja za TRI provodi se u zrakoplovu samo ako FSTD nije raspoloživ i dostupan, a uključuje:”;

(b) u podtočki (a) podpodtočka 3. zamjenjuje se sljedećim:

„3. 5 sati letačkog osposobljavanja na odgovarajućem zrakoplovu ili FSTD-u koji predstavlja taj zrakoplov za jednopilotne zrakoplove i 10 sati letačkog osposobljavanja na višepilotnom zrakoplovu ili FSTD-u koji predstavlja taj zrakoplov;”;

(c) umeće se nova točka 4.:

„4. sljedeće osposobljavanje, prema potrebi:

- i. dodatno posebno osposobljavanje prije izvođenja LIFUS-a;
- ii. dodatno posebno osposobljavanje prije provođenja osposobljavanja za slijetanje. To osposobljavanje na FSTD-u uključuje osposobljavanje za postupke u slučaju opasnosti u pogledu zrakoplova.”;

(35) točka FCL.935.TRI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.935.TRI – Procjena stručnosti

- (a) Procjena stručnosti za TRI za MPA i PL provodi se na FFS-u. Ako FFS nije raspoloživ ili dostupan, upotrebljava se zrakoplov.
- (b) Procjena stručnosti za TRI za jednopilotne složene avione visokih performansi i helikoptere i mora se provesti u jednom od sljedećih okružja:
 1. u raspoloživom i dostupnom FFS-u;
 2. ako FFS nije raspoloživ ili dostupan, kombiniranjem FSTD-a i zrakoplova;
 3. ako FSTD nije raspoloživ ili dostupan, u zrakoplovu.”;

(36) točka FCL.940.TRI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.940.TRI – Produljenje i obnavljanje

(a) Produljenje

1. Avioni

Za produljenje TRI(A) certifikata, podnositelji zahtjeva moraju unutar 12 mjeseci koji neposredno prethode datumu isteka certifikata ispunjavati barem dva od sljedeća tri zahtjeva:

- i. izvršiti jedan od sljedećih dijelova cijelovitog tečaja osposobljavanja za ovlaštenje za tip ili periodičnog tečaja osposobljavanja: završiti jednu simulatorsku sesiju u trajanju od najmanje tri sata ili jednu letačku vježbu u trajanju od barem jednog sata uključujući najmanje dva polijetanja i slijetanja;
- ii. završiti osposobljavanje za osvježenje instruktorskog znanja u ulozi TRI(A) u ATO-u;
- iii. položiti procjenu stručnosti u skladu s točkom FCL.935. Smatra se da podnositelji zahtjeva koji su ispunili uvjet iz točke FCL.910.TRI podtočke (b) podpodtočke 3. ispunjavaju ovaj zahtjev.

2. Helikopteri i zrakoplovi s pogonjenim uzgonom

Za produljenje TRI(H) ili TRI(PL) certifikata podnositelji zahtjeva moraju unutar razdoblja valjanosti certifikata TRI ispuniti barem dva od sljedeća tri zahtjeva:

- i. završiti barem 50 sati letačkog osposobljavanja u svakom tipu zrakoplova za koje imaju privilegije osposobljavanja ili na FSTD-u koji predstavlja te tipove, od čega najmanje 15 sati mora biti unutar 12 mjeseci koji neposredno prethode datumu isteka valjanosti TRI certifikata. U slučaju TRI(PL), navedeni sati letačkog osposobljavanja mogu se završiti kao TRI ili ispitivač za ovlaštenje za tip (TRE), ili SFI ili ispitivač na simulatoru (SFE). U slučaju TRI(H), za tu se svrhu uvažava i vrijeme naleta u funkciji instruktora letenja, instruktora za instrumentalno letenje (IRI), instruktora na simulatoru letenja (STI) ili ispitivača bilo koje vrste;
 - ii. završiti osposobljavanje za osvježenje instruktorskog znanja pri ATO-u, u ulozi TRI(H) ili TRI(PL), prema potrebi;
 - iii. u razdoblju od 12 mjeseci neposredno prije datuma isteka certifikata, uspješno položiti procjenu stručnosti u skladu s točkom FCL.935, točkom FCL.910.TRI podtočkom (b) podpodtočkom 3. ili točkom FCL.910.TRI podtočkom (c) podpodtočkom 3., prema potrebi.
3. Za svako drugo produljenje TRI certifikata, imatelji moraju položiti procjenu stručnosti u skladu s točkom FCL.935.
4. Ako TRI-jevi posjeduju certifikat za više od jednog tipa zrakoplova unutar iste kategorije, procjena stručnosti na jednom od tih tipova zrakoplova priznaje se za produljenje TRI certifikata i na drugim tipovima unutar iste kategorije zrakoplova, osim ako nije drugačije definirano u podacima o operativnoj prikladnosti (OSD).
5. Specifični zahtjevi za produljenje TRI(H) certifikata

Smatra se da imatelji TRI(H) koji posjeduju i FI(H) certifikat ispunjavaju zahtjeve iz podtočke (a). U tom slučaju, TRI(H) certifikat je valjan do isteka FI(H) certifikata.

(b) Obnavljanje

Za produljenje TRI certifikata, podnositelji zahtjeva u roku od 12 mjeseci koji neposredno prethode datumu podnošenja zahtjeva moraju položiti procjenu stručnosti u skladu s točkom FCL.935 i moraju završiti:

1. za avione:
 - i. barem 30 rutnih sektora, uključujući polijetanja i slijetanja na odgovarajućem tipu aviona, od čega najviše 15 sektora smije biti na FFS-u;
 - ii. osposobljavanje za osvježenje instruktorskog znanja TRI-ja u ATO-u, koje mora sadržavati relevantne elemente tečaja osposobljavanja za TRI;
2. za helikoptere i zrakoplove s pogonjenim uzgonom:
 - i. barem 10 sati naleta, uključujući polijetanja i slijetanja na odgovarajućem tipu zrakoplova, od čega najviše pet sati može biti završeno na FFS-u ili FTD-u 2/3;

- ii. osposobljavanje za osvještenje instruktorskog znanja TRI-ja u ATO-u, koje mora sadržavati relevantne elemente tečaja osposobljavanja za TRI.
- 3. Ako podnositelji zahtjeva posjeduju TRI certifikat za više od jednog tipa zrakoplova unutar iste kategorije, procjena stručnosti na jednom od tih tipova priznaje se za obnavljanje TRI certifikata za druge tipove unutar iste kategorije zrakoplova, osim ako je u OSD-u navedeno drugče.”;

(37) u točki FCL.905.CRI sljedeća podtočka (ba) umeće se nakon podtočke (b):

- „(ba) Privilegiji imatelja CRI certifikata su osposobljavanje za klasu i tip jednopilotnih aviona, osim za jednopilotne složene avione visokih performansi, u višepilotnim operacijama, pod uvjetom da CRI instruktori ispunjavaju bilo koji od sljedećih uvjeta:
 - 1. posjeduju ili su posjedovali certifikat TRI za višepilotni avion;
 - 2. imaju barem 500 sati naleta na avionima u višepilotnim operacijama i završili su osposobljavanje za MCCI u skladu s točkom FCL.930.MCCI.”;

(38) u točki FCL.930.CRI podtočka (a) podpodtočka 3. zamjenjuje se sljedećim:

- 3. „5 sati letačkog osposobljavanja na višemotornim avionima ili FSTD-u koji predstavlja tu klasu ili tip zrakoplova, uključujući barem tri sata u avionu ili barem tri sata letačkog osposobljavanja na jednomotornim avionima, koje pruža instruktor letenja FI(A) kvalificiran u skladu s točkom FCL.905.FI podtočkom (j).”;

(39) točka FCL.940.CRI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.940.CRI – Produljenje i obnavljanje

- (a) Za produljenje CRI certifikata podnositelji zahtjeva moraju unutar razdoblja valjanosti CRI certifikata ispunjavati barem dva od sljedeća tri zahtjeva:
 - 1. završeno barem 10 sati letačkog osposobljavanja u ulozi CRI. Ako podnositelji zahtjeva posjeduju CRI privilegije na jednomotornim i višemotornim avionima, ti sati letačkog osposobljavanja moraju biti jednakovremeno između jednomotornih i višemotornih aviona;
 - 2. završeno osposobljavanje za osvještenje znanja u ulozi CRI pri ATO-u ili pri nadležnom tijelu;
 - 3. položena procjena stručnosti u skladu s točkom FCL.935 za višemotorne ili jednomotorne avione, kako je relevantno.
- (b) Za svako drugo produljenje CRI certifikata imatelji moraju udovoljiti zahtjevu iz podtočke (a) podpodtočke 3.
- (c) Obnavljanje

Ako je CRI certifikat istekao, certifikat se obnavlja ako su podnositelji zahtjeva u razdoblju od 12 mjeseci prije podnošenja zahtjeva za produljenje ispunili sljedeće:

- 1. završili osposobljavanje za osvještenje znanja u ulozi CRI pri ATO-u ili pri nadležnom tijelu;
- 2. završili procjenu stručnosti kako je propisano točkom FCL.935.”;

(40) u točki FCL.915.IRI podtočka (b) podpodtočka 2. zamjenjuje se sljedećim:

- „2. u slučaju podnositelja zahtjeva za IRI(H) za višemotorne helikoptere, udovoljiti zahtjevima u točki FCL.905.FI podtočki h) podpodtočki 3. podpodpodtočkiii.”;

(41) u točki FCL.930.IRI podtočka (a) podpodtočka 3. podpodpodtočka ii. zamjenjuje se sljedećim:

- „ii. za IRI(H), barem 10 sati letačkog osposobljavanja na helikopteru, FFS-u, FTD-u 2/3 ili FNPT-u II/III. U slučaju podnositelja zahtjeva koji posjeduju FI(H) certifikat, broj tih sati smanjuje se na najmanje pet.”;

(42) točka FCL.905.SFI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.905.SFI – Privilegiji i uvjeti

- (a) Privilegiji SFI-jeva su provođenje osposobljavanja na simulatoru letenja, unutar relevantne kategorije zrakoplova, za:
 - 1. produljenje i obnavljanje IR, pod uvjetom da posjeduju ili su posjedovali IR u relevantnoj kategoriji zrakoplova;
 - 2. izdavanje IR, pod uvjetom da posjeduju ili su posjedovali IR u relevantnoj kategoriji zrakoplova i završili su IRI tečaj osposobljavanja.

(b) Privilegiji SFI-jeva za jednopilotne avione su provođenje osposobljavanja na simulatoru letenja za:

1. izdavanje, produljenje i obnavljanje ovlaštenja za tip za jednopilotne složene avione visokih performansi, ako podnositelji zahtjeva traže privilegije za izvođenje jednopilotnih operacija.

Privilegiji SFI-jeva za jednopilotne avione mogu se proširiti na letačko osposobljavanje za ovlaštenje za jednopilotne složene avione visokih performansi u višepilotnim operacijama, pod uvjetom da ispunjavaju bilo koji od sljedećih uvjeta:

- i. posjeduju ili su posjedovali certifikat TRI za višepilotni avion;
 - ii. imaju barem 500 sati na avionima u višepilotnim operacijama i završili su osposobljavanje za MCCI u skladu s točkom FCL.930.MCCI;
2. MCC i MPL tečajeva osposobljavanja za osnovnu fazu, pod uvjetom da su privilegiji SFI-jeva (SPA) proširene na višepilotne operacije u skladu s podpodtočkom 1.

(c) Privilegiji SFI-jeva za višepilotne avione su provođenje osposobljavanja na simulatoru letenja za:

1. izdavanje, produljenje i obnavljanje ovlaštenja za tip za višepilotne avione i ako podnositelji zahtjeva traže privilegije za rad u višepilotnim operacijama, za jednopilotne složene avione visokih performansi;
2. MCC tečaj osposobljavanja;
3. za tečaj za MPL u osnovnoj, proširenoj i naprednoj fazi, pod uvjetom da za osnovnu fazu posjeduje ili je posjedovao FI(A) ili IRI(A) certifikat.

(d) Privilegiji SFI-jeva za helikoptere su provođenje osposobljavanja na simulatoru letenja za:

1. stjecanje, produljenje i obnavljanje ovlaštenja za tip helikoptera;
2. MCC osposobljavanje, ako TRI-jevi posjeduju privilegije za provođenje osposobljavanja za višepilotne helikoptere.”;

(43) točka FCL.910.SFI zamjenjuje se sljedećim:

„**FCL.910.SFI – Ograničenje privilegija**

Privilegiji SFI-jeva ograničeni su na FTD 2/3 ili FFS za tip zrakoplova na kojem je SFI tečaj osposobljavanja završen.

Privilegiji mogu biti prošireni na druge FSTD-ove koji predstavljaju daljnje tipove iste kategorije zrakoplova ako je imatelj završio:

- (a) simulatorski sadržaj relevantnog tečaja za osposobljavanje za ovlaštenje za tip;
- (b) odgovarajuće dijelove tehničkog osposobljavanja i sadržaj FSTD-a nastavnog plana letačkog osposobljavanja primjenjivog tečaja osposobljavanja za TRI;
- (c) na kompletnom tečaju za osposobljavanje za ovlaštenje za tip najmanje tri sata letačkog osposobljavanja povezanog s dužnostima SFI-a na odgovarajućem tipu pod nadzorom TRE-a ili SFE-a i dobio pozitivnu ocjenu kvalificiranog TRE-a za tu svrhu.

Privilegiji SFI-ja proširuju se na druge varijante u skladu s OSD-om ako je SFI završio odgovarajuće dijelove tehničkog osposobljavanja za tip i sadržaj FSTD-a nastavnog plana letačkog osposobljavanja primjenjivog tečaja osposobljavanja za TRI.”;

(44) u točki FCL.930.SFI podtočka (a) podpodtočka 2. zamjenjuje se sljedećim:

- „2. odgovarajuće dijelove tehničkog osposobljavanja i sadržaj FSTD-a nastavnog plana letačkog osposobljavanja primjenjivog tečaja osposobljavanja za TRI.”;

(45) točka FCL.940.SFI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.940.SFI – Produljenje i obnavljanje

(a) Produljenje

Za produljenje SFI certifikata podnositelji zahtjeva moraju prije isteka valjanosti SFI certifikata ispunjavati barem dva od sljedeća tri zahtjeva:

1. završeno barem 50 sati kao instruktori ili ispitivači na FSTD-ovima, od čega barem 15 sati u razdoblju od 12 mjeseci neposredno prije isteka valjanosti SFI certifikata;
2. završeno osposobljavanje za osvježenje znanja za instruktore kao SFI u ATO-u;
3. uspješno položene relevantne sekcije procjene stručnosti u skladu s točkom FCL.935.

(b) Dodatno, podnositelji zahtjeva moraju na FFS-u položiti provjera stručnosti za stjecanje specifičnog ovlaštenja za tip zrakoplova koji predstavlja tipove za koji se posjeduju privilegije.

(c) Za svako drugo produljenje SFI certifikata, imatelji moraju udovoljiti zahtjevu iz podtočke (a) podpodtočke 3.

(d) Ako SFI posjeduje certifikat za više od jednog tipa zrakoplova unutar iste kategorije, procjena stručnosti na jednom od tih tipova priznaje se za produljenje SFI certifikata i na drugim tipovima unutar iste kategorije zrakoplova, osim ako nije drugačije definirano u podacima o operativnoj prikladnosti (OSD).

(e) Obnavljanje

Za obnavljanje SFI certifikata podnositelji zahtjeva moraju, u razdoblju od 12 mjeseci koje neposredno prethodi zahtjevu za obnavljanje, ispunjavati sve sljedeće uvjete:

1. završeno osposobljavanje za osvježenje znanja za instruktore kao SFI u ATO-u;
2. položena procjena stručnosti u skladu s točkom FCL.935;
3. položena provjera stručnosti na FSTD-u za stjecanje specifičnog ovlaštenja za tip zrakoplova koji predstavlja tipove za koji se privilegije obnavljaju.”;

(46) točka FCL.910.STI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.910.STI – Ograničenje privilegija

Privilegiji STI-jeva ograničeni su na FSTD na kojem je STI tečaj osposobljavanja završen.

Privilegiji mogu biti prošireni na druge FSTD-ove koji predstavljaju daljnje tipove zrakoplova ako je imatelj u razdoblju od 12 mjeseci koje neposredno prethodi zahtjevu završio:

- (a) sadržaj FSTD-a tečaja CRI ili tečaja TRI na klasi ili tipu zrakoplova za koje se traže privilegiji osposobljavanja;
- (b) primjenjivi dio provjere stručnosti na FSTD-u na kojem će se izvoditi letačko osposobljavanje, u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu za odgovarajuću klasu ili tip zrakoplova.

Za imatelje STI(A) koji osposobljavaju samo na BITD-u, provjera stručnosti mora sadržavati samo vježbe koje odgovaraju ispitu praktične osposobljenosti za stjecanje PPL(A);

- (c) barem tri sata letačkog osposobljavanja u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova za CPL, IR ili PPL pod nadzorom instruktora FI, CRI(A), IRI ili TRI kojeg je u tu svrhu imenovao ATO, uključujući barem jedan sat letačkog osposobljavanja pod nadzorom ispitivača instruktora letenja.”;

(47) točka FCL.915.STI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.915.STI – Preduvjeti

(a) Podnositelj zahtjeva za STI certifikat mora:

1. imati, ili je imao unutar tri godine prije podnošenja zahtjeva, pilotsku dozvolu i privilegije instruktora koje odgovaraju tečajevima za koje se osposobljavanje namjerava provoditi;

2. imati završenu relevantnu provjeru stručnosti na FSTD-u za ovlaštenje za klasu ili za tip, unutar razdoblja od 12 mjeseci koje neposredno prethodi zahtjevu.

Podnositelji zahtjeva za STI(A) koji žele provoditi ospozobljavanje samo na BITD-u, moraju završiti samo one vježbe koje su prikladne za ispit praktične ospozobljenosti za stjecanje PPL(A);

- (b) Uz zahtjeve iz podtočke (a), podnositelji zahtjeva za izdavanje STI(H) certifikata moraju završiti barem jedan sat naleta kao promatrači u pilotskoj kabini odgovarajućeg tipa helikoptera, u razdoblju od 12 mjeseci koje neposredno prethodi zahtjevu.”;

(48) točka FCL.940.STI zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.940.STI Produljenje i obnavljanje STI certifikata

- (a) Produljenje

Za produljenje STI certifikata, podnositelji zahtjeva moraju u razdoblju od 12 mjeseci koje neposredno prethodi datumu isteka STI certifikata ispunjavati sve sljedeće zahtjeve:

1. obavljeno barem tri sata letačkog ospozobljavanja na FSTD-u u okviru kompletног ospozobljavanja za CPL, IR ili PPL, ili tečaja za ovlaštenje za klasu ili za tip;
2. uspјešno položeni primjenjivi dijelovi provjere stručnosti na FSTD-u na kojem će se izvoditi letačko ospozobljavanje, u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu za odgovarajuću klasu ili tip zrakoplova.

Za imatelje STI(A) koji ospozobljavaju samo na BITD-u, provjera stručnosti mora sadržavati samo vježbe koje odgovaraju ispitu praktične ospozobljenosti za stjecanje PPL(A).

- (b) Obnavljanje

Za obnavljanje certifikata STI, podnositelji zahtjeva moraju unutar razdoblja od 12 mjeseci koje neposredno prethodi zahtjevu za produljenje:

1. završiti pri ATO-u ospozobljavanje za osvježenje znanja kao STI;
2. uspјešno položiti primjenjive dijelove provjere stručnosti na FSTD-u na kojem će se izvoditi letačko ospozobljavanje, u skladu s Dodatkom 9. ovom Prilogu za odgovarajuću klasu ili tip zrakoplova.

Za STI(A) koji ospozobljava samo na BITD-u, provjera stručnosti mora sadržavati samo vježbe koje odgovaraju ispitu praktične ospozobljenosti za stjecanje PPL(A);

3. završiti barem tri sata letačkog ospozobljavanja u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova, na potpunom tečaju za CPL, IR, PPL ili odobrenje za klasu ili tip, pod nadzorom instruktora FI, CRI, IRI ili TRI kojeg je u tu svrhu imenovao ATO, uključujući barem jedan sat letačkog ospozobljavanja pod nadzorom ispitivača instruktora letenja (FIE).”;

(49) točka FCL.1000 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.1000 Certifikati ispitivača

- (a) Općenito

Imatelji certifikata ispitivača moraju:

1. osim ako nije drugačije određeno ovim Prilogom, imati dozvolu, ovlaštenje ili certifikat jednak onima za koje su ovlašteni provoditi ispite praktične ospozobljenosti, provjere stručnosti ili procjene stručnosti i imati privilegije ospozobljavanja za njih.
2. biti kvalificirani za obnašanje dužnosti PIC u zrakoplovu tijekom ispita praktične ospozobljenosti, provjere stručnosti ili procjene stručnosti ako se provode na zrakoplovu.

- (b) Posebni uvjeti:

1. Nadležno tijelo može izdati poseban certifikat kojim se daju privilegije za provođenje ispita praktične ospozobljenosti, provjera stručnosti i procjena stručnosti ako usklađenost sa zahtjevima utvrđenima u ovom pododjeljku nije moguća zbog uvođenja bilo čega od sljedećeg:
 - i. novog zrakoplova u državama članicama ili u floti operatora;

- ii. novih tečajeva osposobljavanja u ovom Prilogu.

Takav certifikat ograničen je na ispite praktične osposobljenosti, provjere stručnosti i procjene stručnosti potrebne za uvođenje novog tipa zrakoplova ili novog tečaja i njegova valjanost u svakom slučaju ne može biti dulja od jedne godine.

2. Imatelji certifikata koji su stekli certifikat u skladu s podtočkom (b) podpodtočkom 1. i koji žele podnijeti zahtjev za certifikat ispitiča moraju ispuniti preduvjete i zahtjeve za produljenje za tu kategoriju certifikata ispitiča.
3. Ako kvalificirani ispitiča nije dostupan, nadležna tijela mogu, na pojedinačnoj osnovi, ovlastiti inspektore ili ispitiča koji ne ispunjavaju odgovarajuće zahtjeve ovlaštenja za instruktora, tip ili klasu kako je navedeno u podtočki (a) za obavljanje ispita praktične osposobljenosti, provjera stručnosti i procjene stručnosti.

(c) Ispitivanje koje se izvodi izvan područja država članica:

1. Odstupajući od podtočke (a), u slučaju ispita praktične osposobljenosti i provjera stručnosti koji se provode izvan državnog područja za koje su države članice odgovorne na temelju Čikaške konvencije, nadležno tijelo države članice izdaje certifikat ispitiča podnositeljima zahtjeva koji imaju pilotsku dozvolu izdanu u skladu s Prilogom 1. Čikaškoj konvenciji, ako podnositelji zahtjeva:
 - i. posjeduju barem dozvolu, ovlaštenje, ili certifikat ekvivalentnu onima za koje su ovlašteni provoditi ispite praktične osposobljenosti, provjere stručnosti ili procjene stručnosti, i u svakom slučaju barem CPL;
 - ii. posjeduju kvalifikacije za obnašanje dužnosti PIC u zrakoplovu tijekom ispita praktične osposobljenosti ili provjere stručnosti koji se provode na zrakoplovu;
 - iii. ispunjavaju zahtjeve uspostavljene u ovom poddijelu za stjecanje relevantnog certifikata ispitiča; i
 - iv. dokažu nadležnom tijelu prikladnu razinu znanja europskih zrakoplovnih propisa o sigurnosti kako bi bili sposobni izvršavati privilegije ispitiča u skladu s ovim Prilogom.
2. Certifikat iz podpodtočke 1. ograničen je na provođenje ispita praktične osposobljenosti i provjera stručnosti:
 - i. koji se izvode izvan državnih područja za koje su države članice odgovorne na temelju Čikaške konvencije; te
 - ii. pilota koji imaju dovoljno znanja iz jezika u kojem se provjera provodi.”;

(50) točka FCL.1005 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.1005 Ograničenje privilegija u slučaju postojećih interesa

Ispitiči ne smiju provoditi:

- (a) ispite praktične osposobljenosti ili procjene stručnosti za izdavanje dozvole, ovlaštenja ili certifikata podnositeljima zahtjeva kojima su isporučili više od 25 % propisanog letačkog osposobljavanja za dozvolu, ovlaštenje ili certifikat za koje se provodi ispit praktične osposobljenosti ili procjena stručnosti; i
- (b) ispite praktične osposobljenosti, provjere stručnosti ili procjene stručnosti ako osjećaju da bi njihova objektivnost mogla biti upitna.”;

(51) točka FCL.1025 zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.1025 Valjanost, produljenje i obnavljanje certifikata o ispitiča

- (a) Valjanost

Certifikat ispitiča vrijedi tri godine.

- (b) Produljenje

Za produljenje certifikata ispitiča imatelji moraju ispunjavati sve sljedeće uvjete:

1. prije datuma isteka valjanosti certifikata, moraju provesti barem šest ispita praktične osposobljenosti, provjera stručnosti ili procjena stručnosti;

2. u razdoblju od 12 mjeseci neposredno prije datuma isteka certifikata, moraju završiti tečaj za osvještenje znanja ispitača koji pruža nadležno tijelo ili koje pruža ATO uz odobrenje nadležnog tijela. Ovlašteni ispitač koji posjeduje certifikat za jedrilice ili balone može, u razdoblju od 12 mjeseci koji neposredno prethodi datumu isteka valjanosti certifikata, završiti tečaj za osvještenje znanja ispitača koji provodi DTO uz odobrenje nadležnog tijela;
3. jedan od ispita praktične sposobnosti, provjera stručnosti ili procjena stručnosti koji se provode u skladu s podpodtočkom 1. mora se provesti u razdoblju od 12 mjeseci neposredno prije datuma isteka certifikata ispitača te:
 - i. ispite mora ocijeniti inspektor iz nadležnog tijela ili nadređeni ispitač kojeg je za to posebno ovlastilo nadležno tijelo odgovorno za certifikat ispitača; ili
 - ii. moraju ispunjavati zahtjeve iz točke FCL.1020.

Ako podnositelji zahtjeva za produljenje posjeduju privilegije za više od jedne kategorije ispitača, svi privilegiji ispitača mogu se produljiti ako podnositelj zahtjeva ispunjava zahtjeve iz podtočke (b) podpodtočaka 1. i 2. te točke FCL.1020 za jednu od kategorija certifikata ispitača koju posjeduje, u dogovoru s nadležnim tijelom.

(c) Obnavljanje

Ako je certifikat istekao, podnositelji zahtjeva moraju prije nego nastave upotrebljavati privilegije ispuniti zahtjeve iz podtočke (b) podpodtočke 2. te točke FCL.1020 u razdoblju od 12 mjeseci koje neposredno prethodi zahtjevu za obnovu.

- (d) Certifikat ispitača će biti produljen ili obnovljen samo ako podnositelji zahtjeva dokažu kontinuiranu usklađenost sa zahtjevima iz točaka FCL.1010 i FCL.1030.”;

(52) točka FCL.1005.TRE mijenja se kako slijedi:

- (a) u podtočki (a) podpodtočka 5. zamjenjuje se sljedećim:

„5. procjena stručnosti za stjecanje, produljenje ili obnavljanje TRI ili SFI certifikata u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova, pod uvjetom da su barem tri godine proveli u ulozi TRE-a i da su prošli posebno osposobljavanje za procjene stručnosti u skladu s točkom FCL.1015 podtočkom (b).”;

- (b) u podtočki (b) podpodtočka 4. zamjenjuje se sljedećim:

„4. procjena stručnosti za stjecanje, produljenje ili obnavljanje TRI(H) ili SFI(H) certifikata, pod uvjetom da su barem tri godine proveli u ulozi TRE-a i da su prošli posebno osposobljavanje za procjene stručnosti u skladu s točkom FCL.1015 podtočkom (b).”;

(53) u točki FCL.1005.CRE podtočka (b) zamjenjuje se sljedećim:

„provjera stručnosti za:

1. produljenje ili obnavljanje ovlaštenja za klasu i za tip;
2. produljenje IR, pod uvjetom da su proveli barem 1 500 sati kao piloti aviona i barem 450 sati naleta u instrumentalnim uvjetima;
3. obnavljanje IR, pod uvjetom da ispunjavaju zahtjeve utvrđene u točki FCL.1010.IRE podtočki (a); i
4. produljenje ili obnavljanje ovlaštenja za EIR, pod uvjetom da su proveli barem 1 500 sati kao piloti aviona i ispunjavaju uvjete iz točke FCL.1010.IRE podtočke (a) podpodtočke 2.”;

(54) u točki FCL.1010.CRE podtočka (b) zamjenjuje se sljedećim:

„(b) imati CRI ili FI certifikat s privilegijama instruktora za odgovarajuću klasu ili tip;”;

(55) točka FCL.1010.IRE zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.1010.IRE – Preduvjeti

- (a) IRE(A)

Podnositelji zahtjeva za IRE certifikat za avione moraju posjedovati IRI(A) ili FI(A) certifikat s privilegijama instruktora za IR(A) i moraju završiti:

1. 2 000 sati naleta kao piloti aviona; i

2. 450 sati naleta u instrumentalnim uvjetima, od čega 250 sati mora biti u ulozi instruktora.

(b) IRE(H)

Podnositelji zahtjeva za IRE certifikat za helikoptere moraju posjedovati IRI(H) ili FI(H) certifikat s privilegijima instruktora za IR(H) i moraju završiti:

1. 2 000 sati naleta kao piloti helikoptera; i
2. 300 sati instrumentalnog letenja na helikopterima, od čega 200 sati mora biti u ulozi instruktora.

(c) IRE(As)

Podnositelji zahtjeva za IRE certifikat za zračne brodove moraju posjedovati IRI(As) ili FI(As) certifikat s privilegijima instruktora za IR(As) i moraju završiti:

1. 500 sati naleta kao piloti zračnih brodova; i
2. 100 sati instrumentalnog letenja na zračnim brodovima, od čega 50 sati mora biti u ulozi instruktora.”;

(56) točka FCL.1005.SFE zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.1005.SFE – Privilegiji i uvjeti

(a) Ispitivači na simulatoru za avione (SFE(A)) i SFE za zrakoplove s pogonjenim uzgonom (SFE(PL))

Privilegiji SFE-a za avione ili zrakoplove s pogonjenim uzgonom su provođenje sljedećih ispita i provjera na FFS-u ili, za procjene iz podpodtočke 5., na primjenjivom FSTD-u:

1. ispita praktične osposobljenosti i provjera stručnosti za stjecanje, produljenje ili obnavljanje ovlaštenja za tip za avione ili zrakoplove s pogonjenim uzgonom, kako je primjenjivo;
2. provjera stručnosti za produljenje ili obnavljanje IR-a, ako je kombinirano s produljenjem ili obnavljanjem ovlaštenja za tip, pod uvjetom da su tijekom protekle godine prošli provjeru stručnosti za tip zrakoplova uključujući i ovlaštenje za instrumentalno letenje;
3. ispita praktične osposobljenosti za stjecanje ATPL(A);
4. ispita praktične osposobljenosti za stjecanje MPL, pod uvjetom da ispunjavaju zahtjeve iz točke FCL.925; i
5. procjenjivanja stručnosti za izdavanje, produljenje ili obnavljanje SFI certifikata u odgovarajućoj kategoriji zrakoplova, pod uvjetom da su proveli barem tri godine u ulozi SFE(A)-a i da su prošli posebno osposobljavanje za procjene stručnosti u skladu s točkom FCL.1015 podtočkom (b).

(b) SFE za helikoptere (SFE(H))

Privilegiji SFE za helikoptere su provođenje sljedećih ispita i provjera na FFS-u ili, za procjene iz podpodtočke 4., na FSTD-u koji je primjenjiv:

1. ispita praktične osposobljenosti za stjecanje, produljenje ili obnavljanje ovlaštenja za tip;
2. provjera stručnosti za produljenje ili obnavljanje IR-a ako su te provjere kombinirane s produljenjem ili obnavljanjem ovlaštenja za tip, pod uvjetom da su SFE-ovi tijekom protekle godine koja prethodi provjeri stručnosti prošli provjeru stručnosti za tip zrakoplova uključujući i ovlaštenje za instrumentalno letenje;
3. ispita praktične osposobljenosti za stjecanje ATPL(H); i
4. procjenjivanja stručnosti za izdavanje, produljenje ili obnavljanje SFI(H) certifikata, pod uvjetom da su proveli barem tri godine u ulozi SFE(H)-a i da su prošli posebno osposobljavanje za procjene stručnosti u skladu s točkom FCL.1015 podtočkom (b).”;

(57) točka FCL.1010.SFE zamjenjuje se sljedećim:

„FCL.1010.SFE – Preduvjeti

(a) SFE(A)

Podnositelji zahtjeva za SFE(A) certifikat moraju ispunjavati sve sljedeće uvjete:

1. za višepilotne avione:
 - i. posjeduju ili su posjedovali ATPL(A) i ovlaštenje za odgovarajući tip aviona;

- ii. posjeduju SFI(A) certifikat za odgovarajući tip aviona; i
 - iii. imaju barem 1 500 sati naleta kao piloti u višepilotnim avionima;
2. za jednopilotne složene avione visokih performansi;
 - i. posjeduju ili su posjedovali CPL(A) ili ATPL(A) i ovlaštenje za odgovarajući tip aviona;
 - ii. posjeduju SFI(A) certifikat za odgovarajuću klasu ili tip aviona;
 - iii. imaju barem 500 sati naleta kao piloti u jednopilotnim avionima;
 3. za prvo stjecanje SFE certifikata, prošli su barem 50 sati osposobljavanja na simulatoru u ulozi TRI(A) ili SFI (A) na odgovarajućem tipu.

(b) SFE(H)

Podnositelji zahtjeva za SFE(H) certifikat moraju ispunjavati sve sljedeće uvjete:

1. posjeduju ili su posjedovali ATPL(H) i ovlaštenje za odgovarajući tip helikoptera;
2. posjeduju SFI(H) certifikat za odgovarajući tip helikoptera;
3. imaju barem 1 000 sati naleta kao piloti u višepilotnim helikopterima;
4. za prvo stjecanje SFE certifikata, imaju barem 50 sati osposobljavanja na simulatoru letenja u ulozi TRI(H) ili SFI(H) na odgovarajućem tipu.”;

(58) točke 1.1. i 1.2. Dodatka 1. zamjenjuju se sljedećim:

- „1.1 Za stjecanje LAPL-a, imatelju LAPL-a u drugoj kategoriji zrakoplova priznaje se u potpunosti teorijsko znanje iz zajedničkih predmeta kako je definirano u točki FCL.120. Međutim, predmet „navigacija” podliježe takvom priznavanju samo u slučaju imatelja LAPL(A) koji podnese zahtjev za stjecanje LAPL(H), ili imatelja LAPL(H) koji podnese zahtjev za stjecanje LAPL(A).
- 1.2 Za stjecanje LAPL(A)-a, LAPL(H)-a ili PPL-a imateljima PPL-a, CPL-a ili ATPL-a u drugoj kategoriji zrakoplova u potpunosti se priznaje teorijsko znanje iz zajedničkih predmeta kako je definirano u točki FCL.215 podtočki (a) podpodtočki 1.”;

(59) u Dodatak 1. umeće se nova točka 1.2.a kako slijedi:

„1.2.a Za stjecanje LAPL(B)-a, LAPL(S)-a, BPL-a ili SPL-a imateljima dozvole u drugoj kategoriji zrakoplova u potpunosti se priznaje teorijsko znanje iz zajedničkih predmeta kako je definirano u točki FCL.215 podtočki (b) podpodtočki 1.”;

(60) u dijelu A Dodatka 3., podtočka (b) točke 9. zamjenjuje se sljedećim:

„(b) 70 sati u ulozi PIC, od čega najviše 55 sati može biti u ulozi SPIC. Vrijeme instrumentalnog naleta u ulozi SPIC uračunava se kao vrijeme naleta u ulozi PIC do najviše 20 sati.”;

(61) u dijelu C Dodatka 3., podtočka (b) točke 8. zamjenjuje se sljedećim:

„(b) 70 sati u ulozi PIC, od čega najviše 55 sati može biti u ulozi SPIC. Vrijeme instrumentalnog naleta u ulozi SPIC uračunava se kao vrijeme naleta u ulozi PIC do najviše 20 sati.”;

(62) u dijelu D Dodatka 3., podtočka (b) točke 8. zamjenjuje se sljedećim:

„(b) 70 sati u ulozi PIC, od čega najviše 55 sati može biti u ulozi SPIC.”

(63) u dijelu E Dodatka 3., podtočka (a) točke 3. zamjenjuje se sljedećim:

„(a) imati 150 sati naleta na avionu;

Osim za zahtjev od 50 sati u ulozi PIC na avionima, sati u ulozi PIC na drugim kategorijama zrakoplova mogu se uračunavati za 150 sati naleta avionom u bilo kojem od sljedećih slučajeva:

1. 20 sati na helikopterima, ako podnositelji zahtjeva posjeduju PPL(H);
2. 50 sati na helikopterima, ako podnositelji zahtjeva posjeduju CPL(H);
3. 10 sati na TMG-ovima ili jedrilicama;

4. 20 sati na zračnim brodovima, ako podnositelji zahtjeva posjeduju PPL(As);
5. 50 sati na zračnim brodovima, ako podnositelji zahtjeva posjeduju CPL(As);”;

(64) u dijelu K Dodatka 3., podtočka (a) točke 3. zamjenjuje se sljedećim:

„(a) imati 155 sati naleta, uključujući 50 sati kao PIC na helikopterima od čega je 10 sati rutno navigacijsko letenje.

Osim za zahtjev od 50 sati u ulozi PIC na helikopterima, sati u ulozi PIC na drugim kategorijama zrakoplova mogu se uračunavati za 155 sati naleta helikopterom u bilo kojem od sljedećih slučajeva:

1. 20 sati na avionima, ako podnositelji zahtjeva posjeduju PPL(A);
2. 50 sati na avionima, ako podnositelji zahtjeva posjeduju CPL(A);
3. 10 sati na TMG-ovima ili jedrilicama;
4. 20 sati na zračnim brodovima, ako podnositelji zahtjeva posjeduju PPL(As);
5. 50 sati na zračnim brodovima, ako podnositelji zahtjeva posjeduju CPL(As);”;

(65) Tablica SADRŽAJ ISPITA povezana s kategorijom aviona u Dodatku 7. zamjenjuje se sljedećom tablicom:

„Avioni

ODJELJAK 1. – OPERACIJE PRIJE LETA I ODLAZAK S AERODROMA

Uporaba liste provjere aviona, sposobnost letenja, postupak sprječavanja zaledivanja odnosno postupak odleđivanja itd. primjenjuju se u svim odjeljcima

a	Uporaba letačkog priručnika (ili slično) posebno za izračunavanje performansi zrakoplova, mase i ravnoteže
b	Uporaba dokumenata službi kontrole zračnog prometa, meteoroloških izvještaja
c	Priprema ATC plana leta, IFR plan/dnevnik leta
d	Identifikacija potrebnih navigacijskih sredstava za postupke odlaska, dolaska i prilaza
e	Prepoletni pregled
f	Meteorološki minimumi
g	Taksiranje
h	PBN odlazak (ako je primjenjivo): <ul style="list-style-type: none"> – provjera je li u navigacijski sustav unesen ispravan postupak, i – unakrsna provjera između zaslona navigacijskog sustava i odlazne karte.
i	Upute prije polijetanja, polijetanje
j (*)	Prijelaz na instrumentalni let
k (*)	Postupci instrumentalnog odlaska, uključujući PBN odlaske, i podešavanje visinomjera
l (*)	Suradnja s ATC-om – usklađenost, R/T postupci

ODJELJAK 2. — OPĆE UPRAVLJANJE (*)

a	Upravljanje avionom isključivo prema instrumentima, uključujući horizontalni let pri različitim brzinama, trimanje
b	Zaokreti u penjanju i snižavanju s kontinuiranim zaokretom Rate 1
c	Oporavak iz neuobičajenih položaja, uključujući kontinuirane nagibe od 45° i zaokrete u strmom snižavanju
d (*)	Oporavak iz približavanja prevlačenju u horizontalnom letu, zaokreti tijekom penjanja/snižavanja i u konfiguraciji za slijetanje
e	Ograničena instrumentna tabla: stabilizirano penjanje ili snižavanje, horizontalni zaokreti s nagibom Rate 1 u zadani smjer leta, oporavak iz neuobičajenih položaja

ODJELJAK 3. — IFR POSTUPCI NA RUTI (°)

a	Putanja leta po radiosredstvu, uključujući presretanje signala, npr. NDB, VOR ili putanju između međutočaka
b	Uporaba navigacijskog sustava i radio sredstava
c	Horizontalni let, kontrola smjera letenja, visine i brzine, postavke snage, tehnike trimanja
d	Postavke visinomjera
e	Mjerenje vremena i revizija predviđenog vremena dolaska (ETA) (čekanje na ruti, ako je potrebno)
f	Nadziranje napretka leta, dnevnika leta, potrošnje goriva, upravljanje sustavima
g	Postupci zaštite od zaledivanja, ako je potrebno simulirati
h	Suradnja s ATC-om – usklađenost, R/T postupci

ODJELJAK 3.a – POSTUPCI DOLASKA

a	Podešavanje i provjera navigacijskih sredstava, i identifikacija sredstava, ako je primjenjivo
b	Postupci dolaska, provjere visinomjera
c	Ograničenja visine i brzine, ako je primjenjivo
d	PBN dolazak (ako je primjenjivo): – provjera je li u navigacijski sustav unesen ispravan postupak, i – unakrsna provjera između zaslona navigacijskog sustava i dolazne karte.

ODJELJAK 4. (°) – 3D OPERACIJE (++)

a	Podešavanje i provjera navigacijskih sredstava Provjera kuta vertikalne putanje Za RNP APCH: – provjera je li u navigacijski sustav unesen ispravan postupak, i – unakrsna provjera između zaslona navigacijskog sustava i prilazne karte.
b	Upute za prilaz i slijetanje, uključujući provjere snižavanja/prilaza/slijetanja, uključujući identifikaciju sredstava
c (°)	Postupak čekanja
d	Usklađenost s objavljenim postupkom prilaza
e	Tempiranje prilaza
f	Visina, brzina, kontrola brzine i smjera (stabilizirani prilaz)
g (°)	Prekinuti prilaz
h (°)	Postupak prekinutog prilaza/slijetanje
i	Suradnja s ATC-om – usklađenost, R/T postupci

ODJELJAK 5. (°) – 2D OPERACIJE (++)

a	Podešavanje i provjera navigacijskih sredstava Za RNP APCH: – provjera je li u navigacijski sustav unesen ispravan postupak, i – unakrsna provjera između zaslona navigacijskog sustava i prilazne karte.
b	Upute za prilaz i slijetanje, uključujući provjere snižavanja/prilaza/slijetanja, uključujući identifikaciju sredstava
c (°)	Postupak čekanja
d	Usklađenost s objavljenim postupkom prilaza
e	Tempiranje prilaza

f	Visina/udaljenost do MAPT-a, kontrola brzine i smjera (stabilizirani prilaz), postavke za slijetanje (step down fixes, SDF), ako je primjenjivo
g (*)	Prekinuti prilaz
h (*)	Postupak prekinutog prilaza/slijetanje
i	Suradnja s ATC-om – usklađenost, R/T postupci
ODJELJAK 6. — LET S JEDNIM NEISPRAVNIM MOTOROM (samo za višemotorne avione) (*)	
a	Simulirano otkazivanje motora nakon polijetanja ili tijekom prekinutog prilaza
b	Prilaz, prekinuti prilaz i postupak neuspjelog prilaza s jednim neispravnim motorom
c	Prilaz i slijetanje s jednim neispravnim motorom
d	Suradnja s ATC-om – usklađenost, R/T postupci

(*) Mora biti obavljeno isključivo prema instrumentima.

(*) Može biti obavljeno u FFS, FTD 2/3 ili FNPT II.

(*) Može biti obavljeno u odjeljku 4. ili odjeljku 5.

(**) Za dobivanje ili zadržavanje privilegija PBN jedan prilaz u odjeljku 4. ili odjeljku 5. mora biti RNP APCH. Ako RNP APCH nije moguć, obavlja se u odgovarajuće opremljenom FSTD-u.”;

(66) Dodatak 8. zamjenjuje se sljedećim:

„DODATAK 8.

Priznavanje IR dijela provjere praktične osposobljenosti na klasi ili tipu

A. Avioni

Priznavat će se samo ako imatelji dozvole produljuju ili obnavljaju IR privilegije za jednopilotne jednomotorne ili jednopilotne višemotorne (ME) avione, ovisno što je odgovarajuće.

Ako se provodi ispit praktične osposobljenosti ili provjera stručnosti, uključujući IR, i imatelji dozvola imaju valjano:	Priznavanje je valjano za IR dio u provjeri stručnosti za:
ovlaštenje za tip višepilotnog aviona (MPA); ovlaštenje za tip za složene zrakoplove visokih performansi	SE ovlaštenje za klasu (*) i SE ovlaštenje za tip (*) i ovlaštenje za SP ME klasu ili tip osim za tip složenih zrakoplova visokih performansi, samo priznavanje za odjeljak 3.B provjere stručnosti u točki B.5. Dodatka 9.
SP ME ovlaštenje za klasu ili za tip, osim za tip složenih aviona visokih performansi kojima se izvode jednopilotne operacije	SE ovlaštenje za klasu i SE ovlaštenje za tip i SP ME ovlaštenje za klasu ili za tip, osim za tip složenih aviona visokih performansi
SP ME ovlaštenje za klasu ili za tip, osim za tip složenih zrakoplova visokih performansi koji su ograničeni na višepilotne operacije	SE ovlaštenje za klasu (*) i SE ovlaštenje za tip (*) i SP ME ovlaštenje za klasu ili za tip, osim za tip složenih aviona visokih performansi (*) .
SP SE ovlaštenje za klasu ili za tip aviona	SE ovlaštenje za klasu i SE ovlaštenje za tip

(*) Ako su unutar posljednjih 12 mjeseci podnositelji zahtjeva obavili barem tri IFR odlaska i prilaza korištenjem privilegija za PBN, uključujući barem jedan RNP APCH prilaz na SP klasu ili tipu aviona u SP operacijama ili su, za višemotorne avione koji nisu HP kompleksni avioni, podnositelji zahtjeva položili odjeljak 6. ispita praktične osposobljenosti za SP koji nisu HP kompleksni avioni leteći isključivo prema instrumentima u SP operacijama.

B. Helikopteri

Priznavat će se samo ako imatelji dozvole produljuju IR privilegije za jednomotorne ili jednopilotne višemotorne helikoptere, ovisno što je odgovarajuće.

Ako se provodi ispit praktične osposobljenosti ili provjera stručnosti, uključujući IR, i imatelji dozvola imaju valjano:	Priznavanje je valjano za IR dio u provjeri stručnosti za:
ovlaštenje za tip višepilotnog helikoptera (MPH)	SE ovlaštenje za tip (*) ; i SP ME ovlaštenje za tip (*) .
SP ME ovlaštenje za tip, kojim se izvode jednopilotne operacije	SE ovlaštenje za tip (*) ; i SP ME ovlaštenje za tip (*) .
SP ME ovlaštenje za tip, ograničen na višepilotne operacije	SE ovlaštenje za tip (*) ; i SP ME ovlaštenje za tip (*) .
SP SE ovlaštenje za tip, kojim se izvode jednopilotne operacije	SP SE ovlaštenje za tip, kojim se izvode jednopilotne operacije

(*) Ako su unutar posljednjih 12 mjeseci obavljena najmanje tri IFR odlaska i prilaza korištenjem privilegija za PBN, uključujući jedan RNP APCH prilaz (može biti prilaz putem točke u prostoru (Point in Space, PinS) na SP tipu helikoptera u SP operacijama.”;

(67) U Dodatku 9. odjeljak B mijenja se kako slijedi:

(a) tablica u podtočki (k) točke 5. zamjenjuje se sljedećim:

Vrsta operacije	„1.		2.		3.		4.		5.	
	Jednopilotna		Višepilotna		Jednopilotna → višepilotna (prva)		Višepilotna → jednopilotna (prva)		Jednopilotna + višepilotna	
Osporobljavanje	Ispitivanje/ provjera	Osporobljavanje	Ispitivanje/ provjera	Osporobljavanje	Ispitivanje/ provjera	Osporobljavanje, ispitivanje (jednomotorni avioni)	Osporobljavanje, ispitivanje (višemotorni avioni)	Osporobljavanje, ispitivanje (višemotorni avioni)	Osporobljavanje, ispitivanje (višemotorni avioni)	Osporobljavanje, ispitivanje (višemotorni avioni)
Prvo izdavanje Jednopilotni složeni	Sekcije 1.-6. 1.-7.	Sekcije 1.-6. 1.-6.	Sekcije 1.-7.	Sekcije 1.-6.	MCC CRM Ljudski faktor Upravljanje prijetnjom i greskom Sekcija 7.	Sekcije 1.-6.	1.6., 4.5., 4.6., 5.2. i, ako je prim- jenjivo, jedan prijava iz sek- cije 3.B	1.6., sekcija 6.	1.6., sekcija 6.	Višepilotne ope- racije: Sekcije 1.7. (os- posobljavanje) Sekcije 1.-6. (provjera) Jednopilotne ope- racije: 1.6., 4.5., 4.6., 5.2.i,ako je prim- jenjivo, jedan pri- laz iz sek- cije 3.B
Produciranje Jednopilotni složeni	Nije primjenjivo Nije primjenjivo 1.-6. 1.-6.	Sekcije 1.-6. 1.-6.	Nije primjen- jivo	Sekcije 1.-6.	Nije primjen- jivo	Nije primjen- jivo	Nije primjen- jivo	Nije primjen- jivo	Nije primjen- jivo	Višepilotne ope- racije: Sekcije 1.7. (os- posobljavanje) Sekcije 1.-6. (provjera) Jednopilotne ope- racije: 1.6., 4.5., 4.6., 5.2.i,ako je prim- jenjivo, jedan pri- laz iz sek- cije 3.B
Obnavljanje Jednopilotni složeni	FCL.740	Sekcije 1.-6. 1.-6.	FCL.740	Sekcije 1.-6.	Nije primjen- jivo	Nije primjen- jivo	Nije primjen- jivo	Nije primjen- jivo	Nije primjen- jivo	Osporobljavan- je: FCL.740 Provjera: kao za produljenje
						X	Za ovu se vježbu ne upotrebljava avi- on"			

(b) u tablici iz podtočke (l) točke 5., redak za vježbu 7.2.2. zamjenjuje se sljedećim:

„7.2.2. Sljedeće vježbe koje se odnose na nepravilan položaj:	
— vađenje iz položaja s nosom prema gore pri različitim krovovima	
— bočnog nagiba i	
— vađenje iz položaja s nosom prema dolje pri različitim krovovima	
— bočnog nagiba	

Prilog VI. (Dio-ARA) Uredbi (EU) br. 1178/2011 mijenja se kako slijedi:

(68) u točki ARA.GEN.220 podtočki (a) podpodtočke (11) i (12) zamjenjuju se i umeće se nova podpodtočka (13) kako slijedi:

- „(11) sigurnosnih informacija i dalnjih mjera;
- (12) primjene odredbi o fleksibilnosti u skladu s člankom 71. Uredbe (EU) 2018/1139; i
- (13) postupka ocjenjivanja i odobravanja zrakoplova utvrđenog u točki ORA.ATO.135 podtočki (a) i točki DTO.GEN.240 podtočki (a).”;

(69) umeće se nova točka ARA.GEN.360 kako slijedi:

„ARA.GEN.360 Promjena nadležnog tijela

- (a) Nakon primitka zahtjeva imatelja dozvole za promjenom nadležnog tijela kako je navedeno u točki FCL.015 podtočki (d) Priloga I. (dio FCL), nadležno tijelo koje je primilo zahtjev odmah od nadležnog tijela imatelja dozvole traži da odmah prenese sve od sljedećeg:
 1. potvrdu dozvole;
 2. preslike medicinske dokumentacije imatelja dozvole koju to nadležno tijelo vodi u skladu s točkama ARA.GEN.220 i ARA.MED.150. Medicinska dokumentacija se prenosi u skladu s točkom MED.A.015 Priloga IV. (Dio-MED) i uključuje sažetak relevantne medicinske povijesti podnositelja zahtjeva, koju provjerava i potpisuje medicinski procjenitelj.
- (b) Nadležno tijelo koje obavlja prijenos zadržava izvornu dozvolu imatelja dozvole i medicinsku dokumentaciju u skladu s točkama ARA.GEN.220, ARA.FCL.120 i ARA.MED.150.
- (c) Nadležno tijelo primatelj odmah ponovno izdaje dozvolu i certifikat o zdravstvenoj sposobnosti pod uvjetom da je primilo i obradio sve dokumente navedene u podtočki (a). Nakon ponovnog izdavanja dozvole i certifikata o zdravstvenoj sposobnosti, nadležno tijelo primatelj odmah od imatelja dozvole zahtjeva da mu dostavi dozvolu koju je izdalo nadležno tijelo koje obavlja prijenos i pripadajući certifikat o zdravstvenoj sposobnosti.
- (d) Nadležno tijelo primatelj odmah obavještuje nadležno tijelo koje obavlja prijenos o ponovnom izdavanju dozvole i certifikata o zdravstvenoj sposobnosti imatelju dozvole te da je imatelj dozvole predao dozvolu i pripadajući certifikat o zdravstvenoj sposobnosti u skladu s podtočkom (c). Do primitka takve obavijesti nadležno tijelo koje obavlja prijenos ostaje odgovorno za izdavanje dozvole i certifikata o zdravstvenoj sposobnosti izvorno izdanih tom imatelju dozvole.”;

Prilog VII. (Dio-ORA) Uredbi (EU) br. 1178/2011 mijenja se kako slijedi:

(70) u točki ORA.ATO.135 podtočka (a) zamjenjuje se sljedećim:

- „(a) ATO upotrebljava prikladnu flotu zrakoplova za osposobljavanje ili FSTD-ove koji su odgovarajuće opremljeni za tečajevе osposobljavanja koji se pružaju. Flota zrakoplova mora biti sastavljena od zrakoplova koji ispunjavaju sve zahtjeve utvrđene u Uredbi (EU) 2018/1139. Zrakoplovi obuhvaćeni točkama (a), (b), (c) ili (d) Priloga I. Uredbi (EU) 2018/1139 mogu se upotrebljavati za osposobljavanje ako su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:
 1. tijekom postupka ocjenjivanja nadležno tijelo potvrđilo je razinu sigurnosti usporedivu s onom koja je definirana svim bitnim zahtjevima utvrđenima u Prilogu II. Uredbi (EU) 2018/1139;
 2. nadležno tijelo odobrilo je uporabu zrakoplova za osposobljavanje u ATO-u.”;

Prilog VIII. (Dio-DTO) Uredbi (EU) br. 1178/2011 mijenja se kako slijedi:

(71) u točki DTO.GEN.240 podtočka (a) zamjenjuje se sljedećim:

- „(a) DTO upotrebljava prikladnu flotu zrakoplova za osposobljavanje ili FSTD-ove koji su odgovarajuće opremljeni za tečaj osposobljavanja koji pruža. Flota zrakoplova mora biti sastavljena od zrakoplova koji ispunjavaju sve zahtjeve utvrđene u Uredbi (EU) 2018/1139. Zrakoplovi obuhvaćeni točkama (a), (b), (c) ili (d) Priloga I. Uredbi (EU) 2018/1139 mogu se upotrebljavati za osposobljavanje ako su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:
 1. tijekom postupka ocjenjivanja nadležno tijelo potvrđilo je razinu sigurnosti usporedivu s onom koja je definirana svim bitnim zahtjevima utvrđenima u Prilogu II. Uredbi (EU) 2018/1139;
 2. nadležno tijelo odobrilo je uporabu zrakoplova za osposobljavanje u DTO-u.”.

ODLUKE

ODLUKA VIJEĆA (EU) 2019/1748

od 7. listopada 2019.

o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Pododbora za upravljanje sanitarnim i fitosanitarnim mjerama osnovanog Sporazumom o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane, u pogledu izmjene Priloga V. poglavlju 4. tog Sporazuma

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 207. stavak 4. prvi podstavak, u vezi s člankom 218. stavkom 9.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Sporazum o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane (¹) „Sporazum o pridruživanju“ stupio je na snagu 1. rujna 2017.
- (2) Člankom 64. stavkom 1. Sporazuma o pridruživanju predviđa se da Ukrajina približava svoje zakonodavstvo u području sanitarnih i fitosanitarnih mjera te dobrobiti životinja zakonodavstvu Unije kako je određeno u Prilogu V. poglavlju 4. Sporazuma o pristupanju.
- (3) Ukrajina se obvezala dostaviti sveobuhvatnu strategiju u obliku popisa zakonodavstva Unije u području sanitarnih i fitosanitarnih mjera i dobrobiti životinja („popis“) kojem namjerava približiti svoje nacionalno zakonodavstvo. Popis služi kao referentni dokument za provedbu poglavlja 4. (Sanitarne i fitosanitarne mjere) glave IV. (Trgovina i pitanja povezana s trgovinom) Sporazuma o pridruživanju i dodaje se Prilogu V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju. U skladu s tim, Prilog V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju treba izmijeniti odlukom Pododbora za upravljanje sanitarnim i fitosanitarnim mjerama („Podobor za SPS“), kako je utvrđeno u članku 74. stavku 2. točki (c) Sporazuma o pridruživanju.
- (4) Ukrajina je Komisiji dostavila popis u lipnju 2016. Na temelju tog popisa Unija je Odlukom Viijeća (EU) 2017/1391 (²) donijela svoje stajalište u pogledu izmjene Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju. Ukrajina je ubrzo nakon toga najavila da smatra da je potrebno dati dodatna pojašnjenja i izmjene u pogledu datuma donošenja, napraviti ispravke, među ostalim povezane s duplicitanjem akata, te dodati nove akte. Stoga odluka Pododbora za SPS na temelju stajališta Unije donesenog Odlukom (EU) 2017/1391 nije donesen.
- (5) Ukrajina je u listopadu 2018. Komisiji dostavila revidiranu inačicu popisa. Na temelju te revidirane inačice popisa Podobor za SPS treba donijeti odluku kojom se mijenja Prilog V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju.
- (6) Primjereno je utvrditi stajalište koje treba zauzeti u ime Unije u okviru Pododbora za SPS u pogledu izmjene Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju.

(¹) SL L 161, 29.5.2014., str. 3.

(²) Odluka Viijeća (EU) 2017/1391 od 17. srpnja 2017. o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Pododbora za upravljanje sanitarnim i fitosanitarnim mjerama osnovanog Sporazumom o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane u pogledu izmjene Priloga V. tom Sporazumu (SL L 195, 27.7.2017., str. 13.).

- (7) Stjalište Unije u okviru Pododbora za SPS stoga bi trebalo biti da se podrži izmjena Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju, kako je utvrđeno u prilogu nacrtu odluke Pododbora za SPS.
- (8) Budući da je popis donesen Odlukom (EU) 2017/1391 revidiran, tu je odluku potreбno staviti izvan snage,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

1. Stjalište koje treba zauzeti u ime Unije u okviru Pododbora za upravljanje sanitarnim i fitosanitarnim mjerama („Podobor za SPS“) osnovanog Sporazumom o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju i njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajinе, s druge strane („Sporazum o pridruživanju“) u pogledu izmjene Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju jest da se podrži izmjena Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju, kako je navedeno u prilogu nacrtu odluke Pododbora za SPS priloženom ovoj Odluci.

2. Predstavnici Unije u Podoboru za SPS mogu dogovoriti manje tehničke izmjene nacrtu odluke Pododbora za SPS bez daljnje odluke Vijeća.

Članak 2.

Odluka (EU) 2017/1391 stavlja se izvan snage.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u Luxembourgu 7. listopada 2019.

*Za Vijeće
Predsjednica
A.-M. HENRIKSSON*

NACRT

**ODLUKA BR ... PODODBORA ZA UPRAVLJANJE SANITARNIM I FITOSANITARNIM MJERAMA
EU-UKRAJINA**

od ...

o izmjeni Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju

PODODBOR ZA UPRAVLJANJE SANITARNIM I FITOSANITARNIM MJERAMA,

uzimajući u obzir Sporazum o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane, potpisani u Bruxellesu 27. lipnja 2014., a posebno njegov članak 74. stavak 2.,

budući da:

- (1) Sporazum o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane (¹) („Sporazum o pridruživanju“) stupio je na snagu 1. rujna 2017.
- (2) Člankom 64. stvkom 1. Sporazuma o pridruživanju predviđa se da Ukrajina približava svoje zakonodavstvo u području sanitarnih i fitosanitarnih mjera te dobrobiti životinja zakonodavstvu Unije kako je određeno u Prilogu V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju.
- (3) Ukrajina se obvezala dostaviti sveobuhvatnu strategiju u obliku popisa zakonodavstva Unije u području sanitarnih i fitosanitarnih mjera i dobrobiti životinja („popis“) kojem namjerava približiti svoje nacionalno zakonodavstvo. Popis treba služiti kao referentni dokument za provedbu poglavlja 4. (Sanitarne i fitosanitarne mjere) glave IV. (Trgovina i pitanja povezana s trgovinom) Sporazuma o pridruživanju i dodaje se Prilogu V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju.
- (4) Ukrajina je Komisiji dostavila popis u listopadu 2018. Na temelju tog popisa Pododbor za upravljanje sanitarnim i fitosanitarnim mjerama („Pododbor za SPS“) treba donijeti odluku o izmjeni Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju.
- (5) Stoga je primjereni da Pododbor za SPS donese odluku o izmjeni Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju zamjenom postojećeg Priloga V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju novim Prilogom V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju, kako je navedeno u Prilogu ovoj Odluci,

DONIO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Prilog V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane („Sporazum o pridruživanju“), zamjenjuje se Prilogom V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju, kako je navedeno u Prilogu ovoj Odluci.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljen u ...

Za Pododbor za upravljanje sanitarnim i
fitosanitarnim mjerama
Predsjednik

¹) SL EU L 161, 29.5.2014., str. 3.

PRILOG

IZMJENA PRILOGA V. POGLAVLJU 4. SPORAZUMA O PRIDRUŽIVANJU

Prilog V. poglavlju 4. Sporazuma o pridruživanju zamjenjuje se sljedećim:

„PRILOG V. POGLAVLJU 4.

SVEOBUVATNA STRATEGIJA ZA PROVEDBU POGLAVLJA 4 (SANITARNE I FITOSANITARNE MJERE)

POPIS ZAKONODAVSTVA UNIJE KOJEM UKRAJINA PRIBLIŽAVA SVOJE ZAKONODAVSTVO

Ukrajina se obvezuje približiti svoje zakonodavstvo sljedećem zakonodavstvu Unije u rokovima donošenja navedenima u nastavku, u skladu s člankom 64. stavkom 4. ovog Sporazuma.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (¹)
Poglavlje I. – Opće zakonodavstvo (javno zdravlje)	
Direktiva Vijeća 91/496/EEZ od 15. srpnja 1991. o utvrđivanju načela o organizaciji veterinarskih pregleda životinja koje se unose u Zajednicu iz trećih zemalja i o izmjeni direktiva 89/662/EEZ, 90/425/EEZ i 90/675/EEZ	2018.
Direktiva Vijeća br. 97/78/EZ od 18. prosinca 1997. o utvrđivanju načela organizacije veterinarskih pregleda proizvoda koji ulaze u Zajednicu iz trećih zemalja	2018.
Uredba (EZ) br. 178/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. siječnja 2002. o utvrđivanju općih načela i uvjeta zakona o hrani, osnivanju Europske agencije za sigurnost hrane te utvrđivanju postupaka u područjima sigurnosti hrane	2016.
Direktiva Vijeća 2002/99/EZ od 16. prosinca 2002. o utvrđivanju zdravstvenih pravila za životinje kojima se uređuje proizvodnja, prerada, stavljanje u promet i unošenje proizvoda životinjskog podrijetla namijenjenih prehrani ljudi	2018.
Uredba (EZ) br. 852/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o higijeni hrane	2016.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla	2018.
Uredba (EZ) br. 854/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju posebnih pravila organizacije službenih kontrola proizvoda životinjskog podrijetla namijenjenih prehrani ljudi	2016.
Uredba Komisije (EZ) br. 669/2009 od 24. srpnja 2009. o provedbi Uredbe (EZ) br. 882/2004 Europskog parlamenta i Vijeća s obzirom na povećanu razinu službenih kontrola uvoza određene hrane za životinje i hrane neživotinjskoga podrijetla te o izmjeni Odluke 2006/504/EZ	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 16/2011 od 10. siječnja 2011. o provedbenim mjerama za Sustav brzog uzbunjivanja za hranu i hranu za životinje	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 931/2011 od 19. rujna 2011. o zahtjevima sljedivosti utvrđenima Uredbom (EZ) br. 178/2002 Europskog parlamenta i Vijeća za hranu životinjskog podrijetla	2018.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 208/2013 od 11. ožujka 2013. o zahtjevima za sljedivošću klica i sjemena namijenjenog proizvodnji klica	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Označivanje i informiranje o hrani	
Uredba (EZ) br. 1924/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o prehrambenim i zdravstvenim tvrdnjama koje se navode na hrani	2018.
Uredba (EZ) br. 1925/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o dodavanju vitamina, minerala i određenih drugih tvari hrani	2018.
Uredba (EU) br. 1169/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o informiranju potrošača o hrani, izmjeni uredbi (EZ) br. 1924/2006 i (EZ) br. 1925/2006 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Direktive Komisije 87/250/EEZ, Direktive Vijeća 90/496/EEZ, Direktive Komisije 1999/10/EZ, Direktive 2000/13/EZ Europskog parlamenta i Vijeća, direktiva Komisije 2002/67/EZ i 2008/5/EZ i Uredbe Komisije (EZ) br. 608/2004	2018.
Direktiva 2011/91/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 13. prosinca 2011. o oznakama ili znakovima za određivanje serije u koju pripada hrana	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 432/2012 od 16. svibnja 2012. o utvrđivanju popisa dopuštenih zdravstvenih tvrdnji koje se navode na hrani, osim onih koje se odnose na smanjenje rizika od bolesti te na razvoj i zdravlje djece	2018.
Provedbena odluka Komisije 2013/63/EU od 24. siječnja 2013. o donošenju smjernica za provedbu određenih uvjeta za zdravstvene tvrdnje utvrđene u članku 10. Uredbe (EZ) br. 1924/2006 Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Mjere koje se primjenjuju na životinjske proizvode	
Direktiva Vijeća 2001/110/EZ od 20. prosinca 2001. o medu	2019.
Odluka Komisije 2002/226/EZ od 15. ožujka 2002. o posebnim zdravstvenim pregledima pri izlovu i preradi određenih školjkaša kod kojih razina biotoksina koji uzrokuje gubitak pamćenja (ASP) prelazi vrijednost utvrđenu Direktivom Vijeća 91/492/EEZ	2020.
Uredba (EZ) br. 2065/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 10. studenoga 2003. o aromama dima koje se upotrebljavaju ili su namijenjene za uporabu u ili na hrani	2018.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje I., Dodatak II.)	2018.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje V., Dodatak III.)	2018.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje VII., Dodatak III.)	2019.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje VIII., Dodatak III.)	2019.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje IX., Dodatak III.)	2018.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje X., Dodatak III.)	2019.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje XI., Dodatak III.)	2019.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje XII., Dodatak III.)	2020.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje XIII., Dodatak III.)	2019.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje XIV., Dodatak III.)	2019.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinjskog podrijetla (poglavlje XV., Dodatak III.)	2020.
Uredba (EZ) br. 854/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju posebnih pravila organizacije službenih kontrola proizvoda životinjskog podrijetla namijenjenih prehrani ljudi	2019.
Uredba Komisije (EZ) br. 37/2005 od 12. siječnja 2005. o praćenju temperatura u prijevoznim sredstvima i prostorima za skladištenje i čuvanje brzo smrznute hrane namijenjene prehrani ljudi	2016.
Uredba (EZ) br. 1331/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o uspostavi zajedničkog postupka odobravanja prehrambenih aditiva, prehrambenih enzima i prehrambenih aroma	2018.
Uredba (EZ) br. 1332/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o prehrambenim enzimima i o izmjeni Direktive Vijeća 83/417/EEZ, Uredbe Vijeća (EZ) 1493/1999, Direktive 2000/13/EZ, Direktive Vijeća 2001/112/EZ i Uredbe (EZ) br. 258/97	2018.
Uredba (EZ) br. 1333/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o prehrambenim aditivima	2018.
Uredba (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o aromama i nekim sastojcima hrane s osobinama aroma za upotrebu u i na hrani, te o izmjeni Uredbe Vijeća (EEZ) br. 1601/91, uredbi (EZ) br. 2232/96 i (EZ) br. 110/2008 te Direktive 2000/13/EZ	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 234/2011 od 10. ožujka 2011. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1331/2008 Europskog parlamenta i Vijeća o utvrđivanju zajedničkog postupka odobravanja prehrambenih aditiva, prehrambenih enzima i prehrambenih aroma	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 231/2012 od 9. ožujka 2012. o utvrđivanju specifikacija za prehrambene aditive navedene u prilozima II. i III. Uredbi (EZ) br. 1333/2008 Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 872/2012 od 1. listopada 2012. o donošenju popisa aromatičnih tvari utvrđenih Uredbom (EZ) br. 2232/96 Europskog parlamenta i Vijeća, o njegovom unošenju u Prilog I. Uredbi (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća i o stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EZ) br. 1565/2000 i Odluke Komisije 1999/217/EZ	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 873/2012 od 1. listopada 2012. o prijelaznim mjerama koje se odnose na Unijin popis aroma i sirovina utvrđen u Prilogu I. Uredbi (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Ostale mjere	
Direktiva Vijeća 78/142/EEZ od 30. siječnja 1978. o usklajivanju zakonodavstava država članica u odnosu na materijale i predmete koji sadrže vinil klorid monomer koji dolaze u dodir s hranom	2019.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Direktiva Vijeća br. 82/711/EEZ od 18. listopada 1982. o utvrđivanju osnovnih pravila potrebnih za ispitivanje migracije sastojaka plastičnih materijala i predmeta koji dolaze u dodir s hranom	2019.
Direktiva Vijeća 84/500/EEZ od 15. listopada 1984. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na keramičke proizvode koji dolaze u dodir s hranom	2019.
Direktiva Vijeća 85/572/EEZ od 19. prosinca 1985. o utvrđivanju popisa modelnih otopina za ispitivanje migracije sastojaka plastičnih materijala i proizvoda koji dolaze u dodir s hranom	2019.
Direktiva Komisije 93/11/EEZ od 15. ožujka 1993. o otpuštanju N-nitrozamina i prekursora N-nitrozamina iz duda za boćicu i duda varalica od elastomera ili gume	2019.
Uredba (EZ) br. 1829/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2003. o genetski modificiranoj hrani i hrani za životinje	2019.
Uredba Komisije (EZ) br. 641/2004 od 6. travnja 2004. o detaljnim pravilima za provedbu Uredbe (EZ) br. 1829/2003 Europskog parlamenta i Vijeća u odnosu na zahtjeve za odobrenje nove genetski modificirane hrane i hrane za životinje, obavešćivanje o postojćim proizvodima te slučajnu ili tehnološki neizbjegljivu prisutnost genetski modificiranog materijala koji je pri procjeni rizika povoljno ocijenjen	2019.
Uredba (EZ) br. 1935/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. listopada 2004. o materijalima i predmetima koji dolaze u dodir s hranom i stavljanju izvan snage direktiva 80/590/EEZ i 89/109/EEZ	2019.
Uredba Komisije (EZ) br. 1895/2005 od 18. studenoga 2005. o ograničenju uporabe određenih epoksi derivata u materijalima i predmetima koji dolaze u dodir s hranom	2019.
Uredba Komisije (EZ) br. 2023/2006 od 22. prosinca 2006. o dobroj proizvođačkoj praksi za materijale i predmete koji dolaze u dodir s hranom	2019.
Odluka Komisije 2007/275/EZ od 17. travnja 2007. o popisu životinja i proizvoda koji podliježu kontroli na graničnim inspekcijskim postajama na temelju direktiva Vijeća 91/496/EEZ i 97/78/EZ	2018.
Direktiva Komisije 2007/42/EZ od 29. lipnja 2007. o materijalima i predmetima izrađenim od regenerirane celulozne folije koji dolaze u dodir s hranom	2019.
Uredba Komisije (EZ) br. 282/2008 od 27. ožujka 2008. o materijalima i predmetima od reciklirane plastike koji dolaze u dodir s hranom te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 2023/2006	2020.
Uredba Komisije (EZ) br. 450/2009 od 29. svibnja 2009. o aktivnim i inteligentnim materijalima i predmetima koji dolaze u dodir s hranom	2019.
Odluka Komisije 2010/169/EU od 19. ožujka 2010. o neuvrštavanju 2,4,4'-trikloro-2'-hidroksidifenil etera na Unijin popis aditiva koji se mogu koristiti u proizvodnji plastičnih materijala i predmeta koji dolaze u dodir s hranom u skladu s Direktivom 2002/72/EZ	2019.
Uredba Komisije (EU) br. 10/2011 od 14. siječnja 2011. o plastičnim materijalima i predmetima koji dolaze u dodir s hranom	2019.
Uredba Komisije (EU) br. 284/2011 od 22. ožujka 2011. o utvrđivanju posebnih uvjeta i detaljnih postupaka za uvoz plastičnih kuhinjskih proizvoda od poliamida i melamina podrijetlom ili isporučenih iz Narodne Republike Kine i Posebnog upravnog područja Hong Konga, Kina	2019.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Uredba Komisije (EU) br. 28/2012 od 11. siječnja 2012. o utvrđivanju zahtjeva za certificiranje uvoza i provoza kroz Uniju za određene mješovite proizvode i o izmjeni Odluke 2007/275/EZ i Uredbe (EZ) br. 1162/2009	2021.

Mjere koje treba uključiti nakon približavanja zakonodavstva

Direktiva Vijeća 96/23/EZ od 29. travnja 1996. o mjerama za praćenje određenih tvari i njihovih rezidua u živim životinjama i proizvodima životinjskog podrijetla i o stavljanju izvan snage direktiva 85/358/EEZ i 86/469/EEZ i odluka 89/187/EEZ i 91/664/EEZ	2018.
Uredba (EZ) br. 258/97 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. siječnja 1997. o novoj hrani i sastojcima nove hrane	2020.
Direktiva 1999/2/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. veljače 1999. o usklađivanju zakonodavstava država članica o hrani i sastojcima hrane podvrgnutim ionizirajućem zračenju	2020.
Direktiva 1999/3/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. veljače 1999. o utvrđivanju popisa Zajednice hrane i sastojaka hrane podvrgnutih ionizirajućem zračenju	2020.
Direktiva Komisije 2002/63/EZ od 11. srpnja 2002. o utvrđivanju metoda Zajednice za uzimanje uzoraka za službenu kontrolu ostataka pesticida u i na proizvodima biljnog i životinjskog podrijetla i o stavljanju izvan snage Direktive 79/700/EEZ	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 401/2006 od 23. veljače 2006. o utvrđivanju metoda uzorkovanja i analize za službenu kontrolu razina mikotoksina u hrani	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 1881/2006 od 19. prosinca 2006. o utvrđivanju najvećih dopuštenih količina određenih kontaminanata u hrani	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 1882/2006 od 19. prosinca 2006. o utvrđivanju metoda uzorkovanja i analize za službenu kontrolu količine nitrata u pojedinoj hrani	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 333/2007 od 28. ožujka 2007. o metodama uzorkovanja i analitičkim metodama za kontrolu razina elemenata u tragovima i procesnih kontaminanata u hrani	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 589/2014 od 2. lipnja 2014. o metodama uzorkovanja i analitičkim metodama za kontrolu količina dioksina, dioksimima sličnih PCB-a i PCB-a koji nisu slični dioksinu u određenoj hrani i o stavljanju izvan snage Uredbe (EU) br. 252/2012	2018.

Poglavlje II. – Zdravlje životinja

Direktiva Vijeća 64/432/EEZ od 26. lipnja 1964. o zdravstvenim problemima životinja koji utječu na trgovinu govedima i svinjama unutar Zajednice	2018.
Odluka Komisije 86/474/EEZ od 11. rujna 1986. o primjeni pregleda na licu mjesta koji se trebaju provoditi radi uvoza goveda i svinja i svežeg mesa iz zemalja koje nisu članice	2018.
Direktiva Vijeća 88/407/EEZ od 14. lipnja 1988. o utvrđivanju zahtjeva zdravlja životinja koji se primjenjuju na trgovinu unutar Zajednice i na uvoz sjemena domaćih životinja vrste goveda	2018.
Direktiva Vijeća 89/556/EEZ od 25. rujna 1989. o uvjetima zdravlja životinja kojima se uređuje trgovina zamecima domaćih životinja vrste goveda unutar Zajednice i njihov uvoz iz trećih zemalja	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Direktiva Vijeća 90/429/EEZ od 26. lipnja 1990. o utvrđivanju uvjeta zdravlja životinja koji se primjenjuju na trgovinu unutar Zajednice i uvoz sjemena domaćih životinja vrste svinja	2018.
Direktiva Vijeća 92/65/EEZ od 13. srpnja 1992. o utvrđivanju uvjeta zdravlja životinja kojima se uređuje trgovina i uvoz u Zajednicu životinja, sjemena, jajnih stanica i zametaka koji ne podliježu uvjetima zdravlja životinja utvrđenima u određenim propisima Zajednice iz Priloga A dijela I. Direktivi 90/425/EEZ	2018.
Uredba Vijeća (EZ) br. 338/97 od 9. prosinca 1996. o zaštiti vrsta divlje faune i flore uređenjem trgovine njima	2018.
Odluka Komisije 2004/211/EZ od 6. siječnja 2004. o uspostavljanju popisa trećih zemalja i dijelova njihovog državnog područja iz kojih države članice odobravaju uvoz živih kopitara i sjemena, jajnih stanica i zametaka kopitara, te o izmjeni odluka 93/195/EEZ i 94/63/EZ	2018.
Uredba (EZ) br. 853/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o utvrđivanju određenih higijenskih pravila za hranu životinskog podrijetla (poglavlje VII.)	2020.
Uredba Komisije (EZ) br. 1739/2005 od 21. listopada 2005. o utvrđivanju zahtjeva zdravlja životinja za premještanje životinja iz cirkusa između država članica	2018.
Odluka Komisije 2006/168/EZ od 4. siječnja 2006. o utvrđivanju zahtjeva zdravlja životinja i veterinarskog certificiranja radi uvoza zametaka goveda u Zajednicu te stavljanja izvan snage Odluke 2005/217/EZ	2018.
Odluka Komisije 2006/605/EZ od 6. rujna 2006. o određenim mjerama zaštite u trgovini unutar Zajednice peradi namijenjene za obnovu populacije slobodno živuće divljači	2019.
Direktiva Vijeća 2006/88/EZ od 24. listopada 2006. o zahtjevima zdravlja životinja koji se primjenjuju na životinje akvakulture i njihove proizvode te o sprečavanju i kontroli određenih bolesti akvatičnih životinja	2020.
Odluka Komisije 2006/767/EZ od 6. studenoga 2006. o izmjeni odluka Komisije 2003/804/EZ i 2003/858/EZ u pogledu zahtjeva certificiranja za žive školjkaše i živu ribu iz akvakulture i njihove proizvode namijenjene prehrani ljudi	2020.
Uredba Komisije (EZ) br. 798/2008 od 8. kolovoza 2008. o utvrđivanju popisa trećih zemalja, državnih područja, zona ili kompartimenta iz kojih je dozvoljen uvoz i provoz peradi i proizvoda od peradi kroz Zajednicu te o zahtjevima veterinarskog certificiranja	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 1251/2008 od 12. prosinca 2008. o provedbi Direktive Vijeća 2006/88/EZ u pogledu uvjeta i kriterija certificiranja za stavljanje na tržiste i uvoz u Zajednicu životinja i proizvoda akvakulture te utvrđivanju popisa vektorskih vrsta	2020.
Odluka Komisije 2009/712/EZ od 18. rujna 2009. o provođenju Direktive Vijeća 2008/73/EZ u pogledu informativnih internetskih stranica koje sadrže popise objekata i laboratorija koje su države članice odobrile u skladu s veterinarskim i zootehničkim zakonodavstvom Zajednice	2019.
Direktiva Vijeća 2009/156/EZ od 30. studenoga 2009. o uvjetima zdravlja životinja kojima se uređuje premještanje i uvoz kopitara iz trećih zemalja	2019.
Direktiva Vijeća 2009/158/EZ od 30. studenoga 2009. o uvjetima zdravlja životinja kojima se uređuje trgovina peradi i jajima za valjenje unutar Zajednice i njihov uvoz iz trećih zemalja	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Odluka Komisije 2010/57/EU od 3. veljače 2010. o utvrđivanju jamstava o zdravlju za provoz kopitara pri prijevozu kroz područja na popisu u Prilogu I. Direktivi Vijeća 97/78/EZ	2019.
Odluka Komisije 2010/270/EU od 6. svibnja 2010. o izmjeni dijelova 1. i 2. Priloga E Direktivi Vijeća 92/65/EEZ u pogledu obrazaca zdravstvenih certifikata za životinje s gospodarstava te za pčele i bumbare	2018.
Odluka Komisije 2010/471/EU od 26. kolovoza 2010. o popisima centara za sakupljanje i skladištenje sjemena i timova za sakupljanje i proizvodnju zametaka, kao i o zahtjevima certificiranja u vezi s uvozom u Uniju sjemena, jajnih stanica i zametaka kopitara	2018.
Odluka Komisije 2010/472/EU od 26. kolovoza 2010. o uvozu sjemena, jajnih stanica i zametaka ovaca i koza u Uniju	2018.
Provedbena odluka Komisije 2011/630/EU od 20. rujna 2011. o uvozu sjemena domaćih životinja vrste goveda u Uniju	2018.
Provedbena odluka Komisije 2012/137/EU od 1. ožujka 2012. o uvozu sjemena domaćih životinja vrste svinja u Uniju	2018.
Bolesti životinja	
Direktiva Vijeća 82/894/EEZ od 21. prosinca 1982. o načinu prijave bolesti životinja unutar Zajednice	2018.
Odluka Komisije 92/260/EEZ od 10. travnja 1992. o uvjetima zdravlja životinja i veterinarskom certificiranju za privremeni ulazak registriranih konja	2018.
Direktiva Vijeća 92/35/EEZ od 29. travnja 1992. o utvrđivanju pravila kontrole i mjera suzbijanja konjske kuge	2018.
Direktiva Vijeća 92/119/EEZ od 17. prosinca 1992. o uvođenju općih mera Zajednice za suzbijanje određenih bolesti životinja i posebnih mera koje se odnose na vezikularnu enterovirusnu bolest svinja	2020.
Odluka Komisije 93/197/EZ od 5. veljače 1993. o uvjetima zdravlja životinja i veterinarskom certificiranju za uvoz registriranih kopitara i kopitara za rasplod i proizvodnju	2018.
Odluka Komisije 2000/428/EZ od 4. srpnja 2000. o utvrđivanju dijagnostičkog postupka, metoda uzimanja uzoraka i kriterija za procjenu rezultata laboratorijskih ispitivanja za potvrđivanje i diferencijalno dijagnosticiranje vezikularne enterovirusne bolesti svinja	2018.
Direktiva Vijeća 2000/75/EZ od 20. studenoga 2000. o utvrđivanju posebnih odredaba za kontrolu i iskorjenjivanje bolesti plavog jezika	2018.
Direktiva Vijeća 2001/89/EZ od 23. listopada 2001. o mjerama Zajednice za kontrolu klasične svinjske kuge	2018.
Direktiva Vijeća 2002/60/EZ od 27. lipnja 2002. o utvrđivanju posebnih odredaba za kontrolu afričke svinjske kuge i o izmjeni Direktive 92/119/EEZ koja se odnosi na tješinsku bolest i afričku svinjsku kugu	2018.
Odluka Komisije 2003/466/EZ od 13. lipnja 2003. o utvrđivanju kriterija za zoniranje i službeno nadziranje u slučaju pojave sumnje ili potvrđene prisutnosti zarazne anemije lososa (ZAL)	2018.
Odluka Komisije 2003/634/EZ od 28. kolovoza 2003. o odobravanju programa u svrhu dobivanja statusa odobrenih zona i odobrenih uzgajališta u neodobrenim zonama u pogledu virusne hemoragijske septikemije (VHS) i zarazne hematopoetske nekroze (ZHN) u riba	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Odluka Komisije 2005/217/EZ od 9. ožujka 2005. o utvrđivanju uvjeta zdravlja životinja i veterinarskog certificiranja za uvoz zametaka goveda u Zajednicu	2018.
Odluka Komisije 2008/855/EZ od 3. studenoga 2008. o mjerama kontrole zdravlja životinja u pogledu klasične svinjske kuge u nekim državama članicama	2018.
Odluka Komisije 2009/3/EZ od 18. prosinca 2008. o uspostavi rezervi cjepiva Zajednice protiv konjske kuge	2020.
Uredba Komisije (EZ) br. 789/2009 od 28. kolovoza 2009. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1266/2007 u pogledu zaštite od vektora i minimalnih zahtjeva za programe praćenja i nadziranja bolesti plavog jezika	2018.
Identifikacija i registriranje životinja	
Uredba Komisije (EZ) br. 494/98 od 27. veljače 1998. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 820/97 s obzirom na primjenu minimalnih administrativnih kazni u okviru sustava za označivanje i registraciju goveda	2018.
Uredba (EZ) br. 1760/2000 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. srpnja 2000. o uvođenju sustava označivanja i registracije životinja vrste goveda, označivanju goveđeg mesa i proizvoda od goveđeg mesa i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 820/97	2018.
Odluka Uredbe 2000/678/EZ od 23. listopada 2000. o utvrđivanju detaljnih pravila za registraciju gospodarstava u nacionalne baze podataka za svinje, predviđene Direktivom Vijeća 64/432/EEZ	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 1082/2003 od 23. lipnja 2003. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe (EZ) br. 1760/2000 Europskog parlamenta i Vijeća o najnižoj razini kontrola koje treba provesti u okviru sustava za označivanje i registraciju goveda	2018.
Uredba Vijeća (EZ) br. 21/2004 od 17. prosinca 2003. o uspostavi sustava za označivanje i registraciju ovaca i koza i izmjeni Uredbe (EZ) br. 1782/2003 i direktiva 92/102/EEZ i 64/432/EEZ	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 911/2004 od 29. travnja 2004. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1760/2000 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu ušnih markica, putnih listova i registara gospodarstava	2018.
Odluka Komisije 2006/28/EZ od 18. siječnja 2006. o produljenju maksimalnog razdoblja za obilježavanje određenih goveda ušnim markicama	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 1505/2006 od 11. listopada 2006. o provedbi Uredbe Vijeća (EZ) br. 21/2004 o najmanjoj razini pregleda koje je potrebno provesti u vezi s označivanjem i registracijom ovaca i koza	2018.
Odluka Komisije 2006/968/EZ od 15. prosinca 2006. o provedbi Uredbe Vijeća (EZ) br. 21/2004 u pogledu smjernica i postupaka za elektroničko označivanje životinja iz porodice ovaca i koza	2018.
Direktiva Vijeća 2008/71/EZ od 15. srpnja 2008. o identifikaciji i registraciji svinja	2018.
Provedbena uredba Komisije (EZ) br. 2015/262 od 17. veljače 2015. o utvrđivanju pravila u skladu s direktivama Vijeća 90/427/EEZ i 2009/156/EZ s obzirom na metode za identifikaciju kopitara (Uredba o putovnici za kopitar)	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Nusproizvodi životinjskog podrijetla	
Uredba (EZ) br. 2160/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. studenoga 2003. o kontroli salmonele i drugih određenih uzročnika zoonoza koji se prenose hranom	2019.
Direktiva 2003/99/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. studenoga 2003. o praćenju zoonoza i uzročnika zoonoza, o izmjeni Odluke Vijeća 90/424/EEZ i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 92/117/EEZ	2019.
Uredba (EZ) br. 1069/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o utvrđivanju zdravstvenih pravila za nusproizvode životinjskog podrijetla i od njih dobivene proizvode koji nisu namijenjeni prehrani ljudi te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1774/2002 (Uredba o nusproizvodima životinjskog podrijetla)	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 142/2011 od 25. veljače 2011. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1069/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o utvrđivanju zdravstvenih pravila za nusproizvode životinjskog podrijetla i od njih dobivene proizvode koji nisu namijenjeni prehrani ljudi i o provedbi Direktive Vijeća 97/78/EZ u pogledu određenih uzoraka i predmeta koji su oslobođeni veterinarskih pregleda na granici na temelju te Direktive	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 749/2011 od 29. srpnja 2011. o izmjeni Uredbe (EU) br. 142/2011 o provedbi Uredbe (EZ) br. 1069/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o utvrđivanju zdravstvenih pravila za nusproizvode životinjskog podrijetla i od njih dobivene proizvode koji nisu namijenjeni prehrani ljudi i o provedbi Direktive Vijeća 97/78/EZ u pogledu određenih uzoraka i predmeta koji su oslobođeni veterinarskih pregleda na granici na temelju te Direktive	2018.
Mjere koje se primjenjuju na hrani za životinje i dodatke hrani za životinje	
Direktiva Vijeća 90/167/EEZ od 26. ožujka 1990. o utvrđivanju uvjeta kojima se uređuje priprema, stavljanje na tržište i korištenje ljekovite hrane za životinje u Zajednici	2019.
Direktiva 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. studenoga 2001. o zakoniku Zajednice o veterinarsko-medicinskim proizvodima	2018.
Uredba (EZ) br. 1831/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2003. o dodacima hrani za životinje	2018.
Direktiva 2004/28/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o izmjeni Direktive 2001/82/EZ o zakoniku Zajednice o veterinarsko-medicinskim proizvodima	2018.
Preporuka Komisije 2004/704/EZ od 11. listopada 2004. o praćenju pozadinskih razina dioksina i dioksinima sličnih PCB-a u hrani za životinje	2018.
Uredba (EZ) br. 183/2005 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. siječnja 2005. o utvrđivanju zahtjeva u pogledu higijene hrane za životinje	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 378/2005 od 4. ožujka 2005. o detaljnim pravilima za provedbu Uredbe (EZ) br. 1831/2003 Europskog parlamenta i Vijeća koja se odnosi na dužnosti i zadaće Referentnog laboratorija Zajednice u odnosu na zahtjeve za odobrenjem dodataka hrani za životinje	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 1876/2006 od 18. prosinca 2006. o privremenom i trajnom odobravanju uporabe određenih dodataka hrani za životinje	2018.
Direktiva Komisije 2008/38/EZ od 5. ožujka 2008. o utvrđivanju popisa predviđenih namjena korištenja hrane za životinje za posebne hranidbene namjene	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 429/2008 od 25. travnja 2008. o detaljnim pravilima za provedbu Uredbe (EZ) br. 1831/2003 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pripreme i podnošenja zahtjeva te procjene i odobravanja dodataka hrani za životinje	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Uredba (EZ) br. 470/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o propisivanju postupaka Zajednice za određivanje najvećih dopuštenih količina rezidua farmakološki djelatnih tvari u hrani životinjskog podrijetla, o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2377/90 i o izmjeni Direktive 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Uredba (EZ) br. 767/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o stavljanju na tržište i korištenju hrane za životinje, izmjeni Uredbe (EZ) br. 1831/2003 Europskog parlamenta i Vijeća i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 79/373/EEZ, Direktive Komisije 80/511/EEZ, direktiva Vijeća 82/471/EEZ, 83/228/EEZ, 93/74/EEZ, 93/113/EZ i 96/25/EZ te Odluke Komisije 2004/217/EZ	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 1270/2009 od 21. prosinca 2009. o trajnim odobrenjima određenih dodataka u hrani za životinje	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 37/2010 od 22. prosinca 2009. o farmakološki djelatnim tvarima i njihovoj klasifikaciji u odnosu na najveće dopuštene količine rezidua u hrani životinjskog podrijetla	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 892/2010 od 8. listopada 2010. o statusu određenih proizvoda u pogledu dodataka hrani za životinje u okviru Uredbe (EZ) br. 1831/2003 Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Preporuka Komisije 2011/25/EU od 14. siječnja 2011. o utvrđivanju smjernica za razlikovanje između krmiva, dodataka hrani za životinje, biocidnih proizvoda i veterinarsko-medicinskih proizvoda	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 68/2013 od 16. siječnja 2013. o Katalogu krmiva	2018.
Dobrobit životinja	
Direktiva Vijeća 1999/74/EZ od 19. srpnja 1999. o minimalnim uvjetima za zaštitu kokoši nesilica	2018.
Direktiva Komisije 2002/4/EZ od 30. siječnja 2002. o registraciji gospodarstava u kojima se drže kokoši nesilice, obuhvaćenih Direktivom Vijeća 1999/74/EZ	2018.
Uredba Vijeća (EZ) br. 1/2005 od 22. prosinca 2004. o zaštiti životinja tijekom prijevoza i s prijevozom povezanih postupaka i o izmjeni direktiva 64/432/EEZ i 93/119/EZ i Uredbe (EZ) br. 1255/97	2019.
Odluka Komisije 2006/778/EZ od 14. studenoga 2006. o minimalnim zahtjevima za prikupljanje podataka tijekom inspekcija mesta proizvodnje na kojima su određene životinje držane u svrhu proizvodnje	2018.
Direktiva Vijeća 2007/43/EZ od 28. lipnja 2007. o utvrđivanju minimalnih pravila za zaštitu pilića koji se uzgajaju za proizvodnju mesa	2018.
Direktiva Vijeća 2008/119/EZ od 18. prosinca 2008. o utvrđivanju minimalnih uvjeta zaštite teladi	2018.
Direktiva Vijeća 2008/120/EZ od 18. prosinca 2008. o utvrđivanju minimalnih uvjeta za zaštitu svinja	2018.
Uredba Vijeća (EZ) br. 1099/2009 od 24. rujna 2009. o zaštiti životinja u trenutku usmrćivanja	2019.
Provedbena odluka Komisije 2013/188/EU od 18. travnja 2013. o godišnjim izvješćima o nediskriminirajućim inspekcijskim pregledima izvršenim u skladu s Uredbom Vijeća (EZ) br. 1/2005 o zaštiti životinja tijekom prijevoza i s prijevozom povezanih postupaka te o izmjeni direktiva 64/432/EEZ i 93/119/EZ i Uredbe (EZ) br. 1255/97	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Poglavlje III. – Fitosanitarne mjere	
Direktiva Vijeća 66/401/EEZ od 14. lipnja 1966. o stavljanju na tržište sjemena krmnog bilja	2018.
Direktiva Vijeća 66/402/EEZ od 14. lipnja 1966. o stavljanju na tržište sjemena žitarica	2018.
Direktiva Vijeća 69/464/EEZ od 8. prosinca 1969. o suzbijanju krumpirova raka	2020.
Direktiva Komisije 92/90/EEZ od 3. studenoga 1992. o utvrđivanju obveza proizvođača i uvoznika bilja, biljnih proizvoda ili drugih predmeta i o pojedinostima njihove registracije	2019.
Direktiva Komisije 92/105/EEZ od 3. prosinca 1992. o utvrđivanju stupnja standardizacije biljnih putovnica koje se koriste pri premještanju određenog bilja, biljnih proizvoda ili drugih predmeta unutar Zajednice i o utvrđivanju detaljnih postupaka u vezi s izdavanjem takvih biljnih putovnica te uvjeti i detaljni postupci njihove zamjene	2020.
Direktiva Komisije 93/51/EEZ od 24. lipnja 1993. kojom se utvrđuju pravila o kretanju određenog bilja, biljnih proizvoda ili drugih predmeta kroz zaštićeno područje i o kretanju takvog bilja, biljnih proizvoda ili drugih predmeta koji potječu iz takvog zaštićenog područja i kreću se unutar njega	2020.
Direktiva Vijeća 93/85/EEZ od 4. listopada 1993. o suzbijanju prstenaste truleži gomolja krumpira	2020.
Direktiva Komisije 94/3/EZ od 21. siječnja 1994. o utvrđivanju postupka obavješćivanja o zadрžavanju pošiljke ili štetnih organizama iz trećih zemalja i predstavljanju prijeteće fitosanitarne opasnosti	2019.
Uredba Vijeća (EZ) br. 2100/94 od 27. srpnja 1994. o oplemenjivačkim pravima na biljnu sortu Zajednice	2020.
Uredba Komisije (EZ) br. 1238/95 od 31. svibnja 1995. o utvrđivanju provedbenih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 2100/94 u pogledu pristožbi koje se plaćaju Uredu Zajednice za biljnu raznolikost	2020.
Uredba Komisije (EZ) br. 1768/95 od 24. srpnja 1995. o provedbenim pravilima za poljoprivredno izuzeće predviđeno u članku 14. stavku 3. Uredbe Vijeća (EZ) br. 2100/94 o oplemenjivačkim pravima na biljnu sortu Zajednice	2020.
Uredba Vijeća (EZ) br. 2506/95 od 25. listopada 1995. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 2100/94 o oplemenjivačkim pravima na biljnu sortu Zajednice	2020.
Uredba Vijeća (EZ) br. 2470/96 od 17. prosinca 1996. o proširenju uvjeta za oplemenjivačko pravo na biljnu sortu Zajednice vezano uz krumpire	2020.
Direktiva Komisije 97/46/EZ od 25. srpnja 1997. o izmjeni Direktive 95/44/EZ o utvrđivanju uvjeta pod kojima se određeni štetni organizmi, bilje, biljni proizvodi i drugi predmeti iz priloga I. do V. Direktivi Vijeća 77/93/EEZ smiju unositi u Zajednicu ili premještati unutar Zajednice ili određenih njezinih zaštićenih područja, namijenjeni za pokuse ili u znanstvene svrhe i za potrebe sortne selekcije	2021.
Direktiva Komisije 98/22/EZ od 15. travnja 1998. o utvrđivanju minimalnih uvjeta u Zajednici za provjere zdravstvenog stanja bilja, biljnih proizvoda ili drugih nadziranih predmeta koji dolaze iz trećih zemalja, na mjestima pregleda različitima od onih na mjestu odredišta	2019.
Direktiva Vijeća 98/56/EZ od 20. srpnja 1998. o stavljanju poljoprivrednog reproduksijskog materijala ukrasnog bilja na tržište	2018.
Direktiva Vijeća 98/57/EZ od 20. srpnja 1998. o suzbijanju bakterije <i>Ralstonia solanacearum</i> (<i>Smith</i>) <i>Yabuuchi et al.</i>	2020.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Uredba Komisije (EZ) br. 2605/98 od 3. prosinca 1998. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1768/95 o provedbenim pravilima za poljoprivredno izuzeće predviđeno u članku 14. stavku 3. Uredbe Vijeća (EZ) br. 2100/94 o oplemenjivačkim pravima na biljnu sortu Zajednice	2020.
Direktiva Vijeća 2000/29/EZ od 8. svibnja 2000. o zaštitnim mjerama protiv unošenja u Zajednicu organizama štetnih za bilje ili biljne proizvode i protiv njihovog širenja unutar Zajednice	2019.
Direktiva Vijeća 2002/54/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena repe	2018.
Direktiva Vijeća 2002/55/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena povrća	2018.
Direktiva Vijeća 2002/56/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemenskog krumpira	2018.
Direktiva Vijeća 2002/57/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena uljarica i predivog bilja	2018.
Odluka Vijeća 2003/17/EZ od 16. prosinca 2002. o jednakovrijednosti pregleda usjeva na terenu koji se provode u trećim zemljama na sjemenskim usjevima i o jednakovrijednosti sjemena proizvedenog u trećim zemljama	2018.
Uredba (EZ) br. 1830/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2003. o sljedivosti i označivanju genetski modificiranih organizama te sljedivosti hrane i hrane za životinje proizvedene od genetski modificiranih organizama i izmjeni Direktive 2001/18/EZ	2019.
Uredba (EZ) br. 2003/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. listopada 2003. o gnojivima	2021.
Uredba (EZ) br. 882/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o službenim kontrolama koje se provode radi provjeravanja poštivanja propisa o hrani i hrani za životinje te propisa o zdravlju i dobrobiti životinja	2018.
Direktiva Komisije 2004/102/EZ od 5. listopada 2004. o izmjeni priloga II., III., IV. i V. Direktivi Vijeća 2000/29/EZ o zaštitnim mjerama protiv unošenja u Zajednicu organizama štetnih za bilje ili biljne proizvode i protiv njihovog širenja unutar Zajednice	2019.
Direktiva Komisije 2004/103/EZ od 7. listopada 2004. o provjerama identiteta i zdravstvenog stanja bilja, biljnih proizvoda ili drugih nadziranih predmeta navedenih u dijelu B Priloga V. Direktivi Vijeća 2000/29/EZ, koji se mogu obavljati na mjestu koje nije točka ulaza u Zajednicu ili na mjestu u blizini te o navođenju uvjeta koji se odnose na te preglede	2020.
Uredba Komisije (EZ) br. 1756/2004 od 11. listopada 2004. o detaljnim uvjetima za potrebne dokaze i kriterijima za tip i razinu smanjivanja provjere zdravstvenog stanja određenog bilja, biljnih proizvoda ili drugih nadziranih predmeta navedenih u dijelu B Priloga V. Direktivi Vijeća 2000/29/EZ	2020.
Direktiva Komisije 2004/105/EZ od 15. listopada 2004. o utvrđivanju obrazaca službenih fitosanitarnih certifikata ili fitosanitarnih certifikata za ponovni izvoz koji prati bilje, biljne proizvode ili druge predmete iz trećih zemalja, navedenih u Direktivi Vijeća 2000/29/EZ	2019.
Uredba (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. veljače 2005. o maksimalnim razinama ostataka pesticida u ili na hrani i hrani za životinje biljnog i životinjskog podrijetla i o izmjeni Direktive Vijeća 91/414/EEZ	2020.
Uredba Komisije (EZ) br. 217/2006 od 8. veljače 2006. o utvrđivanju pravila za primjenu direktiva Vijeća 66/401/EEZ, 66/402/EEZ, 2002/54/EZ, 2002/55/EZ i 2002/57/EZ u pogledu odobravanja državama članicama da privremeno dopuste stavljanje na tržište sjemena koje ne udovoljava zahtjevima u pogledu najmanje klijavosti	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Direktiva Vijeća 2007/33/EZ od 11. lipnja 2007. o suzbijanju krumpirovih cistolikih nematoda i stavljanju izvan snage Direktive 69/465/EEZ	2020.
Odluka Komisije 2008/495/EZ od 7. svibnja 2008. o privremenoj zabrani uporabe i prodaje u Austriji genetski modificiranog kukuruza (<i>Zea mays L.</i> linije MON 810) u skladu s Direktivom 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Direktiva Komisije 2008/61/EZ od 17. lipnja 2008. o utvrđivanju uvjeta pod kojima se određeni štetni organizmi, bilje, biljni proizvodi i drugi predmeti iz priloga I. do V. Direktivi Vijeća 2000/29/EZ smiju unositi u Zajednicu ili premještati unutar Zajednice ili određenih njezinih zaštićenih područja, namijenjeni za pokuse ili u znanstvene svrhe i za potrebe sortne selekcije	2020.
Direktiva Vijeća 2008/72/EZ od 15. srpnja 2008. o stavljanju na tržište reproduksijskog sadnog materijala povrća, osim sjemena	2018.
Direktiva Vijeća 2008/90/EZ od 29. rujna 2008. o stavljanju na tržište reproduksijskog sadnog materijala i sadnica namijenjenih proizvodnji voća	2018.
Odluka Komisije 2009/244/EZ od 16. ožujka 2009. o stavljanju na tržište karanfila (<i>Dianthus caryophyllus L.</i> , linija 123.8.12) genetski modificiranih radi boje cvijeta, u skladu s Direktivom 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Direktiva 2009/41/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o ograničenoj uporabi genetski modificiranih mikroorganizama	2018.
Uredba Komisije (EZ) br. 874/2009 od 17. rujna 2009. o utvrđivanju provedbenih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 2100/94 vezano uz postupke pred Uredom Zajednice za zaštitu biljnih sorti	2020.
Odluka Komisije 2009/770/EZ od 13. listopada 2009. o utvrđivanju standardnih obrazaca za izvješćivanje o rezultatima praćenja namjernog uvođenja genetski modificiranih organizama u okoliš, kao proizvoda ili u sastavu proizvoda, za potrebe stavljanja na tržište, u skladu s Direktivom 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Direktiva 2009/128/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o uspostavi okvira za djelovanje Zajednice u postizanju održive upotrebe pesticida	2018.
Uredba (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 79/117/EEZ i 91/414/EEZ	2020.
Odluka Komisije 2010/135/EU od 2. ožujka 2010. o stavljanju na tržište proizvoda od krumpira (<i>Solanum tuberosum L.</i> , linija EH92-527-1) genetski modificiranog radi povećanog udjela amilopektina u škrobu, u skladu s Direktivom 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća	2018.
Preporuka Komisije 2010/C 200/01 od 13. srpnja 2010. o smjernicama za razvoj nacionalnih mjera koegzistencije kako bi se izbjegla nenamjerna prisutnost GMO-a u konvencionalnim i organskim usjevima	2018.
Uredba Komisije (EU) br. 188/2011 od 25. veljače 2011. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Direktive Vijeća 91/414/EEZ u pogledu postupka ocjene aktivnih tvari koje nisu bile na tržištu u 2 godine nakon priopćenja o toj Direktivi	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 540/2011 od 25. svibnja 2011. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu popisa odobrenih aktivnih tvari	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 541/2011 od 1. lipnja 2011. o izmjeni Provredbene uredbe (EU) br. 540/2011 o provedbi Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća u vezi s popisom odobrenih aktivnih tvari	2020.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Uredba Komisije (EU) br. 547/2011 od 8. lipnja 2011. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu zahtjeva za označivanje sredstava za zaštitu bilja	2020.
Uredba Komisije (EU) br. 544/2011 od 10. lipnja 2011. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu zahtjeva za podacima za aktivne tvari	2020.
Uredba Komisije (EU) br. 545/2011 od 10. lipnja 2011. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu zahtjeva za podacima za sredstva za zaštitu bilja	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 702/2011 od 20. srpnja 2011. o odobravanju aktivne tvari proheksadion u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi (EU) br. 540/2011	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 703/2011 od 20. srpnja 2011. o odobravanju aktivne tvari azoksistrobin u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi (EU) br. 540/2011	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 704/2011 od 20. srpnja 2011. o odobravanju aktivne tvari azimsulfuron u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi (EU) br. 540/2011	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 705/2011 od 20. srpnja 2011. o odobravanju aktivne tvari imazalila u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi (EU) br. 540/2011	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 706/2011 od 20. srpnja 2011. o odobravanju aktivne tvari profoksidima u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi (EU) br. 540/2011	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 736/2011 od 26. srpnja 2011. o odobravanju aktivne tvari fluorokspira u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi (EU) br. 540/2011	2020.
Uredba (EU) br. 740/2011 od 27. srpnja 2011. o odobravanju aktivne tvari bispiribak u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 786/2011 od 5. kolovoza 2011. o odobravanju aktivne tvari 1-naftilacetamida u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 i Odluke Komisije 2008/941/EZ	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 787/2011 od 5. kolovoza 2011. o odobravanju aktivne tvari 1-naftil-octene kiseline u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 i Odluke Komisije 2008/941/EZ	2020.
Provedbena uredba Komisije (EU) br. 788/2011 od 5. kolovoza 2011. o odobravanju aktivne tvari fluazifop-P u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 i Odluke Komisije 2008/934/EZ	2020.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 797/2011 od 9. kolovoza 2011. o odobravanju aktivne tvari spiroksamini u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 798/2011 od 9. kolovoza 2011. o odobravanju aktivne tvari oksifluorfen u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 i Odluke Komisije 2008/934/EZ	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 800/2011 od 9. kolovoza 2011. o odobravanju aktivne tvari teflutrin u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja te izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 i Odluke Komisije 2008/934/EZ	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 807/2011 od 10. kolovoza 2011. o odobravanju aktivne tvari triazoksidi u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 810/2011 od 11. kolovoza 2011. o odobravanju aktivne tvari krezoksims-metil u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 974/2011 od 29. rujna 2011. o odobravanju aktivne tvari akrinatrini u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja te izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 i Odluke Komisije 2008/934/EZ	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 993/2011 od 6. listopada 2011. o odobravanju aktivne tvari 8-hidroksikvinolina u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja te izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 1143/2011 od 10. studenoga 2011. o odobravanju aktivne tvari prohloraza u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja te izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 i Odluke Komisije 2008/934/EZ	2020.
Provredbena odluka Komisije 2011/787/EU od 29. studenoga 2011. o privremenom odobrenju državama članicama da poduzmu hitne mjere protiv širenja bakterije <i>Ralstonia solanacearum</i> (Smith) Yabuuchi et al. u pogledu Egipta	2020.
Provredbena odluka Komisije 2012/138/EU od 1. ožujka 2012. u pogledu hitnih mjera za sprečavanje unošenja u Uniju organizma <i>Anoplophora chinensis</i> (Forster) i njegovog širenja unutar Unije	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 359/2012 od 25. travnja 2012. o odobrenju aktivne tvari metama, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja, te o izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena odluka Komisije 2012/340/EU od 25. lipnja 2012. o organizaciji privremenog pokusa na temelju direktiva Vijeća 66/401/EEZ, 66/402/EEZ, 2002/54/EZ, 2002/55/EZ i 2002/57/EZ u vezi s pregledima u polju pod službenim nadzorom za osnovno sjeme i oplemenjivače sjeme uzgojeno od generacija koje prethode osnovnom sjemenu	2018.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (1)
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 582/2012 od 2. srpnja 2012. o odobrenju aktivne tvari bifentrina, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja, te o izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 589/2012 od 4. srpnja 2012. o odobrenju aktivne tvari fluksapiroksada, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja, te o izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 595/2012 od 5. srpnja 2012. o odobravanju aktivne tvari fenpirazamina u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 746/2012 od 16. kolovoza 2012. o odobravanju aktivne tvari <i>Adoxophyes orana granulovirus</i> u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena odluka Komisije 2012/535/EU od 26. rujna 2012. o hitnim mjerama za sprečavanje širenja unutar Unije <i>Bursaphelenchus xylophilus</i> (Steiner et Buhrer) Nickle et al. (borove nematode)	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 485/2013 od 24. svibnja 2013. o izmjeni Provredbene uredbe (EU) br. 540/2011 u pogledu uvjeta za odobravanje aktivnih tvari klotianidina, tiacetoksama i imidakloprida i o zabrani uporabe i prodaje sjemena tretiranog sredstvima za zaštitu bilja koja sadrže te aktivne tvari	2018.
Provredbena direktiva Komisije 2014/20/EU od 6. veljače 2014. o utvrđivanju klase Unije za osnovni i certificirani sjemenski krumpir te uvjeta i oznaka koji se na te klase primjenjuju	2018.
Provredbena direktiva Komisije 2014/21/EU od 6. veljače 2014. o utvrđivanju najmanjih uvjeta i klase Unije za predosnovni sjemenski krumpir	2018.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 632/2014 od 13. svibnja 2014. o odobravanju aktivne tvari flubendiamid, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja te o izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena uredba Komisije (EU) br. 571/2014 od 26. svibnja 2014. o odobravanju aktivne tvari ipkonazol u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i o izmjeni Priloga Provredbenoj uredbi (EU) br. 540/2011	2020.
Provredbena odluka Komisije 2014/362/EU od 13. lipnja 2014. o izmjeni Odluke 2009/109/EZ o organizaciji privremenog pokusa kojim se predviđaju određena odstupanja od stavljanja na tržište mješavina sjemena namijenjenih za upotrebu kao krmno bilje prema Direktivi Vijeća 66/401/EEZ	2018.
Provredbena odluka Komisije 2014/367/EU od 16. lipnja 2014. o izmjeni Direktive Vijeća 2002/56/EZ u pogledu datuma utvrđenog člankom 21. stavkom 3. do kojeg su države članice ovlaštene produžiti valjanost odluka o jednakovrijednosti sjemenskog krumpira iz trećih zemalja	2018.
Provredbena direktiva Komisije 2014/83/EU od 25. lipnja 2014. o izmjeni priloga I., II., III., IV. i V. Direktivi Vijeća 2000/29/EZ o zaštitnim mjerama protiv unošenja u Zajednicu organizama štetnih za bilje ili biljne proizvode i protiv njihovog širenja unutar Zajednice	2019.

Zakonodavstvo Unije	Rok za donošenje (¹)
Provedbena direktiva Komisije 2014/96/EU od 15. listopada 2014. o uvjetima označivanja, pečaćenja i pakiranja reproduksijskog sadnog materijala i sadnica namijenjenih proizvodnji voća obuhvaćenima područjem primjene Direktive Vijeća 2008/90/EZ	2018.
Provedbena direktiva Komisije 2014/97/EU od 15. listopada 2014. o provedbi Direktive Vijeća 2008/90/EZ u pogledu registracije dobavljača i sorti i zajedničkog popisa sorti	2018.
Provedbena direktiva Komisije 2014/98/EU od 15. listopada 2014. o provedbi Direktive Vijeća 2008/90/EZ u pogledu posebnih zahtjeva za rod i vrstu sadnica navedenih u njezinu Prilogu I., posebnih zahtjeva koje moraju ispuniti dobavljači i detaljnih pravila o službenim inspekcijskim pregledima	2018.
Direktiva 2001/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. ožujka 2001. o namjernom uvođenju u okoliš genetski modificiranih organizama i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 90/220/EEZ	2018.
Uredba (EZ) br. 1946/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. srpnja 2003. o prekograničnom prijenosu genetski modificiranih organizama	2018.

(¹) Pojam »donošenje« znači datum provedbe utvrđen u relevantnom pravnom aktu objavljenom u »Službenom listu Ukrajine« ili »Vladinom glasniku« ili objavljen na internetskim stranicama Državne uprave Ukrajine za sigurnost hrane i zaštitu potrošača s trenutačnim učinkom ili s utvrđenim prijelaznim razdobljem.»

ODLUKA VIJEĆA 2019/1749**od 14. listopada 2019.**

o zahtjevu Irske za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine koje se odnose na Agenciju Europske unije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)

VIIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir članak 4. Protokola br. 19 o schengenskoj pravnoj stečevini uključenoj u okvir Europske unije, koji je priložen Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir zahtjev Vlade Irske, u njezinu pismu predsjedniku VIIJEĆA EUROPSKE UNIJE od 12. travnja 2019., za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine, kako je navedeno u tom pismu,

budući da:

- (1) VIIJEĆE je Odlukom 2002/192/EZ⁽¹⁾ ovlastilo Irsku za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine, u skladu s uvjetima utvrđenima u toj odluci.
- (2) Uredbom (EU) br. 1077/2011 Europskog parlamenta i VIIJEĆA⁽²⁾ osnovana je Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde, koju se uobičajeno naziva eu-LISA, kako bi se osiguralo operativno upravljanje drugom generacijom Schengenskog informacijskog sustava (SIS II), viznim informacijskim sustavom (VIS) i Eurodacom te određenim aspektima njihovih komunikacijskih infrastruktura i potencijalno drugim opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde, na temelju zasebnih pravnih akata Unije koji se temelje na člancima od 67. do 89. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (UFEU).
- (3) Odlukom 2012/764/EU⁽³⁾ VIIJEĆE je ovlastilo Irsku za sudjelovanje u Uredbi (EU) br. 1077/2011 u onoj mjeri u kojoj se ona odnosi na operativno upravljanje VIS-om i dijelovima SIS-a II, u kojima Irsko ne sudjeluje.
- (4) Uredba (EU) 2018/1726 Europskog parlamenta i VIIJEĆA⁽⁴⁾, kojom se stavlja izvan snage Uredba (EU) br. 1077/2011, donesena je 14. studenoga 2018. Uredbom (EU) 2018/1726 osniva se Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA) („Agencija”), koja zamjenjuje i nasleđuje agenciju osnovanu Uredbom (EU) br. 1077/2011. U skladu s Uredbom (EU) 2018/1726 upućivanja na Uredbu (EU) br. 1077/2011 stavljenu izvan snage smatraju se upućivanjima na Uredbu (EU) 2018/1726 i čitaju se u skladu s koreacijskom tablicom iz Priloga toj uredbi.

⁽¹⁾ Odluka VIIJEĆA 2002/192/EZ od 28. veljače 2002. o zahtjevu Irske za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine (SL L 64, 7.3.2002., str. 20.).

⁽²⁾ Uredba (EU) br. 1077/2011 Europskog parlamenta i VIIJEĆA od 25. listopada 2011. o osnivanju Europske agencije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (SL L 286, 1.11.2011., str. 1.).

⁽³⁾ Odluka VIIJEĆA 2012/764/EU od 6. prosinca 2012. o zahtjevu Irske za sudjelovanje u pojedinim odredbama schengenske pravne stečevine koje se odnose na uspostavu Europske agencije za operativno upravljanje velikim IT sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (SL L 337, 11.12.2012., str. 48.).

⁽⁴⁾ Uredba (EU) 2018/1726 Europskog parlamenta i VIIJEĆA od 14. studenoga 2018. o Agenciji Europske unije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA) te izmjeni Uredbe (EZ) br. 1987/2006 i Odluke VIIJEĆA 2007/533/PUP i stavljanju izvan snage Uredbe (EU) br. 1077/2011 (SL L 295, 21.11.2018., str. 99.).

- (5) U skladu s Uredbom (EU) 2018/1726 Agencija je zadužena za operativno upravljanje Schengenskim informacijskim sustavom (SIS), VIS-om i Eurodacom. Agencija je također odgovorna za pripremanje i razvijanje sustava ulaska/izlaska (EES), DubliNeta i europskog sustava za informacije o putovanjima i odobravanje putovanja (ETIAS) ili operativno upravljanje tim sustavima. Agenciji se također može dodijeliti odgovornost za pripremanje i razvijanje drugih opsežnih informacijskih sustava u području slobode, sigurnosti i pravde ili operativno upravljanje tim sustavima ako je tako predviđeno odgovarajućim pravnim aktima Unije koji se temelje na člancima od 67. do 89. UFEU-a.
- (6) SIS je dio schengenske pravne stečevine. Uredbama (EU) 2018/1861^(*) te (EU) 2018/1862^(*) Europskog parlamenta i Vijeća uređuju se uspostava, rad i upotreba SIS-a u području granične kontrole odnosno u području policijske suradnje i pravosudne suradnje u kaznenim stvarima. Nadalje, Uredbom (EU) 2018/1860^(*) uređuje se upotreba SIS-a za vraćanje državljana trećih zemalja s nezakonitim boravkom. Kad se počnu primjenjivati, uredbama (EU) 2018/1861 i (EU) 2018/1862 zamijenit će se Uredba (EZ) br. 1987/2006 Europskog parlamenta i Vijeća^(*) te Odluka Vijeća 2007/533/PUP^(*), koje se trenutačno primjenjuju na ta pitanja. Međutim, Irska je sudjelovala samo u donošenju Odluke Vijeća 2007/533/PUP i Uredbe (EU) 2018/1862 kojima se razvijaju odredbe schengenske pravne stečevine iz članka 1. točke (a) podtočke ii. Odluke 2002/192/EZ.
- (7) VIS je također dio schengenske pravne stečevine. Irska nije sudjelovala u donošenju Odluke Vijeća 2004/512/EZ⁽¹⁰⁾, Uredbe (EZ) br. 767/2008 Europskog parlamenta i Vijeća⁽¹¹⁾ i Odluke Vijeća 2008/633/PUP⁽¹²⁾ kojima se uređuju uspostava, rad i upotreba VIS-a te one za nju nisu obvezujuće.
- (8) Eurodac nije dio schengenske pravne stečevine. Irska je sudjelovala je u donošenju Uredbe (EU) br. 603/2013 Europskog parlamenta i Vijeća⁽¹³⁾ kojom se uređuju uspostava, rad i upotreba Eurodaca i ona je za nju obvezujuća.

- (9) EES je dio schengenske pravne stečevine. Irska nije sudjelovala u donošenju Uredbe (EU) 2017/2226 Europskog parlamenta i Vijeća⁽¹⁴⁾ kojom se uređuju uspostava, rad i upotreba EES-a i ona za nju nije obvezujuća.

^(*) Uredba (EU) 2018/1861 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. studenoga 2018. o uspostavi, radu i upotrebi Schengenskog informacijskog sustava (SIS) u području granične kontrole i o izmjeni Konvencije o provedbi Schengenskog sporazuma te o izmjeni i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1987/2006 (SL L 312, 7.12.2018., str. 14.).

^(*) Uredba (EU) 2018/1862 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. studenoga 2018. o uspostavi, radu i upotrebi Schengenskog informacijskog sustava (SIS) u području policijske suradnje i pravosudne suradnje u kaznenim stvarima, izmjeni i stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 2007/533/PUP i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1986/2006 Europskog parlamenta i Vijeća te Odluke Komisije 2010/261/EU (SL L 312, 7.12.2018., str. 56.).

^(*) Uredba (EU) 2018/1860 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. studenoga 2018. o upotrebi Schengenskog informacijskog sustava za vraćanje državljana trećih zemalja s nezakonitim boravkom (SL L 312, 7.12.2018., str. 1.).

^(*) Uredba (EZ) br. 1987/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o uspostavi, djelovanju i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 381, 28.12.2006., str. 4.).

^(*) Odluka Vijeća 2007/533/PUP od 12. lipnja 2007. o osnivanju, radu i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 205, 7.8.2007., str. 63.).

⁽¹⁰⁾ Odluka Vijeća 2004/512/EZ od 8. lipnja 2004. o uspostavi viznog informacijskog sustava (VIS) (SL L 213, 15.6.2004., str. 5.).

⁽¹¹⁾ Uredba (EZ) br. 767/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. srpnja 2008. o viznom informacijskom sustavu (VIS) i razmjeni podataka među državama članicama o vizama za kratkotrajni boravak (Uredba o VIS-u) (SL L 218, 13.8.2008., str. 60.).

⁽¹²⁾ Odluka Vijeća 2008/633/PUP od 23. lipnja 2008. o pristupu određenih tijela država članica i Europolu viznom informacijskom sustavu (VIS) za traženje podataka u svrhu sprečavanja, otkrivanja i istraživanja terorističkih kaznenih djela i ostalih teških kaznenih djela (SL L 218, 13.8.2008., str. 129.).

⁽¹³⁾ Uredba (EU) br. 603/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o uspostavi sustava „Eurodac“ za usporedbu otiska prstiju za učinkovitu primjenu Uredbe (EU) br. 604/2013 o utvrđivanju kriterija i mehanizma za određivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za međunarodnu zaštitu koji je u jednoj od država članica podnjoš državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva i o zahtjevima za usporedbu s podacima iz Eurodaca od strane tijela kaznenog progona država članica i Europol u svrhu kaznenog progona te o izmjeni Uredbe (EU) br. 1077/2011 o osnivanju Europske agencije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (SL L 180, 29.6.2013., str. 1.).

⁽¹⁴⁾ Uredba (EU) 2017/2226 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. studenoga 2017. o uspostavi sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o odbijanju ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica i određivanju uvjeta za pristup EES-u za potrebe izvršavanja zakonodavstva te o izmjeni Konvencije o provedbi Schengenskog sporazuma i uredbi (EZ) br. 767/2008 i (EU) br. 1077/2011 (SL L 327, 9.12.2017., str. 20.).

- (10) ETIAS je također dio schengenske pravne stečevine. Irska nije sudjelovala u donošenju Uredbe (EU) 2018/1240 Europskog parlamenta i Vijeća⁽¹⁵⁾ kojom se uređuju uspostava, rad i upotreba ETIAS-a te ona za nju nije obvezujuća.
- (11) DubliNet nije dio schengenske pravne stečevine. Uredba Komisije (EZ) br. 1560/2003⁽¹⁶⁾, kojom se uspostavlja DubliNet, zasebni sigurni kanal za elektronički prijenos, obvezujuća je za Irsku.
- (12) S obzirom na sudjelovanje u Eurodacu i DubliNetu te djelomično sudjelovanje u SIS-u, Irska ima pravo sudjelovati u aktivnostima Agencije u onoj mjeri u kojoj je Agencija odgovorna za operativno upravljanje SIS-om, kako je uređen Uredbom (EU) 2018/1862, Eurodacom i DubliNetom.
- (13) Agencija je jedinstvena pravna osoba s jedinstvenom organizacijskom i finansijskom strukturom. U skladu s tim te u skladu s člankom 288. UFEU-a Agencija je uspostavljena jedinstvenim zakonodavnim instrumentom koji je u cijelosti primjenjiv u državama članicama za koje je obvezujući. Time je isključena mogućnost djelomične primjene za Irsku. Stoga bi trebalo poduzeti potrebne korake kako bi se osiguralo da Uredba (EU) 2018/1726 bude u cijelosti primjenjiva na Irsku.
- (14) U skladu s člankom 4. Protokola br. 21 o stajalištu Ujedinjene Kraljevine i Irske s obzirom na područje slobode, sigurnosti i pravde, Irska je pismima od 12. travnja 2019. obavijestila Komisiju i Vijeće o svojoj namjeri da prihvati odredbe Uredbe (EU) 2018/1726 koje se odnose na Eurodac i DubliNet.
- (15) U skladu s postupkom iz članka 331. stavka 1. UFEU-a, Komisija je Odlukom od 23. srpnja 2019. potvrdila da se Uredba (EU) 2018/1726 na Irsku primjenjuje u onoj mjeri u kojoj se njezine odredbe odnose na Eurodac i DubliNet. Tom se odlukom predviđa da Uredba (EU) 2018/1726 za Irsku stupi na snagu na datum stupanja na snagu Odluke Vijeća o zahtjevu Irske za sudjelovanje u odredbama Uredbe (EU) 2018/1726 koje se odnose na SIS, kako je uređen Uredbom (EU) 2018/1861 koja će zamijeniti Uredbu (EZ) 1987/2006 i Uredbom (EU) 2018/1860, te na VIS, EES i ETIAS.
- (16) Donošenjem Odluke Komisije od 23. srpnja 2019. ispunjen je prvi preduvjet za sudjelovanje Irske u odredbama Uredbe (EU) 2018/1726.
- (17) Kako bi se osigurala usklađenost s Ugovorima i primjenjivim protokolima te istodobno očuvali jedinstvo i dosljednost Uredbe (EU) 2018/1726, Irska je pismom od 12. travnja 2019. Vijeću podnijela zahtjev za sudjelovanje u Uredbi (EU) 2018/1726 na temelju članka 4. Protokola br. 19 o schengenskoj pravnoj stečevini uključenoj u okvir Europske unije, koji je priložen Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije („Schengenski protokol”), u onoj mjeri u kojoj se odredbe Uredbe (EU) 2018/1726 odnose na odgovornost Agencije za operativno upravljanje SIS-om, kako je uređen Uredbom (EU) 2018/1861 koja će zamijeniti Uredbu (EZ) br. 1987/2006 i Uredbom (EU) 2018/1860, te VIS-om, EES-om i ETIAS-om.
- (18) Vijeće priznaje pravo Irske da u skladu s člankom 4. Schengenskog protokola podnese zahtjev za sudjelovanje u odredbama Uredbe (EU) 2018/1726, u onoj mjeri u kojoj Irska neće sudjelovati u toj uredbi zbog drugih razloga.

⁽¹⁵⁾ Uredba (EU) 2018/1240 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. rujna 2018. o uspostavi europskog sustava za informacije o putovanjima i odobravanje putovanja (ETIAS) i izmjeni uredaba (EU) br. 1077/2011, (EU) br. 515/2014, (EU) 2016/399, (EU) 2016/1624 i (EU) 2017/2226 (SL L 236, 19.9.2018., str. 1.).

⁽¹⁶⁾ Uredba Komisije (EZ) br. 1560/2003 od 2. rujna 2003. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 343/2003 o uvođenju kriterija i mehanizma za utvrđivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za azil koji državljanin treće zemlje podnosi u jednoj od država članica (SL L 222, 5.9.2003., str. 3.).

- (19) Sudjelovanjem Irske u Uredbi (EU) 2018/1726 ne dovodi se u pitanje činjenica da Irska trenutačno ne sudjeluje i ne može sudjelovati u odredbama schengenske pravne stečevine koje se odnose na slobodno kretanje državljana trećih zemalja, viznu politiku i prelazak osoba preko vanjskih granica država članica. Uredba (EU) 2018/1726 stoga sadržava posebne odredbe koje se odnose na taj poseban položaj Irske, osobito u vezi s ograničenim pravom glasa u upravnom odboru Agencije.
- (20) Mješoviti odbor, osnovan u skladu s člankom 3. Sporazuma između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine ⁽¹⁷⁾, obaviješten je o pripremi ove Odluke u skladu s člankom 5. tog sporazuma.
- (21) Mješoviti odbor, osnovan u skladu s člankom 3. Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine ⁽¹⁸⁾, obaviješten je o pripremi ove Odluke u skladu s člankom 5. tog sporazuma,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Na temelju odluka 2002/192/EZ i 2012/764/EU Irska sudjeluje u Uredbi (EU) 2018/1726 u onoj mjeri u kojoj se ona odnosi na operativno upravljanje VIS-om i dijelovima SIS-a, u kojima Irska ne sudjeluje, te EES-om i ETIAS-om.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u Luxembourgu 14. listopada 2019.

*Za Vijeće
Predsjednik
J. LEPPÄ*

⁽¹⁷⁾ SL L 176, 10.7.1999., str. 36.

⁽¹⁸⁾ SL L 53, 27.2.2008., str. 52.

ISSN 1977-0847 (elektroničko izdanje)
ISSN 1977-0596 (tiskano izdanje)



Ured za publikacije Evropske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

